



**Soglasje
dober
obet za
naprej**

BOJAN BREZIGAR

Vprašanje podpore Slovincem, ki živijo za mejnimi matične domovine, je v zadnjem času zelo pogosta tema razprav v slovenskih političnih krogih. O tem govorijo ministri in predsednik vlade na srečanjih z državni soslednih držav, o tem se pogovarjajo najvišji predstavniki države s predstavništvi slovenskih manjšin in o tem razpravlja državni zbor vsaj enkrat letno, kadar je pač v teku razprava o proračunu.

Prav včerajšnja razprava v komisiji za Slovence v zamejstvu in po svetu je pokazala zavzetost, da Slovenija okrepi svojo pomoč manjšini; pokazala je tudi na trdno voljo komisije, da se do teh vprašanj opredeljuje soglasno, pa čeprav to terja nekaj več časa in nekaj več prizadevanj: doseženi rezultat tako opravičuje dejstvo, da je seja trajala skoraj tri ure in pol.

Seveda, odprta ostajajo se nekatera vprašanja. Osnovno vprašanje je prav v pristopu, ki ga bošta imela državni zbor in vlada do amandmajev, ki jih je včeraj sprejela komisija. V preteklosti namreč za predloge komisije ni bilo velikega poslušanja, kar je po svoje razumljivo, saj vsako resorno delovno telo podpira amandmaje na svojem področju, pa tudi v komisiji so bila mnenja včasih deljena. Soglasnost o včerajšnjih sklepih, ki nikakor niso pretirani, daje upati, da bo tokrat drugače.

Drugo vprašanje, ki ga bo treba razrešiti, so kriteriji o dodeljevanju sredstev. Zaradi tega je bilo v prejšnjih letih precej slabe krvi in kar nekaj polemik, zato bo komisija o tem verjetno razpravljala na zaprti seji. Včeraj za to ni bilo časa, kar pomeni, da bo vprašanje na dnevnem redu prihodnjic; gre za pomembno vprašanje, kajti jasni kriteriji za delitev sredstev omogočajo uporabnikom pravočasno načrtovanje dela in zagotavljajo transparentnost, ki je pri porabi javnih sredstev se kako potrebna na obeh straneh: pri tistem, ki sredstva porablja in tudi pri tistem, ki jih deli.

Visoka stopnja soglasja o vseh vprašanjih, ki so jo dosegli ob koncu včerajšnje razprave, kaže vsekakor na nov pristop, katerega vodilo je skrb za obstoj in razvoj manjšine, kar je seveda v interesu manjšine same, pa tudi v interesu matične države.

LJUBLJANA / NA VČERAJŠNJEM ZASEDANJU V DRŽAVNEM ZBORU

Komisija soglasno sprejela predloge o povišanju prispevkov za manjšino

Sredstva za manjšine v proračunu 1998 naj bi zvišali za 100 milijonov tolarjev - Sprejeti tudi sklepi o televizijskih pretvornikih in domu v Pliberku ter o realizaciji obvez iz leta 1998

TRST / SLOVENSKA MANJŠINA

Stališči DSL in SKP o zaščitnem zakonu

TRST - Parlamentarni postopek za odobritev zaščitnega zakona za naslo manjšine je v ospredju pozornosti stališč Slovencev v DSL in SKP. Slovenska komponenta Hrasta je prepričana, da nismo bili se tako blizu uresničitvi dolgoletnega cilja naše manjšinske politike, pri tem pa zavrača politiko "zida proti zidu". V tiskovnem sporočilu je tudi receno, da DSL presenečajo zadnja stališča in obnašanje stranke Slovenske skupnosti, ki je vsekakor spet dobrodošla pri skupnem omizju vseh manjšinskih komponent.

Slovenska komponenta SKP podcr-

tuje, da mora v manjšini v tako delikatnem trenutku prevladati čut odgovornosti, manjšina se mora najprej torej pomeniti med seboj. Iskanje skupnih imenovalcev terja veliko mero strpnosti in konstruktivnega pristopa. Tudi SKP je pripravljena na soočenje, »ki bo možno, ko se SSK vrne k mizi, od katere je že nekajkrat demonstrativno odšla«.

O teh aktualnih vprašanjih bo tekla beseda na ponedeljkovi seji manjšinskega predstavnstva, ki jo je predlagal senator Mitja Volcic.

Na 3.strani

LJUBLJANA - Parlamentarna komisija za odnose s Slovenci v zamejstvu in po svetu je včeraj razpravljala o predlogu proračuna za leto 1998. Clani komisije so sprejeli predlog amandmaja, po katerem naj se postavka ustavne obveznosti - podpore slovenski narodnostni skupnosti poveča za 100 milijonov tolarjev, ta sredstva pa naj se zagotovijo iz postavke rezerva Republike Slovenije. Sprejeli so tudi amandmaje v zvezi s pretvorniki za televizijske oddaje, z gradnjo kulturnega doma v Pliberku in z dotacijo za Primorski dnevnik za leto 1997, ker zadevni lanski sklep ni bil realiziran. Komisija je vse sklepe sprejela soglasno.

Na 3. strani

Še en pojav hude nestrpnosti

TRST - Skupina slovenskih dijakinj liceja Prešeren je bila pred dnevi tarča hudega nacionalističnega izpada v Trstu. Deležna je bila psovk in celo fizičnega nasilja samo zato, ker je v svojem krogu govorila po slovensko. Dogodek se je pripetil minulo soboto v neki gostilni. Dijaki na liceju Prešeren nameravajo zaradi tega javno demonstrirati.

Na 5. strani

Na Goriškem več otrok v vrtcih

GORICA - Na Goriškem se bo septembra povečalo število otrok v slovenskih otroških vrtcih. Novih vpisov je kar za petino več kot v lanskem solskem letu. Podatki dajejo upati, da se bo letošnji pozitiven trend vpisov v osnovne šole nadaljeval in morda se okrepil v prihodnjih letih.

Na 14. strani

ZALIV / PRVE SPODBUDNE VESTI PO NEKAJTEDENSKI KRIZI

Irak pristal na ruski načrt, ZDA pa načrtujejo napad

WASHINGTON, KAIRO, RIM - Washingtonska administracija je včeraj iznicila torkove umirjene tone o zalivski krizi, saj je Pentagon zanikal predhodne trditve, da ne bo prislo do napada med olimpijskim premirjem, neki general je napovedal, da bo ameriška vojska pripravljena za v roku enega tedna, državna sekretarka Albrightova pa je sporočila, da bi lahko prve mu sledil še drugi napad na Irak.

Takemu vojaškemu bobnenju je brzkone botrovala vest, da je iraski zunanji minister Mohamed Said al Sahaf

včeraj v Kairu dokončno potrdil, da Irak pristaja na ruski predlog in francoska priporočila za diplomatsko rešitev sedanje krize. Irak bo torej dovolil Unscomu pregled šestdesetih normalnih objektov, tako imenovane »predsedniške objekte« pa bi pregledala posebna komisija izvedencev in petih stalnih in 21 nestalnih članic Varnostnega sveta. Pariz in Moskva sta že pozdravila novo irasko razpoložljivost.

Ta je prišla prav tudi Prodijevi vladi, ki se je znašla na udaru kritik opozicije zaradi torkovega italijansko-ruskega

skupnega dokumenta, ki se zavzema za mirno rešitev zalivske krize. Prodi je sinoči že stopil v stik z generalnim sekretarjem OZN Kofijem Annanom, saj je vsakomur jasno, da so sedaj na potezi prav Združeni narodi. Ker so dobri izgledi za diplomatsko rešitev zalivskega zapleta, je tudi italijanski zunanji minister Lamberto Dini včeraj v senatu izjavil, da italijanska vlada ne smatra potrebno, da »proglasi za napad nerazpoložljiva« ameriška oporišča, ki se nahajajo na italijanskem ozemlju.

Na 13. strani

RIM / RUSKI PREDSEDNIK VČERAJ KONČAL OBISK

Jelcin navdušen nad rezultati

Domov se je vrnil s šestimi sporazumi, vrednimi 9.000 milijard lir

ITALIJA / ŽE PETIČ

Na rimski postaji Termini blaga železniška nesreča

RIM - Le štiri dni po zadnji železniški nesreči je prislo do nove na rimski postaji Termini. Meddeželni vlak Rim-Piza je komaj zapustil 19. peron, ko se je nenadoma ustavil, tako da je v zadnji vagon trčila lokomotiva, ki je kompozicijo pripeljala na postajo in ji je po odhodu sledila. Trk je bil blag, tako da so bili poskodovani le tisti potniki zadnjega vagona, ki se niso sedeli, ker so urejevali svojo prtljago. Osem

oseb so zadržali v bolnišnicah, okrevale pa bodo v dveh, petih dneh. Nova železniška nesreča bo kljub svoji banalnosti povzročila plaz polemik, saj je bila včerajšnja nesreča že peta v tem februarju. Na udaru pa ne bodo samo italijanske železnice temveč tudi minister za prevoze Burlando. Avtonomni sindikat strojnikov Comu je za nesrečo že obtožil pretirane delovne ritme.

Na 2 strani

RIM - S skupno izjavo o iraski krizi in s šestimi strateškimi gospodarskimi sporazumi v skupni vrednosti skoraj devet tisoč milijard lir v zepu, je ruski predsednik Boris Jelcin včeraj vidno zadovoljen koncal svoj tridnevni obisk v Italiji. Če bo slo vse po načrtih, ki so bili zastavljeni tja do leta 2017, bo Italija postala ena glavnih evropskih partneric Rusije in bo povečala trgovinsko menjavo z evrazijsko državo za skoraj trikrat. Na tak način naj bi v naslednjih 25 letih tudi izravnali hud ruski primanjkljaj v menjavi z Italijo, ki dosega že približno 10 tisoč milijard lir.

Na 2. strani

Kanadski deskar zaradi dopinga ob zlato kolajno



V Naganu je včeraj prišlo do prve diskvalifikacije. Zaradi kršenja marihuane so Kanadčanu Rebagliatiju odvzeli zlato kolajno v veleslalomu za deskarje. Če bo odločitev potrjena, bo

zlato kolajno dobil italijanski deskar Thomas Prugger. Ob tem je Finec Soinenen presenetil japonske skakalce, Američanka Picabo Street pa je presenetljivo dobila superveleslalom.



OBISK / RUSKI PREDSEDNIK VČERAJ KONČAL PLODEN TRIDNEVNI OBISK V RIMU

Jelcin podpisal pogodbe za skoraj 9.000 milijard lir

Označil jih je za veličastne - 25 let za izravnano ruskega dolga

RIM - Ruski predsednik Boris Jelcin je včeraj končal tridnevni obisk v Italiji, med katerim je bilo v ospredju pogovorov na političnem področju vprašanje Iraka, na dvostranski ravni pa je prevladovalo gospodarstvo in vrsta pomembnih dolgoročnih dogovorov o sodelovanju. Pet ekonomskih sporazmov, ki so bili slovesno podpisani v Grand hotelu, dosega skupno vrednost skoraj devet tisoč milijard lir, z njimi pa postaja Italija eden največjih evropskih partnerjev Rusije.

Jelcin je bil z bero svojega obiska v Rimu zelo zadovoljen in je dogovore označil za »veličastne«, govoril je o »privilegiranim trgovinskem odnosu« in dejal, da lahko Italija postane prvi trgovinski partner Rusije. Skratka, pogodbe s Fiatom, Enijem, Tecnimontom, Bredo in Merlonijem bodo ledolomilci (kot je dejal predsednik Confindustrie Giorgio Fossa) za agresivna italijanska mala in srednjevelika podjetja, ki jim bo Jelcinov obisk na široko odprl vrata v zdaj že investicijsko znatno zanesljivejšo Rusijo. Če k temu pristajemo se zvišanje zavarovalniške zgorne meje italijanske družbe za zavarovanje tujih investicij Sace in pospešene postopkov za uporabo preostankov stare kreditne linije v vrednosti 420 milijard lir, postane partija, ki se je odigrala v teh treh rimskih dneh Borisa Jelcina, resnično pomembna. Na obzorju je namreč možen boom v trgovinski menjavi med Italijo in Rusijo,

saj bi se lahko vrednost poslov od sedanjih 11 tisoč milijard zvišala na 27 tisoč milijard lir. Gre nedvomno za velike številke, tako kot so veliko ruski dolgovi do Italije: znašajo 10 tisoč milijard in jih bo treba izravnati v naslednjih 25 letih.

Toda pogledimo si podrobneje omenjenih pet gospodarskih sporazumov. Fiat: turinska grupa bo proizvajala in prodajala vozila znamk Marea, Palio in Siena in bo v ta namen z rusko OAO Gaz ustanovila mesano družbo Zao Nizegorod. Ta bo zgradila proizvodni obrat v Nizni Novgorodu, proizvodnja bo stekla jeseni, nalozba pa je vredna 1.530 milijard lir. ENI: italijanska naftna družba je podpisala pogodbo (neuradno za 5.400 milijard lir) o strateskem zavezništvu s podjetjem Gazprom, s katerim bodo iskali ležišča nafte in plina, organizirali prevoz in predelavo surovin. Tecnimont: inženiring družba iz grupe Montedison bo v konzorciju z ruskimi, japonskimi in turskimi partnerji in z Evropsko banko za obnovo in razvoj zgradila kemijske obrate v več predelih Rusije, skupna vrednost naložbe pa je 1.260 milijard lir. Breda: podjetje iz okrilja Finmeccancie bo prek mesane družbe z občino Sankt Petersburg (imenovala se bo Severni avtobus) proizvedla in opremila to mesto z avtobusi. Vrednost naložbe je 360 milijard lir. Merloni: italijanski proizvajalec gospodinjskih strojev bo v bližini Moskve zgradil tovarno bele tehnike, ki bo veljala 180 milijard lir.



Boris Jelcin s premierom Prodljem in predsednikom Confindustrie Fosso (AP)

ŽELEZNICE / ŽE PETA V FEBRUARJU

Nesreča na postaji Termini

K sreči je bilo v banalni nesreči le nekaj potnikov potolčenih

RIM - Le štiri dni po zadnji železniški nesreči je prislo do nove na rimski postaji Termini. K sreči so bile posledice malenkostne, saj je bilo le nekaj potnikov potolčenih. Meddeželni vlak Rim-Piza z osmimi vagoni je komaj zapustil 19. peron, ko se je nenadoma ustavil, tako da je v zadnji vagon trčila lokomotiva, ki je kompozicijo pripeljala na postajo in ji je po odhodu sledila, ker je bila namenjena v remizo. Trk je bil blag (pod petnajstimi kilometri na uro), tako da so bili poškodovani le tisti potniki zadnjega vagona, ki se se niso vsedli. Pet potnikov so prepeljali v bolnišnico Umberto I., tri v bolnišnico San Giovanni, vsi pa bodo okrevali v dveh, petih dneh. Devetim potnikom so nudili prvo pomoč v ambulanti postaje Termini.

Nova železniška nesreča bo kljub

svoji banalnosti povzročila plaz polemik, saj je bila včerajšnja nesreča že peta v tem februarju. Na udaru pa ne bodo samo italijanske železnice temveč tudi minister za prevoze Burlando. Avtonomi sindikat strojnikov Comu je za nesrečo že obtožil pretirane delovne ritme. Junija 1997 je namreč stopila v veljavo okrožnica, ki obvezuje ranžirne lokomotive, da čimprej zapustijo perone, ko vlaki odpotujejo. Vsekakor bo morala preiskava ugotoviti, zakaj se je potniški vlak nenadoma ustavil. Strojevodja trdi, da se je na semaforju nenadoma pojavila rdeča luc. Prav tako bo morala preiskava ugotoviti, zakaj ranžirna lokomotiva ni počakala, da bi potniška kompozicija zapustila postajo in ji je sledila takoj po odhodu. Že omenjena okrožnica namreč opredeljuje odhod, sele ko odhajajoči vlak zapusti peron.

REFORME / V ZBORNICI

Ustavno sodišče se boji prehude obremenitve

Prva glasovanja nakazujejo možnost naveze med Ligo in FI

RIM - Ali sta Forza Italia in Severna liga oblikovali neko navezo, ki bi lahko bila odgovor na domnevno navezo med Massimo D'Alema in Gianfrancom Finijem za reformno ustave?

K možnosti oblikovanja nove naveze navajajo včerajšnja prva glasovanja, ko se je poslanska zbornica konkretno lotila reforme in se izrekla o prvem svežnju popravkov k besedilu, ki ga je izdelala dvodomna komisija.

Prvo znamenje o navezi med FI in Ligo je bilo glasovanje o popravku, ki ga je izdelal aostanski poslanec Luciano Caveri in katerega cilj je bila bolj izrazita federalistična ureditev po nemškem vzorcu. Liga je podprla predlog, medtem ko je načelnik FI prepuštil poslancem, da glasujejo po vesti. Dober del njih pa se je pri konkretni odločitvi opredelil za pozitivni glas.

Drugi signal naveze je bilo glasovanje o amandmaju, ki ga je izoblikoval poslanec FI Giulio Tremonti. Po tem predlogu naj bi Italijo razdelili na tri makroregije. V tem primeru je popravek podprla vsa poslanska skupina FI in tudi Liga. Toda v obeh primerih združene sile niso zadostovale, da bi predloga prodrli.

Zavrnitev Caverijevega predloga je ostro obsodila južnotirolska SVP, po kateri je »dokončno pokopano upanje, da bi Italija lahko postala federalno urejena država. Federalizem ostaja samo prazna beseda«. SVP je poudarila, da se bo odslej zavzela za ucvrstitev južnotirolske avtonomije, ker bo tudi po

reformi »država ohranila najpomembnejše pristojnosti«.

Sicer pa so poslanci včeraj zavrnilo tudi dva predloga Lige, po katerih naj bi se Italija spremenila v konfederacijo. Liga je namreč predlagala, da bi crtali 55. člen ustave, po katerem »republiko sestavljajo občine, pokrajine, dežele in država« in »Rim je njeno glavno mesto«. Tudi v tem primeru so s predstavniki Lige glasovali številni poslanci FI.

Sicer pa se bo moral parlament spoprijeti tudi z nepričakovanimi kritikami ustavnega sodišča. Predsednik sodišča Renato Granata je včeraj med predstavitvijo lanskoletnega obracuna in letošnjega proračuna izkoristil priložnost, da je opozoril na nevarnost reforme za delo ustavnega sodišča. Po njegovem mnenju bi plaz prizivov, ki bi zgrmel na ustavno sodišče, ko bi prodrli predlog dvodomne komisije, dejansko onemogočil delo sodnikom. Gre prevesem za to, da bi imeli tudi navadni državljani možnost, da se neposredno obrnejo na ustavne sodnike. Granata je menil, da je treba nujno predvideti filtre, ki sortirali prizive in tako omogočili sodišču delo. Ob novih obremenitvah se je predsednik sodišča zdelo tudi povsem neustrezno zvišanje sodnikov samo za 5 enor.

Bojazen ustavnih sodnikov je predsednik dvodomne komisije D'Alema zavrnil kot neosnovane in podobno je bilo tudi mnenje poročevalca Marca Bonta, medtem ko so predstavniki FI prisluhnili kritikam sodnikov.

NOVICE

Delujejo še obveščevalne službe NATO?

RIM - Poslanec Marco Rizzo, ki je med drugim član tajništva SKP, je včeraj vložil interpelacijo in tri parlamentarna vprašanja, s katerimi sprašuje ministre za zunanje zadeve, za notranje zadeve, za obrambo in za pravosodje, ali v Italiji se vedno delujejo obveščevalne službe ZDA in drugih držav zavezništva NATO. V primeru, da obstajajo diplomatski sporazumi, ki takšno delovanje omogočajo, Rizzo sprašuje, ali je to sploh v skladu z ustavo.

Parlamentarec SKP postavlja vsa ta vprašanja v povezavi z dejstvom, da strukture NATO v Italiji nočejo sodelovati z italijanskim sodstvom pri odkrivanju resnice o nekaterih se vedno nepojasnjenih terorističnih dogodkih, kot sta bila pokola na Trgu Fontana v Milanu in v Bresciji. Po podatkih Rizza strukture NATO iz Verone niso hotele dati na razpolago svojih arhivov preiskovalcem, ki preiskujejo te dogodke.

Med starim železom tudi osem bomb

BENETKE - V teh dneh sta dve ukrajinski ladji med starim železom pripeljali v pristanišče Marghera pri Benetkah tudi osem topniških granat kalibra 120 ali 70 mm. Železni tovor sta pripeljali iz hrvaskega pristanišča Ploče. Posadki ukrajinskih ladij sta bili na tekočem, da so granate med tovorom, vendar sta menili, da bombe niso nevarne, tako da jih nista posebej prijavili. Drugačnega mnenja pa so bili raztovorjevalci v Margheri, ki so sprožili alarm. Bombe bodo pregledali izvedenci italijanske vojske.

MILAN / DVA MESECA PO UGRABITVI

Poziv svojcev Alessandre Sgarella Vavassori

MILAN - Svojci Alessandre Sgarella Vavassori, ki so jo ugrabili 19. decembra '97, so včeraj preko tiskovne agencije Ansa pozvali vse, ki karkoli vedo o ugrabitvi ali ugrabljenki, naj se na katerikoli način povežejo z družino. Doselej namreč družina ni prejela nikakršne vesti ali zahteve po odkupnini, če odstejemo dokaj nejasen telefonski klic izpred treh tednov. Po pozivu pa je mož ugrabljene, Pietro Vavassori, spet zaprosil medije za popoln molk. Ob tej priložnosti se je zahvalil Carlu in Giordanu Soffiantiniju za tolažilne in spodbudne besede, saj sta družini ugrabljene priporočila, naj ne obupa, ponudila pa sta tudi svojo pomoč.

Sinoci pa so v Mannerbi slavili najprej je bila v cerkvi masa zahvalnica za srečen razplet Soffiantinijeve

ugrabitve, nato pa so pripravili ognjemete. Za Soffiantinija pa se je včerajšnji dan začel s pregledi v bolnišnici, izkazalo se je, da njegovo zdravstveno stanje ni slabo, nadaljeval pa s prvimi zaslišanji sodnikov v Bresciji. Včeraj so preiskovalci znikali vest, da bi bili dolarji, ki jih je družina Soffiantini izplačala ugrabljenemu, elektronsko zaznamovani in zato neuporabni. V Firencah pa se sodniki, ki raziskujejo primer napada na Elia Sardellija, lastnika tovarne cevčev v kraju Gambassi Terme, nagibajo k zaključku, da je 7. januarja '97 slo za poskus ugrabitve. Načrtoval naj bi jo Giovanni Farina, za Sardinellija pa naj bi pripravili tudi skrivališče v gozdnatem področju Montalcina, kamor so najprej odpeljali ugrabljenega Soffiantinija.

CERMIS / PRIKRIVAL NAJ BI DOKAZE

Razrešen polkovnik marincev

Andreatta podvojil najnižjo dovoljeno višino za vojaške polete

RIM - Obrambno ministrstvo je odredilo, naj podvojijo najnižje dovoljene višine za vojaške polete. Tako je včeraj povedal v zbornici Beniamino Andreatta v odgovor na vprašanje o tragediji žičnice Cermis, s katere je gondola zgrmela na tla, potem ko je ameriško vojaško letalo presekalo nosilni kabel.

Andreatta je dejal, da tudi na vadbenih področjih bo najnižja dovoljena višina 500 čevljev, medtem ko je bila doslej 250 čevljev, na naseljenih območjih in v gorskem svetu pa se višja (2.000 čevljev v Alpah, 1.000 nad Padsko nizino in Apenini). Odredil je tudi, naj stab italijanskega letalstva spet preuči vsa vadbena območja in pri tem upošteva predvsem varnost ljudi in varstvo okolja.

Sicer pa je italijanski obrambni minister ponovil tezo, da je letalo povzročilo tragedijo, ker ni spostovalo pravil in najbrž ni upoštevalo zemljevidov, ki jih je ameriškim pilotom dalo na razpolago italijansko letalstvo. Zdi se, da tej tezi ne osporava več niti ameriško poveljstvo, ki kaže precejšnjo pripravljenost na sodelovanje z italijanskimi preiskovalci. Včeraj sta v Avianu nadaljevali z delom ameriška in italijanska preiskovalna komisija, iz ZDA pa je prispel izvedenec, ki je razbral posnetke naprave, v kateri so registrirani vsi podatki o načrtovani misiji. Tezo o tem, da letalo ni spostovalo

pravil, je včeraj potrdil se en očividec. Gre za tehnika metanovoda, ki je opazil letalo nad krajem S. Michele aal'Adige. Povedal je, da je letalo letelo nizko (po njegovem okoli 150 metrov), se usmerilo najprej proti levemu bregu doline, nato pa sunkovito zavilo proti nasprotnemu bregu in se nato spet v zadnjem trenutku izognilo hribu.

New York Times pa je medtem objavil novico, da je bil v ZDA razrešen dolžnosti podpolkovnik Stephen Waters, ki je poveljeval eni od letalskih enot, ki se izmenjujejo med Avianom in ameriškim oporiščem Cherry Point. Watersa bi po oceni ameriškega časopisa zelo verjetno zaslišali tudi italijanski preiskovalci, da bi zvedeli, ali med vajami piloti letijo nizje, kot je dovoljeno. Kaze, da je podpolkovnik zahteval od podrejenih, naj uničijo ali mu izročijo vse podatke, ki bi lahko kazali, da piloti ne spoštujejo varnostnih ukrepov. Glasnik marincev je izjavil, da ne pozna vse okoliščine zadeve, vendar naj bi poveljstvo razresilo podpolnika »zaradi pomanjkanja zaupanja«, ker je »zahteval naj njegovi možje uničijo dokaze, ki bi lahko koristni za preiskavo«.

V Trentu pa so medtem vpisali v seznam preiskovanih oseb poleg članov posadke se enega ameriškega oficirja, njegovega imena pa niso sporočili.

ZAŠČITNI ZAKON ZA MANJŠINO / SPOROČILO HRATA

DSL: Ne politiki »zida proti zidu«

»Sodelovanje SSK bo dobrodošlo«

TRST - Poslanec Maselli, ki je v okviru prve stalne komisije poslanske zbornice prevzel nalogo poročevalca za naš zaščitni zakon, bo v kratkem, na podlagi doslej predloženih zakonskih predlogov, izdelal osnutek, ki bo služil za osnovo za razpravo. Tako se začena tiskovno sporočilo slovenske komponente DSL, ki je mnenja, da zahtevajo nekatera vprašanja, kot so npr. določitev teritorialnih območij, na katerih bi veljale zaščitne norme in konkretna formulacija določb glede pravice do javne rabe slovenskega jezika, ustrezne in sodobne odgovore, ki jih je treba najti s pomočjo celotne naše skupnosti. »V tem trenutku pa velja vsekakor poudariti dejstvo, da nisimo bili se nikoli tako blizu uresničitvi dolgoletnega cilja naše manjšinske politike, to se pravi odobritvi zadovoljivega zaščitnega zakona. Danes namreč obstajajo za to vsi potrebni pogoji. Državi Italija in Slovenija se resnično trudita, da bi premostili sporno dediščino iz preteklosti in gradili dobrososedske odnose na podlagi medsebojnega spoštovanja.«

Vlada Oljke je po mnenju DSL ze pokazala namen in voljo, da reši številna vprašanja Slovencev v Italiji - pri tem gre priznanje vloge in aktivnosti podtajnika Piera Fassina -, v okviru rimskega parlamenta pa obstaja taka večina, vključno s SKP, ki je gotovo bolj dovzetna za naša vprašanja od prejšnjih. »Resnici na ljubo gre obenem poudariti, da so tudi v desno sredinskem taboru opazni, na vsedržavni in delno na krajevni ravni, znaki nekega novega odnosa do teh vprašanj. Pomislimo samo na recentno sodelovanje med stranko "Forza Italia" in SSK v zvezi s predlogi deželne volilne reforme: ne glede na stramentalnost tega odnosa, je tudi to pokazatelj novih razmer in vzdušja v zvezi s slovenskim vprašanjem, češar se kot demokratični levicariji, ki si želijo živeti v normalni družbi, kjer bo manjšinsko vprašanje izgubilo svojo ostrino, povsem veselimo.«

Razprava o zaščitnem zakonu se po mnenju DSL odvija v novih pogojih. Ni več politike zida proti zidu, v kateri je bilo jasno, da bodo predlogi manjšine a priori zavrnjeni. Danes gre zares in tu je priložnost, da pride do odobritve dobrega zakona, ki bo odprl možnosti za nadaljnji razvoj naše skupnosti. V tej razpravi moramo biti prisotni na konstruktiven način s svojimi stvarnimi in sodobnimi predlogi, tudi glede na neizpolnitno dejstvo, da se večina slovenskih strankarskih in političnih komponent pristeva - ali se je do danes pristevala - k koaliciji Oljke. Biti sestavni del koalicije Oljke pa je vsebinsko vprašanje in ne le formalna pripadnost.

Naloga naših komponent - piše v stališču Hrasta - je zato tvorno sodelovati v tej razpravi in prispevati k oblikovanju čim boljšega zakonskega besedila. Neodgovorno bi bilo če bi nekatero komponente skušale izkoristiti sedanjo fazo za povečanje lastnega političnega kapitala z demagoškimi in nekorektnimi potezami, ali bi se užaljeno odmaknile do razprave, češ da predlagani zakon ne odgovarja stodoletno njihovim pričakovanjem in interesom. Tako obnašanja ne rešujejo problemov in niso v interesu slovenske manjšine. O vprašanju zakona mora priti do demokratične konfrontacije in soočanja znotraj manjšine, za kar moramo vsi skupaj izkazati sposobnost dialoga. O takem vprašanju je seveda potrebno dojeti enotna stališča. Enotnosti po mnenju DSL ne gre pojmovati kot enotnost ali kot »enotnost na mojem dvorišču«: enotna stališča bomo dosegli z dialogom in medsebojnim spoštovanjem, kar pomeni tudi iskanje možnih kompromisov med različnimi stališči. Tako so pravila vseh demokratičnih družb na pragu tretjega tisočletja in gotovo niso in ne smejo biti tuja slovenski manjšini v Italiji.

»Zaradi vsega kar je bilo povedanega, presenečajo zadnja stališča in obnašanja stranke SSK. Govoriti o nujnosti enotnega nastopa in nato se ne udeležiti sku-

pnih sej z najvišjimi predstavniki slovenskega zunanega ministrstva ter pustiti prazno stolico pri skupnem omizju gotovo ni primer politične doslednosti. Opravičiti to dejanje s tem, da imajo druge komponente o nekaterih vprašanjih različna stališča in polemizirati z drugače mislečimi, zlasti z našo komponento, z izrazi in na način, ki meji na obrekovanje, gotovo ni izraz demokratične zrelosti.«

Zaščitni zakon, poudarja zahtevna in pomembna zadeva, da bi uporabili svoj čas za jalove polemike s SSK. Iskanje dogovora z drugimi komponentami ob spostovanju pravil demokratičnega dialoga bo se naprej skrb DSL v interesu celotne naše skupnosti. Če bo stranka SSK hotela se naprej sodelovati pri skupnem omizju manjšinskih komponent bo nedvomno dobrodošla.

ZAŠČITNI ZAKON / IZJAVA SLOVENSKE KOMPONENTE

SKP: V manjšini naj prevlada odgovornost

»Protislovja v SSK se zrcalijo v politiki naše skupnosti«

TRST - Parlamentarni postopek za odobritev zakona o zaščiti pravic Slovencev v Italiji se je končno premaknil z mrtve točke. Tako meni slovenska komponenta Stranke komunistične prenove, ki ugotavlja, da se je poročevalec Domenico Maselli namreč lotil usklajevanja obstoječih besedil raznih predlogov. »Pozitivno se zdi, da je želel, že v tej pripravljalni fazi, slišati tudi mnenje Slovencev.«

Najbrž bo poenoteno besedilo sestavljeno se ta mesec in sele tedaj bomo Slovenci lahko izrekli meritorno oceno in predlagali nujne popravke in izboljšave. Navsezadnje je minister Dini v Ljubljani izrecno poudaril, da bo vlada "prisluhnila mnenju manjšine in ga upoštevala".

Slovenci v SKP so

prepričani, da mora v tako delikatnem trenutku prevladati med namami cut odgovornosti s treznim pristopom k raznim fazam usklajevanja stališč, ki so različna tudi v samem okviru Oljke. V vladni koaliciji so skupno izdelani osnutek manjšinskih komponent predložili samo komunisti, medtem ko sta posl. Luciano Caveri (UV) - po naročilu SSK - in Antonio Di Bisceglie (DSL) prvotno besedilo ponekod spremenila. Tu je se osnutek Ljudske stranke, ki je neodtujljiva komponenta Oljke, Severne lige in gibanja "Forza Italia". Slednja trdi, da imata zveze z našo manjšino, čemur je zadnje case težko oporekati.

Slovenski komunisti menijo, da so pogajanja z desnico škodljiva, medtem ko bi morali

najti skupen jezik v okviru levosredinske koalicije. Zato pa se moramo najprej pomeniti med seboj.

V okviru skupnega predstavnstva soočanje poteka ze dalj casa. Iskanje skupnih imenovalcev, piše nadalje v izjavi SKP, terja veliko mero strpnosti in konstruktivnega pristopa. »Zal je zadnje case stranka Slovenske skupnosti nekajkrat demonstrativno zapustila omizje in javno proglasala, kako so razlike v manjšini nepremostljive in da ne more več sedeti skupaj z levicarskimi komponentami. Sklep SSK sovpada z izidom notranje "klavzure", ko se - po informacijah, ki curljajo iz teh krogov - prevladali nekakšni "jastrebi", ki bi najraje zanesli v manjšino vzdušje permanentnega spopada "dveh taborov", kar (mi-

mogrede povedano) zelo spominja na sorodno strategijo Janseve in Perletove desnice v Sloveniji.«

Brzkone je neizbežno, menijo pri SKP, da se bodo notranja protislovja SSK se naprej zrcalila na delo naše manjšine, ne glede na zgodovinske priložnosti, ki jih nudijo notranje in mednarodne politične razmere.

Komunisti so vsekakor vedno pripravljeni na soočenje, ki bo možno, če se SSK vrne k mizi, od katere je že nekajkrat demonstrativno odšla. Upati je, da to ne bo priložnost za kreganje, pač pa za iskanje zadovoljivih rešitev in skupnih predlogov. SKP bo zato v ponedeljek prisotna na seji skupnega predstavnstva, ki jo je za popoldanske ure predlagal senator Demetriji Volčić.

LJUBLJANA / KOMISIJA DZ ZA SLOVENCE V ZAMEJSTVU IN PO SVETU

Zahteva po zvišanju sredstev za Slovence v zamejstvu

O sprejetih amandmajih bo moral sedaj glasovati Državni zbor

LJUBLJANA - Parlamentarna komisija za odnose s Slovenci v zamejstvu in po svetu je včeraj razpravljala o predlogu proračuna za leto 1998 v delu, ki se nanaša na Urad za Slovence v zamejstvu in po svetu. Člani komisije so sprejeli predlog amandmaja, po katerem naj se postavka ustave obveznosti - podpora slovenski narodnostni skupnosti poveča za 100 milijonov tolarjev, ta sredstva pa naj se zagotovijo iz postavke rezerva Republike Slovenije.

Po predlogu proračuna naj bi podpora slovenski narodnostni skupnosti sicer znašala 1,3 milijarde tolarjev (indeks 116 ali 16-odstotno povečanje v primerjavi s proračunom 1997), podpora Slovincem po svetu pa 175 milijonov tolarjev (indeks 337). Urad za Slovence v zamejstvu in po svetu, kamor spadata ti dve postavki, naj bi letos dobil skupaj 1,52 milijarde tolarjev (indeks 120).

Predlog letosnjega proračuna pri postavkah Svetovni slovenski kongres (SSK) in Slovenska izseljenska matica v nasprotju z letom 1997 ne predvideva nobenih sredstev, ker naj bila vsa sredstva vključena pod splošno postavko ustave obveznosti - podpora Slovincem po svetu. Razdeljevanje sredstev na posamezne porabnike naj bi zagotavljali pogodbeno. Člani komisije pa so se strinjali, da je izrecna navedba Svetovnega slovenskega kongresa in Izseljenske matice, pa tudi novega Izseljenskega društva Slovenci v svetu, potrebna zaradi nadaljnje avtonomnosti teh ustanov, saj bi se sredstva po obstoječem predlogu vlade



Predsednik komisije Marjan Schiffrer

utopila v splošni kategoriji, pa tudi transparentnost razdeljevanja sredstev ne bi bila zagotovljena.

Komisija je zato sprejela predlog amandmaja k proračunu, po katerem naj bi pri Uradu za Slovence po svetu postavko Svetovnega slovenskega kongresa, poleg katere je v sedanjem predlogu proračuna ničla, povečali za 8 milijonov tolarjev, postavko Slovenska izseljenska matica pa za 45,8 milijona tolarjev. Ta sredstva (skupaj 53,8 milijona tolarjev) pa naj se odštejejo od postavke 6212 ustave obveznosti - podpora Slovincem po svetu. Poleg tega naj se v proračunu pri postavki Urad za Slovence v zamejstvu in po svetu odpre nova postavka Izseljensko društvo Slovenija v svetu v višini 6,4 milijona tolarjev in se za ustrezajočo vsoto zmanjša postavka 6212.

Komisija, ki je danes razpra-

vljala o predlogu proračuna za letošnje leto, je podprla predlog amandmaja poslanceva Iva Hvalice (SDS), da se s postavke rezerva Republike Slovenije 100 milijonov tolarjev prenese na novo postavko RTV pretvorniki ob meji z Italijo in avstrijsko Korosko pri ministrstvu za promet in zveze. Hvalica je pojasnil, da je vidnost televizijskih programov za slovensko manjšino v zamejstvu, za kar si prizadeva že od leta 1993, izrednega pomena. Za zagotovitev signala bi bilo potrebno zgolj ojačati obstoječe pretvornike, je pojasnil Hvalica. Komisija je obenem podprla predlog, da bo od RTV Slovenija pridobila strokovno mnenje s strokovnikom, iz katerega bo razvidno, koliko bi stala okrepitev signala.

Komisija je podprla tudi predlog amandmaja k predlogu proračuna 1998 (vložila ga je skupina poslancev) da se pri zunanjem ministrstvu poveča postavka sofinanciranja radijskih in TV programov za Slovence po svetu, pri kateri je v predlogu proračuna zdaj ničla, za 10.000 tolarjev, in da se za enak znesek zmanjša postavka ustave obveznosti - podpora Slovincem po svetu. Pri vloženem predlogu je verjetno prislo do napake pri višini sredstev, saj je poslanka Marija Pöszonec pojasnila, da naj bi slo za povečanje za 10 milijonov tolarjev.

Komisija je sprejela sklep, da naj vlada pripravi gradivo o problematiki sofinanciranja investicijskega vzdrževanja in investicij v objekte v lasti zamejskih organizacij in ustanov v Italiji, Avstriji, na Madžarskem in Hrvaškem. Komisija je sprejela tudi

predlog amandmaja za oblikovanje nove proračunske postavke "nadaljevanje gradnje kulturnega doma Pliberk na avstrijskem Koroskem" v višini 50 milijonov tolarjev. Ker naj bi bilo pri gradnji omenjenega doma nekaj nejasnosti v zvezi z lastništvom in netransparentnostjo pri razdeljevanju sredstev, je komisija sprejela se sklep, da se člani komisije ter predstavniki Urada za Slovence po svetu do konca marca v Pliberku sestanejo s predstavniki manjšine, ki skrbijo za gradnjo kulturnega doma.

Komisija je podprla tudi predlog amandmaja poslanceva Davorina Terčona (LDS), da se proračunska postavka rezerva Republike Slovenije zniža za 45 milijonov tolarjev in se za to vsoto poveča postavka ustave obveznosti - podpora slovenski narodnostni skupnosti. Ta denar naj se nameni za financiranje Primorskega dnevnika kot obveznost, ki izhaja se iz lanskega leta. Terčon je pojasnil, da v lanskem proračunu od dodatnih 200 milijonov tolarjev, ki jih je vlada namenila za Urad za Slovence v zamejstvu in po svetu, ni bilo realiziranih 45 milijonov tolarjev, ki bi morali biti namenjeni Primorskemu dnevniku. To naj se zdaj popravi.

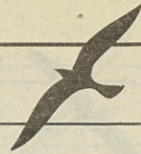
Komisija je včeraj na kratko obravnavala tudi informacijo o uresničitvi sklepov 6. seje, ki jih je DZ sprejel ob obravnavi točke položaj slovenske manjšine v Italiji in uresničevanje resolucije o položaju avtohtonih slovenskih manjšin v sosednjih državah ter poročilo o delu Urada za Slovence v zamejstvu in po svetu za leto 1996. (STA)

ŠPETER / JUTRI V FAROVŽU

Srečanje z župnikom Paskvalom Gujonom

SPETER - V okviru serije srečanj, ki jih skupaj prireja Zdruzenje don Eugenio Bianchini in Planinska družina Benecije, bo jutri v Spetu drugi večer, tokrat posvečen srečanju z župnikom Paskvalom Gujonom. Monsinjur Gujon je najstarejši beneski župnik, ki že več kot 60 let upravlja matajursko faro in je ves čas neomajen in dosleden zagovornik slovenskega jezika ter pravic Beneskih Slovencev. Kljub častitljivi starosti se vedno smelo potuje po beneskih dolinah, redno masuje in je s svojo bodrilno ter duhovito besedo vedno prisoten med ljudmi.

V drugem delu večera bodo predvajali oddajo o Beneciji, ki jo je lani avgusta posnela TV Slovenija. Srečanje bo v spetškem farovžu jutri, ob 20.30.



G L O S A

O slovenski in italijanski diplomaciji

JOZE PIRJEVEC



V kratki zgodovini slovenske samostojne države smo imeli pet zunanjih ministrov: Rupla, Peterleta, Thalerja, Kracuna, spet Thalerja in Frleca. Vsem so bili odnosi z Italijo trn v peti, pri čemer jo je najbolj skupil Rupel, saj so mu v zadnjem trenutku preperečili, da bi podpisal z rimsko vlado sporazum, ki bi zagotavljal italijanski manjšini na slovenski Obali vse pravice, slovenski manjšini v Italiji pa bi v zameno ne dajal ničesar. Na relaciji Ljubljana-Rim je bilo najbolj živahno v času Peterletovega ministirovanja, ko se je skoraj zgodilo, da bi Slovenija z Oglejskim sporazumom priznala Italiji pravico, da vdere v primorski prostor vse do rapalske meje, hudo pa so se odnosi zapletli tudi v prvem Thalerjevem obdobju, ko je nadebudni minister-mladenec imel opravka s staro lisico zvenečega imena Susanno Agnelli. V kratkem obdobju svojega mandata Kračun s Farnesino, kolikor se spominjam, ni imel posebnih incidentov pa tudi ne uspehov, kajti razmere so se začele premikati na boljše seke s Prodijevo vlado. Italija se z ustoličenjem levo-sredinskih sil na oblasti sicer ni odpovedala svoji nameri, da se uveljavi v srednjeevropskem in balkanskem prostoru kot velika sila, odlocila pa se je za drugačno taktiko od tiste, ki jo je izbral Berlusconi. Ko je bil milanski mogotec v palači Chigi, je namreč zastavil politiko ribarjenja v kalnem, ki se je navezovala na tradicionalno prepričanje italijanskega imperializma, da se je mogoče na račun Slovencev in Hrvatov zmeniti s Srbi. Ker je zaradi hrvaške zmage leta 1995 in zaradi ameriskega neposrednega angaziranja na Balkanu, ta načrt propadel, je Italija zamenjala železno pest z zametno rokavico, ne da bi se pri tem odpovedala svojim dolgoročnim ciljem. Nenadoma je utisala umetno ustvarjeno časopisno gonjo proti Sloveniji in Hrvaski, ki je toliko časa služila za ščuvanje javnega mnenja proti sosedoma na Jadranu, in postala zagovornica slovenskih integracijskih težav na nivoju Evropske unije in Se-

vernoatlantskega zavezništva. Vrh naj bita politika doživela ob nedavnem obisku zunanjega ministra Dinija v Ljubljani, ko se je zdelo, da je Italija zares pripravljena obrniti stran v svojih odnosih do Slovenije. Iz besed sefa Farnesine je bilo mogoče namreč razumeti, da namerava rimska vlada črpati iz računa, ki ga je Ljubljana odprla v Luksemburgu za odškodnino istrskih beguncev. Navdušena Frlec in Drnovšek sta neprevidno hitela razglasiti, da je s tem Italija enkrat za vselej priznala Osimske sporazume in se tako tudi odpovedala taksnim ali drugačnim pretenzijam v bivsi coni B.

Ze v petek, 6. februarja, pa je pršla iz Rima hladna prha: podtajnik v zunanjem ministrtvu Fassino je namreč izjavil, da je problem bančnega računa samo ena od možnosti, ki jih bo Farnesina preučila v svojih odnosih do Slovenije, kar lahko pomeni dvoje: ali se je Dini v Ljubljani prenaljil in je moral pod pritiskom diplomatske aparata v lastni hiši ter raznih ezulskih krogov stopiti korak nazaj ali pa so ga slovenski velmože napačno razumeli. Vsekakor so se s svojimi izjavami prenaljili in se enkrat pokazali, da Slovenci zares nismo nardarjeni za diplomacijo. Sedaj bomo iz Ljubljane seveda slisali ugotovitve, da so nas Italijani znova spravili na led, ker da so nepreosljivi diplomati. O tem imam velike dvome, saj bi, če bi bilo tako, Italija v svetu uzivala drugacen sloves, kakor ga ima. Recimo rajsi, da se mi nismo nič naučili od Zupanciča, ki pravi v nekem svojem epigramu: »Osel gre le enkrat ne led.« Bas to je oslovstvo! Modrec ve: danes sem pal, jutri bom plesal po njem.

Za prepород TVM je potrebno spoštovanje dogovorov

Illy: »Za razvoj tukajšnjega tržišča so potrebni novi podjetniki!«

Za rešitev problemov Tovarne velikih motorjev in raziskovalne sekcije za dizelske motorje je potrebno, da se aktivirajo oz. dosledno sledijo dogajanju vsi zainteresirani subjekti. To so ponovno jasno poudarili predstavniki sindikatov kovinarjev Fiom, Fim in Uilm na včerajšnjem javnem srečanju, ki je bil o tem na železniski postaji.

Kot je v uvodnem sporočilu povedal pokrajinski tajnik Fiom Bruno Galante, sindikati zahtevajo izvajanje sporazuma, ki so ga s Fincantierjem dosežli 15. decembra (predvideva med drugim ponovno zaposlitev za 270 delavcev), in uresničitev listine o soglasju, sklenjene z Rimom. »Upamo, da bodo po tem srečanju stekli

vsi dogovori in sporazumi, kar bi lahko ojačilo tržaski industrijski sektor,« je dejal. Kovinarji so v kritičnem trenutku, nujni so odgovori, kar zadeva ladijsko strojništvo. Bistveno je tudi, je podčrtal, da Fincantieri spodbuja inducirane dejavnosti na Trzaskem, da konzorciji in združenja dobijo zadevna finansiranja, da Fincantieri organizira izpopolnjevalne tečaje, da se utrdijo odnosi med TVM in »Diesel ricerche« in da se utrdi strojništvo v sinergiji z grupo Wartsila. Galante si med drugim želi, da bi se za ugotovitev skupnih interesov čimprej sestali s Trzasko univerzo in z raziskovalnem centrom na Padricah. Za rešitev teh in drugih problemov (o protokolu o sogla-



sju se bodo vsi zainteresirani sestali 18. t.m. v Rimu, sindikati upajo tudi na podpis s strani Wartsile) so sindikati dali več predlogov, in sicer: zahtevati od Rima višja finansiranja, ki bi lahko pritegnila podjetnike, zagotoviti uspeh združitve Fincantieri-Wartsila, vpeljati dialog z Dezelo, Pokrajino, Obcino, Združenji industrijev in Fincantierjem, organizirati tečaje za ladijsko strojništvo itd.

Po Galanteju je predstavnik tovarniškega sveta Walter Lantier izpostavil, da so Italijani s predajo TVM Wartsili izgubili specializirano podjetje, marsikdo pa bo ostal brez zaposlitve. »Specializirani delavci bodo za delo morali čakati na odlocitve Wartsile,« je povedal. IRI in ministrtvo za industrijo se morata aktivirati za rešitev problema brezposelnih, vsi pa morajo delati na tem, da bo TVM nudila nova delovna mesta.

Oglasil se je tudi tajnik

SKP Jacopo Venier, po mnenju katerega ostaja o privatizaciji TVM »puscava«, odgovorni pa so domala vsi, od Fincantierija in Confindustrie do same Illyeve uprave, ki »se ni borila.« Venier med drugim zahteva izvajanje listine o soglasju in upa v prepород nasega mesta.

Zupan Riccardo Illy je svoj poseg osredotocil na pomanjkanje podjetnikov, brez katerih za Trst ni bodočnosti. Pozitivno je ocenil dejavnost sindikatov, ki predstavljajo »izredno možnost za rešitev podjetja«. Potrebno je zrtvovati delovna mesta, a bo do novih prislo s podjetji, povezanimi z delovanjem TVM. Vazno je, da postane Trst za podjetnike privlačnejše tržišče, mora pa se tudi izoblikovati nov podjetniški razred. Nujno je sodelovanje krajevnih ustanov, bistveno je vsekakor reševati probleme na kraju in ne samo čakati na odgovore iz Rima.

»Ce obstajajo za to konkretne možnosti, bo-

mo izvajali sporazume.« To je smisel posega generalnega direktorja Fincantieri Bernarda Carrattija, ki je za pozitiven razvoj TVM med drugim podčrtal nujno po skupnem razmisleku. Vazni so seveda tudi pritok podjetnikov, izpopolnjevalni tečaji in spodbujanje induciranih dejavnosti, potrdil je tudi dogovor s sindikati.

Državni tajnik Fiom Sandro Bianchi je dejal, da se »v puscavi ne da ničesar graditi« in pritr dil, da bodo sporazum zagrizeno branili, Trst pa mora spremeniti svojo miselnost.

Predsednik Združenja industrijev Federico Paccorini je ob tem povedal, da skušajo že od lani kaj spremeniti, a Združenju dajejo preveliko vaznost, saj »niso industriji tisti, ki morajo vzeti v roke vajeti Trsta«. Bistveno je kaj storiti (tudi iskati podjetnike), saj bo z vstopom Slovenije v EU stanje se hujše, je pripomnil.

Aljoša Gasperlin

POLITIKA / NAPOVED CAMBERJA

Avtonomna pokrajina volilno geslo LpT in FI

Avtonomna trzaska pokrajina bo osrednje geslo »Forza Italia« in Liste za Trst v volilni kampanji za junijske deželne volitve. To je včeraj napovedal senator Giulio Camber, ki je hkrati vodja melonarskega gibanja in Berlusconijeve stranke, z njegovim stališčem pa soglasja tudi predsednik deželnega sveta Roberto Antonione.

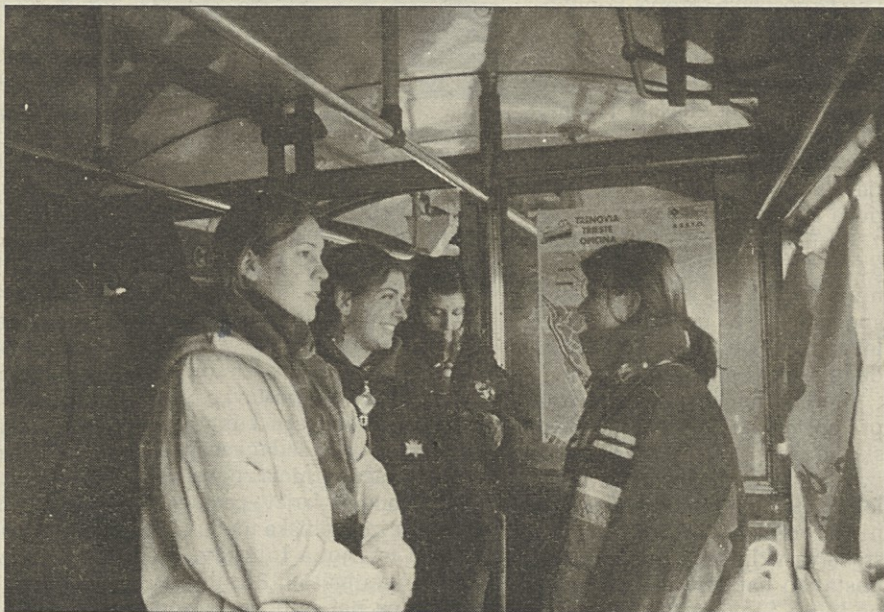
Dvajset poslancev FI je včeraj v poslanski zbornici, kjer teče razprava o ustavnih reformah, vložilo popravek k predlogom dvodomne komi-

sije, ki se glasi »Furlanija-Juljska krajina je sestavljena iz avtonomnih pokrajin Furlanija in Juljska krajina«. V slednjo Camber in somisljeniki uvrščajo Trst in najbrz tudi Gorico.

Berlusconijeva stranka in Lista računata v trzaskem okrožju na izvolitev vsaj dveh deželnih svetovalcev. Eden naj bi bil Antonione, drugi pa bivši zupan LpT Giulio Staffieri, za mandat pa se bosta potegovala tudi občinska svetovalca Marco Drabeni in Paolo Sardos Albertini.

DIJAKI / ZA ZNIŽANJE TARIF JAVNIH PREVOZOV

Protest na tramvaju



Napovedovali so, da bodo zasedli openški tramvaj, v resnici pa so si privoščili vožnjo (z redno ozigosano vozovnico) do Opčin in nazaj. Na ta svojevrsten način so pripadniki Dijaske skupnosti in Skupnosti univerzitetnih studentov včeraj protestirali in zahtevali znižanje tarif javnih prevozov za mlade in upokojeince. Ob 15.30 so stopili na tramvaj in se odpeljali. Akcija

spada v okvir vsedrjavne pobude Dijaske mreže. Dijaki so pred dnevi že pisali vodstvu podjetja za prevoze ACT in zahtevali 10 do 15 odstotno znižanje mesečnih vozovnic za celotno avtobusno omrežje, ki stanejo sedaj 34.000 lir. Do včeraj niso prejeli se nobenega odgovora. Na sliki (foto KROMA): dijaki in studentje med manifestacijo v openškem tramvaju.

SDGZ

Informativna srečanja o davčni reformi '98

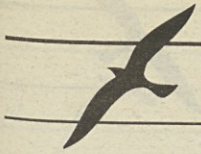
Slovensko deželno gospodarsko združenje prireja v petek, 13. februarja, ob 20. uri v Gledališču F. Prešeren v Boljuncu, informativno srečanje o davčni reformi '98. Novosti IRPEF, IVA, IRAP in o drugih davkih, ter nove ugodnosti za podjetja, profesionalce in zasebnike bodo prikazali strokovnjaki: ravnatelj SDGZ Vojko Kocjancic, komercialist dr. Stevo Kosmac in knjigovodinja Nadja Praselj. Podobni srečanja bosta v torek, 17. februarja, ob 18.30 v Razstavni dvorani Zadrzne kraske banke na Opčinah in v sredo, 18. t.m., ob 20. uri na sedežu Goethe Instituta, v dvorani Nemske dobredelne družbe (2. nadstr.), Ul. Coroneo 15. Vabljeni so vsi člani, podjetja in ostali zainteresirani.

Sasa Vuga na Radiu TS A

V okviru radijskih Kulturnih diagonal bo danes, 12. februarja ob 14.10 na trzaskih radijskih valovih na sporedu oddaja Ves poet svoj dolg? Oddaja se ponavlja tudi v jutri zjutraj ob 8.10. Obeta se zares izjemno srečanje, saj bo gost oddaje letošnji Prešernov nagradjenec pisatelj Sasa Vuga. V skraj enournem razgovoru bo pisatelj razkril svojo pisateljsko in življenjsko pot. Z njim se bo pogovarjala Tatjana Rojc.

Prešernova proslava na Katinari

Osnovna sola F. Milcinskega s Katinare in KD Lonjer-Katinara bosta jutri skupaj praznovala Dan slovenske kulture. Prešernova proslava, ki bo ob 18. uri, se bo odvijala v prostorih katinarske osnovne sole. Prireditev bo potekala ob recitacijah osnovnosolcev, narecnem prizoru v izvedbi društvene mladine in petju. (JPC)



POLITIKA / TRŽAŠKI OBČINSKI SVET

Govorniški maraton o proračunu 1998

Povišek davka na smeti, nespremenjen davek ICI

Trzaski občinski svet je do poznih nočnih ur nadaljeval obravnavo proračuna za tekoče leto in triletnega razvojnega plana. Oba temeljna dokumenta Illyjevega odbora imata za seboj večino svetovalcev Oljke in zupanove občanske liste, medtem ko je opozicija, čeprav z različnimi motivacijami, napovedala negativno zadržanje.

Pred pričetkom obravnave številnih proračunskih popravkov je mestna skupščina sklenila, da bo davek na nepremičnine (ICI) ostal nespremenjen v primerjavi z lanskim letom (stiri promile za prvo hišo oziroma stanovanje ter sedem promil za drugo). Občinski davek na smeti pa bo v letu 1998 poskočil za pet odstotkov, kar po mnenju upraviteljev odgovarja statističnim merilom v razmerju s podrazvitvijo življenjskih stroškov v občini.

Glavnino amandmajev je predložila desnica, se posebnost pa neodvisni svetovalec »Forza Italia«, ki se je predsinocnjim glede tega sprl s podzupanom Robertom Damianijem. Slednji mu je ocital, da bo nekatere odobrene popravke najbrž izkoristil v bližnji kampanji za deželne volitve, saj bo Drabeni skoraj gotovo kandidiral za mesto v palači na Oberdanovem trgu. Popravki svetovalca Berlusconijeve stranke se nanašajo predvsem na sport in na sportne naprave.

Nekatere pomembne popravke so predložili

tudi svetovalci Oljke in Stranke komunistične prenovе. Leva sredina, ki podpira občinski odbor, je zahtevala predvsem nekatere spremembe triletnega razvojnega in finančnega plana, ki vsebuje investicije v višini 238 milijard lir. Medtem ko so naložbe za tekoče leto (nekaj več kot 70 milijard) kolikor toliko realne, so investicije za prihodnje leto in za leto 2000 več ali manj virtualne, ce lahko rabi-mo izraz, ki je trenutno zelo v modi.

Takoj po proračunu se bo mestna skupščina začela ukvarjati z novo ureditvijo prometa v središču Trsta, ki je že predmet polemik med trgovci, njihovimi združenji in Illyjevo upravo.

Predlogi in stališča svetovalcev SKP

Svetovalca SKP Venier in Canciani sta na včerajšnji tiskovni konferenci obrazložila popravke, ki sta jih predložila k proračunu. SKP predlaga za en odstotek višje naložbe za občinsko osebje, 100 milijonov lir za kooperacijo z nerazvitimi državami, projekt kolesarske steze Sv. Jakob-Druga ter 50 milijonov lir za izdelavo izvršilnega projekta za razsritev katinarske slovenske nižje srednje sole.

Zastopnika Komunistične prenovе sta k bilanci za tekoče leto predložila tudi tri politične dokumente. Prvi se nanaša na vlogo rajonskih sosvetov, ki imajo trenutno zelo omejene pristojnosti, drugi na kontrolo nad servisi, ki jih Občina delegira združenju (gre za kontrolo nad izvajanjem delovnih pogojev), tretji dokument pa se zavzema za ovrednotenje in krepitev sprejemnega centra za priseljence, ki ga Občina upravlja na osnovi konvencije z združenjima ACLI in Caritas.

MEJA / POSEG PREDSEDNIKA POKRAJINE

Fnetiči še naprej ozko grlo

Codarin predlaga okrepitev carine v okviru reforme javne uprave

Pred bližnjo predajo namenu novega avtocestnega odseka za Fnetiče, je predsednik trzaski pokrajinske uprave Renzo Codarin se enkrat opozoril na dolgotrajne težavne razmere, v katerih morajo na tem mejnem prehodu oziroma na tovornem terminalu delati špediterji in cariniki. Problem se vleče že vrsto let in kljub številnim obljubam ni bil nikdar rešen, medtem pa je promet čez mejo iz dneva v dan bolj gost.

»Zal moram ugotoviti,« je dejal Codarin, »da kljub ponavljajočim se posegom pri finančnem ministertvu in pri vrhu carinske uprave, problem trajnega pomanjkanja carinskega osebja se vedno ni rešen; to je vzrok za ustvarjanje dolgih vrst tovornjakov, ki morajo čakati tudi 48 in več ur za prestop meje, kar seveda povzroča hude težave voznikom, gospodarskim operaterjem

pa občutno gmotno skodo zaradi neopravičljivih zamud pri dostavi blaga.«

Predsdnik Pokrajine dodaja, da tak položaj objektivno prinaša realno tveganje, da se bo blagovni promet iz trzaski pokrajine preselil v druge kraje. To se delno že dogaja s preusmerjanjem v Gorico, kar ima seveda težke posledice za že sicer problematičen gospodarski položaj Trsta. K temu je treba dodati še dejstvo, da stalni prometni zastoji pred mejo povzročajo tudi nevsečnosti na sanitarnem in varnostnem področju. »Za vsaj delno rešitev problema pomanjkanja osebja za carinske operacije bi lahko vzeli v pretres možnost priselitve osebja iz drugih državnih uradov, glede na to, da je javna uprava pred korenitimi preustrojem,« je dejal Codarin v zaključku svoje izjave za javnost.

ŠKEDENJ / ZAVRNJENA RESOLUCIJA PETTIROSSA

»Mazači niso v naši pristojnosti«

Baldas hoče dvojezičnost na spomenikih

Rajonski svet za Skedenj, Sv. Ano, Kolonkovec in Sv. Sergij na svoji predsinočni redni seji ni hotel obsoditi nedavnega mazanja spomenikov padlim v narodnoosvobodilnem gibanju, češ da prizadeti spomeniki ne stojijo na njegovem ozemlju in da zaradi tega njihovo mazanje ni v njegovi pristojnosti (sic!). To stališče je rajonski svet zavzel z večino glasov po daljši razpravi, v kateri so prisli do izraza se drugi pogledi, iz katerih je mogoče razbrati, da je pač resnično enakopravno sožitje med tu živčima narodoma cilj, za dosego katerega si bomo morali se veliko prizadevati.

Celotno zadevo je sprožil svetovalec SSK-Oljke Sergij Pettirosso. Nekaj dni potem, ko so običajni neznani črni mazači v noči med 11. in 12. januarjem letos pomazali spomenike v Bazovici, Trebcah, Križu, na Proseku, v Boljuncu in drugod, je namreč predložil v rajonskem svetu resolucijo, v kateri je predlagal, naj predsednik rajonskega sveta nastopi pri pristojnih oblasteh, da bi izsledile krivce, ter pozval pristojne občinske in pokrajinske uprave, naj čim prej poskrbijo za očiščenje spomenikov. Predlog resolucije so podpisali še drugi rajonski svetovalci Oljke in SKP, v obravnavo pa je prišel sele, kot rečeno, na predsinočni redni seji.

Kakor hitro je resolucijo Pettirosso prebral in

jo predlagal v odobritev, se je na seji prijavil k besedi svetovalec NZ Luca Polidori s prejudicialnim stališčem, češ da rajonski svet ni pristojen za obravnavanje predloženega dokumenta iz že uvodoma omenjenih razlogov. Njegovo stališče so podprli še drugi predstavniki desnice, med temi svetovalec LpT Baldas, ki je pristavil, da so napisi na pomazanih spomenikih samo v slovenscini, zaradi česar ne morejo govoriti v prid sožitju (sic!). Pettirossovo stališče je je v razpravi podprl tudi predstavnik SKP, toda naposled je bila resolucija zavrnjena z 9 glasovi, zanj se je izreklo 5 predstavnikov Oljke in SKP, 2 pa sta se vzdržala.

Omenimo naj, da je rajonski svet pred tem obravnaval še druge redne zadeve, ki jih je imel na dnevnem redu. Med drugim je z večino glasov zavrnil osnutek občinskega plana za avtomobilski promet, kakor je tudi izrazil negativno mnenje k osnutku občinskega proračuna. Rajonski svetovalci pa so soglasno odobrili neko drugo resolucijo, ki jo je predložil za omenjeni Pettirosso. Svetovalec SSK-Oljke je v njej zahteval, naj občinska uprava čim prej poskrbi za očiščenje strug dveh potokov, ki tečeta po Kolonkovcu oziroma Rovtah. Gre za potoka, ki jih že najmanj 10 let ni nihče vzdrževal.

NOVICE

Pokrajina in sindikati o stanovanjskih problemih

Vse večje pomanjkanje ustreznih novih območij za stanovanjsko gradnjo, dramatični položaj mnogih najemnikov, ki so prejeli stanovanjski izgon, problematika ljudskih stanovanj in degradirane razmere, v katerih se nahaja dober del mestnega stanovanjskega fonda - to bile glavne teme, o katerih je pristojni pokrajinski odbornik Roberto Sasco razpravljal s predstavniki sindikatov stanovanjskih najemnikov Sicut, Uniat in Sunia. Sestanek je bil sklican v okviru priprav na ustanovitev pokrajinskega observatorija za stanovanjsko področje. Kot beremo v tiskovnem sporočilu pokrajinske uprave, je bilo srečanje tudi priložnost za dogovor o vrsti skupnih pobud za čimprejšnje sprejetje novega pravnika za stanovanjski sektor.

V soboto podelitev nagrade Lionello Stock

V soboto, 14. februarja ob 11. uri bodo na trzaskem zupanstvu izocili nagrado Lionello Stock 1997, in sicer zastopnikom podjetij Syac in Adriatica ecologie industriali. Tokrat bodo podelili tudi posebno nagrado za geslom Kreativna vrednost, za katero je 10 milijonov vreden ček podarila CRTrieste Banca. To nagrado si je zagotovil mladi videmski podjetnik Luigino Pozzo iz kovinarskega podjetja Promec, ki zaposluje 60 delovnih moči in se ponasa z zelo visoko stopnjo avtomatizacije.

Na Pokrajini seminar o evropskih temah

Pokrajina Trst je prek svoje pravne službe za statistično programiranje pripravila kratek seminar (trajal bo do 19. februarja) za poklicno izpopolnjevanje administrativnih funkcionarjev in vodilnih o temah Evropske unije. Seminarja se lahko udeležijo tudi nameščenci okoljskih občin in trzaski pokrajinski, drugih pokrajinskih uprav v Furlaniji - Julijski krajini in na posebno željo tudi tisti, ki so zaposleni v drugih javnih ustanovah. Seminar, ki ga vodijo priznani strokovnjaki z različnih italijanskih univerz, ima v programu še zadnji dve pomembni srečanja, in sicer danes, 12. februarja od 14.30 do 18.30, ko bodo v obravnavi pravno-institucionalni vidiki Evropske unije in njene strukturne politike, in prihodnji četrtek, 19. februarja, ko bo tekla beseda o praktičnih izkusnjah Pokrajine Alessandria, ki ima že utečeno strukturo za vprašanja Evropske unije.

Delo v javni upravi

Trzaska okrožna sekcija za zaposlovanje sporoča, da bodo v ponedeljek in torek (16. in 17. februarja) na sedežu v Ul. Fabio Severo 46/1 od 8.30 do 12. ure zbirali prijave za prosti delovni mesti daktilografa in sodelavca pri pogrebni službi. Prvo mesto je na določen cas (do 27. julija 1998), drugo pa za nedoločen cas. Pogoji za zaposlitev so tisti, ki veljajo za vstop v javno upravo, kandidati pa morajo prinesiti s seboj obrazec C/1 (roza knjižico) in delovno knjižico. Zahtevana je tudi dokumentacija o individualnih dohodkih za leto 1996 in o morebitnih družinskih članih v breme (družinski list). Lestvica pripuščeni na razpis bo objavljena v petek, 20. februarja, klicanje navzocih pa bo ob 9.30.

NARODNOSTNA NESTRPNOST / MINULO SOBOTO V SREDIŠČU TRSTA

Napadli dijakinje zaradi slovenščine

Pred nekaj dnevi je v javnem lokalu v središču Trsta prišlo do dogodka, ki ga beležimo s težkim srcem in se prej z osuplostjo, saj si le s tezaivo predstavljamo, da je v našem času vsestranskega odpiranja sploh mogoč. Zgodilo se je, da je bila skupina slovenskih dijakinj tarča besednih in celo fizičnih napadov preprosto zato, ker je v lokalu govorila po slovensko. Zal so napadi prihajali prav tako iz vrst mladih.

Neljubi dogodek se je pripetil minulo soboto okrog 21. ure. Skupina slovenskih dijakinj - bilo jih je natanko šest in vse studirajo na liceju Prešeren - je sedela za mizo v gostilni Da Irma v Ul. Ginnastica in se ob pijaci normalno pogovarjala - normalno v svojem materinem jeziku. Mimogrede naj omenimo, da se ni prvič mudila v tem javnem lokalu, saj se v njem občasno zbirajo in srečujejo tudi mladi pripadniki naše narodne skupnosti. Nahaja se namreč nedaleč od Dijanskega doma Srečka Kosovela.

Kot rečeno, pa pogovarjanje v slovenskem jeziku ni bilo po godu skupini mladih Italijanov, ki so se tedaj mudili v isti gostilni in ki po vsem sodeč politično gravitirajo okrog skrajnodesničarskega gibanja MS-Fiamma tricolore, saj ima le-ta svoj sedež v bližnji Ul. Crispi. V izrazanju narodnostne nestrpnosti je posebno izstopalo mlado dekle. Ko sta dve izmed slovenskih dijakinj sli v toaletto, jima je skusala preprečiti izhod tako, da je s stoli zabarikadiralo vrata. Potem se je fizično zneslo nad drugimi dijakinjami, ki so priskocile na pomoč svojima prijateljicama. Nazadnje pa je

kušalo celo preprečiti, da bi slovenske dijakinje zapustile gostilno. Eno je kar energično prišlo za lase, tako da je prišlo do pravega pretepa.

Mlado šovinistko so v teh njenih klavnih podvigih podpirali ostali mladi, ki so bili z njo v družbi. Res je, da se sami niso spustili v neposredno fizično nasilje, a pustili so, da to nasilje dela njihova sovrstnica, oziroma ji to omogočili, saj so prepredili, da bi jo kdo ustavil. Tako so tudi prepredili, da bi posegel gostil-

ničar. Se več, z mlado nestrpnico so sodelovali v besednih napadih na slovenske dijakinje, na katere se je zlilo celo golido običajne trzasko-italijanske nacionalistične gojnice.

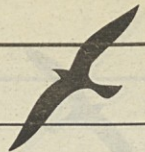
Dogodek je seveda vzbudil veliko ogorčenje med vrstniki prizadetih slovenskih dijakinj, katerih imena iz razumljivih razlogov ne bomo objavili. Na liceju Prešeren celo razmišljajo o tem, da bi v prihodnjih dneh, najbrž to soboto dopoldne, priredili javno demonstracijo proti rasizmu.

Karabinjerji izdelali fotofita roparjev iz Ul. Palestrina

Trzaski karabinjerji so izdelali fotofita roparjev, ki sta v terek popoldne oropala gostilno Ai Cavaì v Ul. Palestrina, zvezala sina lastnika, 28-letnega Alessia Alessia, in 56-letnega točaja Elio Giostra, ter zbežala. Prvi ropar (fotofit levo) je bil crnolas, star kakih 40 let in visok približno meter 80, drugi je bil nekoliko mlajši in tudi nižji.

Roparja sta najprej v gostilni pokosila, ko so vsi klienti odsli pa je starejši potegnil iz zepa pistolo in začel groziti lastnikovemu sinu in točaju. Zahteval je, naj mu Alessio izročil denar v blagajni, kar je mladenič tudi storil. Roparja, ki sta govorila s sicilskim naglasom, sta odnesla skupno 900 tisoč lir.





OBČNI ZBOR

Zbor Jacobus Gallus bo utrdil svoj sestav

Na volitvah je bila za predsednico potrjena Sara Superina

V torek, 10. t. m., so se pevke in pevci zbora Jacobus Gallus zbrali na sedežu Glasbene matice, da bi na vsakoletnem občnem zboru pregledali potek delovanja v letu 1997, zacrtali smernice za bodoče delo in izvolili nov odbor.

Med važnejše nastope v preteklem letu je treba vsekakor uvrstiti udeležbo na tekmovalju Naša pesem v Mariboru, kjer je zbor Gallus prejel zlato plaketo, udeležbo na reviji Corovivo, kjer je tudi zel lep uspeh in na vsedržavnem tekmovalju Guido D'Arezzo v Arezzu, ter pripravno in izvedbo vsakoletne Zborovske božične revije, ki je bila tokrat v soboto, 13. decembra 1997, v župnijski cerkvi sv. Lovrenca v

Skednju. Po predsedniškem, tajniškem in blagajniškem poročilu so pevci skupaj z dirigentom Jankom Banom v poglavlju razpravi postavili pod drobnogled minulo sezono in začetek letošnje. Predvsem je bila postavljena potreba po resnem, trdem in potrpežljivem delu v drugi polovici letošnje sezone (ki se je začela z nastopom na osrednjih Prešernovih proslavah v Trstu in Gorici). Zbor ima namreč v nacrtu, poleg udeležbe na reviji Primorska poje, tudi nastudiranje novih pesmi in osvežitve starih za sestavo koncertnih pogramov tako nabožne kot posvete vsebine, s katerimi bi oblikovali določeno stevilo koncertov. Za pri-

hodnje pri zboru nacrtujejo tudi snemanje, vendar bo druga polovica sezone 1997/98 posvečena predvsem utrjevanju pevskega sestava, ki se je z odhodom večjega števila starih pevcev in prihodom mnogih novih članov precej spremenil.

Clani zbora Jacobus Gallus so na koncu tudi

izvolili vodstvene organe. Za predsednico je bila potrjena Sara Superina, odbor pa bodo sestavljali - poleg dirigenta Janka Bana - Ivan Zerjal, Davorin Smotlak, Mara Petaros, Katja Superina in David Suligoj. V nadzornem odboru bodo sedeli Igor Merku, Ana Tina Petkovsek in Andrea Petronio.

Urniki urada za ženske

Vse ženske s stalnim prebivališčem v občini Devin Nabrezina obveščamo, da od 9. februarja '98 dalje deluje Urad za ženske s spremenjenim urnikom in sedežem, in sicer: ponedeljek, sreda in petek: 10.00 - 12.00; torek in četrtek: 17.00 - 19.00 na sedežu Srednje sole Igo Gruden v Nabrezini Kamnolomi 16, drugo nadstropje. Nova telefonska številka 2024004. Urad bo odprt do 13. marca 1998.

DOLINA / OSNOVNA ŠOLA P. VORANCA

Darilo družbe SIOT šoli



Dolinska osnovna šola Prezihovca Voranca je od včeraj bogatejša za računalnik, tiskalnik in fotokopirni aparat, prejela pa je tudi prispevek za učila in za igralne naprave, ki jih bodo namestili na dvorišču. Največ zaslug za tako obogatitev ima družba SIOT, ki je šoli podarila preprotno napravo in denarna prispevka, veliko priznanje pa si zasluži tudi domače Združenje staršev, ki je družbo SIOT pred časom zaprosila za prispevek.

Včeraj je glavni ravnatelj družbe SIOT Mauro Azzarita predal naprave šoli, po pozdravu didaktične ravnateljice Ksenije Dobrilove pa se je podjetju zahvalila predstavnica staršev Anarža Slavec, medtem ko so učenci počastili gosta z recitacijami (foto KROMA).

VČERAJ-DANES

Danes, ČETRTEK,
12. februarja 1998

DAMJAN

Sonce vzide ob 7.12 in zatone ob 17.27 - Dolzina dneva 10.15 - Luna vzide ob 18.41 in zatone ob 7.35

Jutri, PETEK,

13. februarja 1998

LJUBOSLAVA

VREME VČERAJ OB 12.
URI: temperatura zraka 8,8 stopinj, zračni tlak 1034,2 mb narasca, veter 4,3 km na uro severo-zahodnik, vlaga 73-odstotna, nebo jasno, morje mirno, temperatura morja 8,3 stopinje.

ROJSTVA IN SMRTI

RODILI SO SE: Samuele Pengue, Samuele Pizzamei, Michele Miele, Andrea Rigo.

UMRLI SO: 82-letna Maria Viskovic, 72-letna Loreta Susmel, 87-letni Giuseppe Cazzola, 85-letna Egidia Rismondo, 67-letni Romualdo Lombardi, 77-letni Eidio Salerno, 78-letna Maria Luini, 75-letna Rosetta Valetti, 64-letna Mireille Elias, 51-letni Luciano De Carli.

LEKARNE

Od ponedeljka, 9. do sobote, 14. februarja 1998

Normalen urnik lekarn od 8.30 do 13.00 in od 16.00 do 19.30

Lekarne odprte tudi od 13.00 do 16.00

Largo Piave 2 (tel. 361655), Ul. Felluga 46 (tel. 390280), Milje - Lungomare Venezia 3 (tel. 274998).

Opcine, Proseška ulica 3 (tel. 215170) - s predhodnim telefonskim pozivom in z nujnim receptom.
Lekarne odprte od 19.30 do 20.30
Largo Piave 2, Ul. Felluga 46, Ul. Bernini 4, Milje - Lungomare Venezia 3.

Opcine, Proseška ulica 3 (tel. 215170) - s predhodnim telefonskim pozivom in z nujnim receptom.

NOCNA SLUŽBA

Lekarna odprta od 20.30 do 8.30
Ul. Bernini 4 (tel. 309114).

Za dostavljanje zdravil na dom tel. 350505 - TELEVITA

Urad za informacije KZE-USL - tel. 573012.
Urad za informacije KZE deluje od ponedeljka do petka od 8. do 13. ure. - tel. 573012.

Dežurna zdravstvena služba

Nocna služba od 20. do 8. ure, tel. 118, predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure.
Hitra pomoč tel. 118.
Telefonska centrala KZE-USL: 399-1111.

KINO

ARISTON - 16.30, 18.20, 20.15, 22.15 »Harry a pezzi«, r.-i. Woody Allen, i. Demi Moore, Robin Williams; pred vsako projekcijo bodo predvajali kratkometražni film »Dead Train«.

EXCELSIOR AZZURRA - 17.00, 18.40, 20.20, 22.00 »Storia D'Amore«, r. Yerzy Stuhr.

EXCELSIOR - 15.00, 18.30, 22.00 »Titanic«, i. Leonardo Di Caprio.

AMBASCIATORI - 15.20, 18.40, 20.00 »Titanic«, i. Leonardo Di Caprio.

NAZIONALE 1 - 15.30, 17.40, 19.55, 22.15 »The Yackal«, i. Richard Gere, Bruce Willis.

NAZIONALE 2 - 15.30, 17.45, 20.10, 22.30 »Qualcosa è cambiato«, i. Jack Nicholson.

NAZIONALE 3 - 15.30, 17.05, 18.55, 20.30, 22.20 »In & Out«, i. Kevin Kline, Tom Selleck, Matt Dillon.

NAZIONALE 4 - 15.30, 17.10, 18.50, 20.30, 22.20 »Monella«, r. Tinto Brass.
MIGNON - 16.00, 22.00 »Sessualità bestiale«. Porn. Preprovedan mladini pod 18. letom.

CAPITOL - 17.30, 19.50, 22.10 »L'uomo della pioggia - The Rainmaker«, r. F. F. Coppola, i. Mickey Rourke, Danny De Vito.

ALCIONE - 15.30, 17.45, 20.00, 22.10 »La vita è bella«, r-i. Roberto Benigni.

OBVESTILA

KLUB PRIJATELJSTVA IN SLOVENSKA VINCENCIJEVA KONFERENCA V TRSTU vabita clane in prijatelje na pustno srečanje, ki bo danes, 12. februarja v Peterlinovi dvorani v Ul. Donizetti 3 ob 16. uri.

MLADINSKA KOMISIJA SKGZ prireja danes, 12. februarja, ob 20.30 v prostorih občinske knjižnice v Nabrezini, predstavitve knjige NAROD IN DRUGI izpod peresa Aceta Mermolje.

SD GRMADA prireja jutri, 13. februarja, ob 20.15, v prostorih občinske knjižnice v Nabrezini, projekcijo diapozitivov o jamarški odpravi v arabsko državo Oman. Vabljeni!

SKD VIGRED vabi na Prešernovo proslavo, ki bo jutri, 13. februarja ob 20. uri v prostorih osnovne sole Stanko Gruden v Sempolaju. Program: nastop mesanega in moskega pevskega zbora Rdeča zvezda in predvajanje diapozitivov Lepote gora.

SLOVENSKO PASTORALNO SREDISCE, SLOVENSKI KULTURNI KLUB, MLADI V ODKRIVANJU SKUPNIH POTI, SKUPINA SHALOM IN SLOVENSKA ZAMEJSKA SKAVTSKA ORGANIZACIJA vabijo v okviru priprav na sveto leto 2000 na predavanje z naslovom MESTO SV. DUHA V NASI VERI. Predaval bo filozof in teolog p. Marko Ruznik. Predavanje bo v Peterlinovi dvorani, Ul. Donizetti 3, v soboto, 14. februarja ob 19. uri.

SEMINAR ZA MENTORJE ZA DELO Z OTROKI - 14. in 28. februarja t.l. bosta na vrsti srečanja z Drago Potočnjak, igralno in sateljsko, pa tudi izkušeno režiserko in mentorico otroških in mladinskih skupin. Srečanja predvidevata praktično delo na besedilu mladinske igre Pika Nogavica. Dodatna pojasnila in delovno gradivo dobite v trzaskem uradu ZSKD, kjer se na seminar lahko tudi vpisete (ob delavnih, od 10. do 16. ure, tel. 635626).

KRISKI JUSARSKI ODBOR vabi clane na sečnjo suhih borov v kriškem gozdu dne 14. 2. 98 ob 8.30. Zbirališče pri spomeniku NOB.

KROZEK ZVEZDA vabi v soboto, 14. februarja ob 20. uri v Ljudski dom v Podlonjerju na predvajanje diapozitivov Katje Kjuder o Tibetu »Po dezeli mirnega jutra«.

KULTURNO ZDRUŽENJE MITTELEUROPA - trzaska sekcija organizira v nedeljo, 15. februarja, ob 20. uri v restavraciji Ta na hora, Ul. Costalunga 113, pustno zabavo z večerjo in plesom. Rezervacije na sedežu društva, Ul. Mazzini 30, v sredo in petek od 18. do 20. ure, tel. st. 369977.

TRZASKA FEDERACIJA STRANKE KOMUNISTICNE PRENOVE organizira v nedeljo, 15. februarja, prevoz do Milana na manifestacijo za 35 ur. Vpisovanje in informacije na sedežu SKP v Ul. Tarabocchia 3, tel. 6349109, in v ljudskih domovih v Naselju sv. Sergija, tel. 826921, na Poncani, tel. 764047, in Podlonjerju, tel. 572114.

V DRUŠTVU SLOVENSkih IZOBRAZENCEV bo v ponedeljek, 16. februarja gost večera inž. Peter Merku, ki bo govoril na temo: Primerjava med eksodusom iz Istre in onim iz Sudetov po drugi svetovni vojni. Srečanje bo v Peterlinovi dvorani s pricetkom ob 20.30.

ODBOR KRASKEGA PUSTA vabi vse, ki bi radi sodelovali na DEFILUJU pustnih mask, naj se prijavijo najkasneje do ponedeljka, 16. februarja 1998. Prijavnice so na razpolago v baru Prosvetnega doma na Opcinah. Defile bo v petek, 20. februarja 1998 ob 20.30. Pohitite, čakajo vas bogate nagrade!

KRUT obvešča, da bo predavanje dr. Maje Darin Bachovi cvetovi - kaj so in čemu služijo, v sredo, 18. februarja in ne 11. februarja, kot je bilo pomotoma napovedano. Predavanje bo ob 18. uri v Ul. Cicerone 8.

KLUB PRIJATELJSTVA IN SLOVENSKA VINCENCIJEVA KONFERENCA v Trstu vabita na srečanje, ki bo danes, 19. t. m. ob 16. uri v Peterlinovi dvorani. Predvajali bomo film, ki smo ga posneli ob proslavi 50-letnice Slo-

venske Vincencijeve konference v Trstu.

KD FRANCE PREŠEREN iz Boljunca prireja PUSTNE PLESE v ogrevnem sotoru pri gledališču: v četrtek, 19. t. m. od 20.30 do 1 ure ples s skupino Juke box; v petek, 20. t. m. veliki pustni pivski Zur od 20.30 do 1 ure s skupino Sank rock - supporters Xi'an; v soboto, 21. t. m. pustni zur do jutra - od 20.30 do 4. ure igrajo Pop design; v nedeljo, 22. t. m. od 14.30 do 18. ure otroško rajanje - DJ Oskar; zvečer od 20.30 do 1 ure ples s skupino Happy day; v ponedeljek, 23. t. m. od 20.30 do 1 ure ples z Veselimi godci; v torek, 24. t. m. visek pustne zabave s skupino California - ples od 20.30 do 4. ure.

NA OPCINAH, in sicer v dvorani Zadrue kraške banke, v domu Brdina in v župnijskem domu Andreja Zinka, so ob priložnosti 100-letnice Hlavatyjevega rojstva so v organizaciji ZSKD na ogled tri razstave perorisb, karikatur in akvarelov trzaskega mojstra. Obisk priporočamo tudi solam (telefonirajte na st. 635626). Urnik: ob delavnih od 16. do 19. ure, ob nedeljah od 10. do 12. ure.

SPORTNA SOLA TRST in KD SLAVKO SKAMPERLE sporocata, da letos iz tehničnih razlogov odpade tradicionalno otroško pustno rajanje na stadionu 1. maj v Trstu.

ODBOR KRASKEGA PUSTA obvešča vse, ki bi radi sodelovali na 31. sprevedu Kraskega pusta v soboto, 21. februarja, da lahko dvignejo prijavnice v baru KD Tabor na Opcinah v opoldanskih in večernih urah. Vse sodelujoče tudi opozarja, da morajo k tehničnim prijavi dodatni tudi točno število oseb, ki bodo prisotne na vozu.

SKD CEROVLJE-MAVHINJE prireja v nedeljo, 22. t. m. OTROSKO PUSTNO RAJANJE v prostorih osmice družine Fabec v Mavhinjah (na Punkiscu). Malčki se lahko pridružijo od 15. ure dalje.

KRISKA SEKCIJA VZPI Evald Antončič - Stojan sporoca, da bo na sedežu v Ljudskem domu, do konca februarja, vsako soboto od 16. do 17. ure na razpolago vascanom, ki zele doseči vrnitev priimka v izvorno obliko.

KD SLOVAN obvešča, da boste lahko članarino za leto 1998 poravnali vsak torek in sredo od 20. do 20.30 v prostorih Gozden zadrage na Padricah.

SK BRDINA organizira februarja brezplačne nedeljske tečaje smučanja za otroke do 14. leta starosti. Vpisovanje na sedežu kluba, Proseška ulica 131 na Opcinah vsak ponedeljek, od 19. do 21. ure. Informacije na tel. st. 212859.

SKD CEROVLJE-MAVHINJE prireja v nedeljo, 8. marca DAN ZENA. Večerja bo potekala v restavraciji Al Carso v Mavhinjah ob zvokih ansambla Vesele Stajerke. Za informacije in rezervacije lahko kličete na tel. st. 291498 od ponedeljka do petka od 19. do 21. ure.

VSE ZENSKE s stalnim bivališčem v občini Devin Nabrezina obveščamo, da deluje URAD ZA ZENSKE vsak ponedeljek, sredo in petek ob 10. do 12. ure, ob torkih in četrkih pa od 17. do 19. ure na sedežu srednje sole »Igo Gruden« - Nabrezina Kamnolomi 16, drugo nadstropje, tel. 2024004. Urad bo odprt do 13. marca.

KD FRAN VENTURINI obvešča cenjene clane, da se začena akcija včlanjevanja za leto 1998 z naslednjim urnikom: torek od 16.30 do 18.30, četrtek od 19.30 do 20.30 in sobota od 14.30 do 16.30.

SREDNJA SOLA IGO GRUDEN NABREZINA obvešča, da je se ves mesec februar v trgovinah COOP v teku pobuda »Racunalniki za sole« za nabavo računalnika in računalniške opreme z nabirko odrezkov »BUONO ESEMPIO«. Kdor razpolaga s temi odrezki, jih lahko prinese na solo ali pa jih izroci ucencem najkasneje do 20. marca. Za morebitne informacije se lahko obrnete na tajništvo sole (tel. 200321).

SKLAD MITJA CUK obvešča, da je vsak torek, petek in soboto na razpolago posvetovalnica za vzgojo in razvoj. Informacije od ponedeljka do petka na tel. st. 212289 v dopoldanskem casu.

IZLETI

KMECKA ZVEZA in KMETIJSKA ZADRUGA obveščata izletnike na Kmetijski sejem v Verono, ki bo 12. februarja, da bo urnik odhodov sledeči: Boljunec (na Gorici) ob 6. uri, Opcine (pred barom Cetrale) ob 6.20, Prosek (pred društveno gostilno) ob 6.25, Nabrezina (pred gostilno Silvester) ob 6.35, Sessljan (Hotel Posta) ob 6.45, Stivan ob 6.50.

SKD CEROVLJE-MAVHINJE organizira 1. 3. 1998 smucarski izlet na Monte Civetta. Odhod bo ob 6. uri iz Sessljana. Za informacije in rezervacije pokličite na tel. st. 291476 od 20. do 21. ure od ponedeljka do petka.

PRISPEVKI

Ob 3. obletnici smrti dragega moza oz. očeta Milana Grgiča darujeta žena Delka in sin Marjan 100.000 lir za KD Skala iz Gropade.

Ob obletnici smrti dragega brata Milana daruje sestra Marija z družino 100.000 lir za KD Skala iz Gropade.

Ob 2. obletnici smrti nota Danila Gustina darujeta Tjasa in Jana 30.000 lir za SD Kontovel.

V spomin na hčerko Ordino daruje mama Marija Kersevan 100.000 lir za Sklad Mitja Cuk.

V spomin na moza daruje N.N. 500.000 lir za Primorski dnevnik.

V spomin na Milko Milic vd. Grilanc daruje družina Skabar (Repen 79) 30.000 lir za Skupnost Družina Opcine.

Ob obletnici smrti Pavle Zenic, Bruna Sardoca in Damjana Buzzaia darujeta Mario in Milena 100.000 lir za KRD Dom Briscicki.

V spomin na Milko Milic daruje družina Obad (st. 14) 35.000 lir za vzdrževanje spomenika padlim v NOB v Salezu.

V počastitev spomina sestrične Marije Ban Cernjava daruje Vartka 50.000 lir za Kulturni dom Prosek-Kontovel.

V spomin na Feliceja Ostrousko darujejo Igor, Sonja, Ceh, Miha, Lili, Marko, Lea, Claudio, Fabio in Sandra 180.000 lir za VZC Mitja Cuk.

Namesto cvetja na grob Milke Milic vd. Grilanc darujeta Anica in Albin Skabar 30.000 lir za Sklad Albina Bubicna.

Ob placanju članarine darujeta Janka in Tatjana 40.000 lir za Krozek Krut.

Namesto cvetja na grob dragega Jozkota Pahorja daruje mati Cvetka 100.000 lir za Slovenski lovski pevski zbor »Doberdob«.

Ob izgubi dragega očeta Maria Vatovca socustvujejo z Bojano in družino prijatelji in kolegi trzasko pokrajinske uprave in darujejo 415.000 lir za TFS Stu ledi.

Namesto cvetja na grob dragega Jozka Pahorja daruje mati Cvetka 100.000 lir za Slovenski lovski pevski zbor Doberdob.

SLOVENSKO
STALNO GLEDALISCE

Samuel Beckett

ČAKAJOČ GODOTA

Režija Marko Sosič

PREMIERA jutri, 13. t. m., ob 20.30, RED A
PONOVITVI v soboto, 14. t. m., ob 20.30 RED B
v nedeljo, 15. t. m., ob 16.00 RED CSLOVENSKO
STALNO GLEDALISCE

OTROŠKA MATINEJA

V nedeljo, 15. t. m., ob 11. uri

gostuje Mladinska skupina SKD Tabor
z lutkovno predstavo Svetlane Makarovič

KORENČKOV PALČEK

Režija: OLGA LUPINC

MLADINSKA KOMISIJA SKGZ

pod pokroviteljstvom Odborništvu za kulturo
Občine Devin-Nabrežina
vabi na predstavitev knjige

ACETA MERMOLJE

NAROD IN DRUGI

danes, 12. t. m., ob 20.30

v prostorih Občinske knjižnice v Nabrežini

PRIREDITVE

DRUSTVO SLOVENSKIH UPOKOJENCEV Trst prireja danes, 12. februarja '98 ob 16. uri v Gregorčičevi dvorani, Ul. sv. Franciška 20, proslavo ob dnevu kulture. Program: priložnostni govor bo imel dr. Filibert Benedetic, recital bo Stojan Colja, glasbeno točko bosta posredovala kitarista Bojan Kuret in Walter Gregori, učenca razreda Marka Ferija na Glasbeni matici. Vljudno vabljeni!

KD LONJER-KATINARA in **OS Fran Milcinski** prirejata skupno Presernovo proslavo jutri, 13. februarja 1998, ob 18. uri na katarinški osnovni šoli. Nastopili bodo osnovnosolci in mladi drustveni člani. Vabljeni!

SKD GRAD BANI vabi na **PRESEERNOVO PROSLAVO**, jutri, 13. februarja ob 20.30 v Zadrugi Ban. Sodeloval bo CPZ sv. Florijan, ki ga vodi Rossana Paliaga, in kapetan Bruno Lisjak Volpi, ki bo posredoval občinstvu zanimive manj znane zgodovinske po-

datke s predavanjem Tisoletna prisotnost Slovencev ob Jadranskem morju. Vljudno vabljeni!

KD SLAVKO SKAMPERLE javlja, da proslava ob priliki dneva slovenske kulture ODPADE zaradi neuporabnosti dvorane.

KD KRASKI DOM vabi na počastitev dneva slovenske kulture. Program bodo oblikovali kulturni delavci iz pobratene občine Logatec. Sodelujejo Tanja Zigon s predstavljivo knjigo Planinsko polje, zenski kvintet Logatec in recitatorka. Prireditelji bo v soboto, 14. februarja ob 20. uri v Kulturnem domu na Colu.

V NEDELJO, 15. t. m. bo ob 18. uri v Gropadi proslava ob Dnevu slovenske kulture. Ob priliki 5. obletnice smrti Joska Lukeza bo gost večera gledališki igralec Adrian Rustja. Sodelujejo KD Slovan s Padrič in KD Skala iz Gropade. Vabljeni!

OBČINA DOLINA in **SKD SLAVEC** vabita na osrednjo občinsko proslavo ob dnevu slovenske kulture, ki bo v nedeljo, 15. t. m. ob

SLOVENSKO
PLANINSKO DRUŠTVO TRST
ALPINISTIČNI ODSEK

vabi na predavanje

PLEZANJE V SEVERNI AMERIKI
YOSEMITE - ALJASKA - GROENLANDIJA

Tiste gorate predele bo s sliko in besedo prikazal priznani slovenski alpinist

SILVO KARO

danes, 12. februarja, ob 20.30

V KULTURNEM DOMU V BRISCIKIH

17. uri v občinskem gledališču v Boljuncu. Prireditelji bodo oblikovali otroci ricmanjskega vrtca, učenci COS Ivan Trinko-Zamejski, dijaki nižje srednje šole Simon Gregorčič, člani folklorne skupine KD Mandrač iz Kopra, združeni MePZ Slavec-Slovenec, harmonikarski orkester Synthesis 4 v sodelovanju s DPS in pevci MoPZ Valentin Vodnik. Slavnostni govor bo podala Patrizia Vascotto.

PRODAM dve stari kamniti posodi. Ogled v Doberdolu, Ul. Bonefi 2.

NUJNO ISCEM osebo za pomoč starejši, nepokretni gospe v bolnici na Katinari par ur dnevno. Tel. od 21. do 21.30 na št. 811396.

ZA STIRILETNEGA OTROKA iscemo baby sitter. Tel. 380047 (v večernih urah).

PRODAM avtomobil Renault Clio be-bop, 1200 kubikov, letnik '94, v odličnem stanju, prevoženih 2.300 km, cena po reviji Quattro ruote. Za dodatne informacije tel. na št. 773350.

FARMA KRALJIC, Prebened 99, ima na razpolago 4 mesece stare kokoši. Vsak dan od 16 do 17. ure. Tel. 040/232577.

PRODAM 7 mesecev brejo junico. Tel. na št. 226353.

PRODAM licenco za gostilno in kavarno v Sovodnjah. Za informacije kličite na tel. št. 0481/530295 ob urah obratovanja.

SAMOJEDO MLADICE stare 2 meseca in pol, cepelne, z rodovnikom, prodam. Tel. 040/228006.

PO UGODNI CENI prodam 4-metrski gumijasti čoln z lesenim gradljem in zunanjskim motor Evinrude 20 km, vse v odličnem stanju. Tel. 040/911419 v popoldanskih urah.

PRODAM 220-litrsko hrastovo sode za belo in črno vino. Tel. 040/229326.

ZOBOZDRAVNIŠKA AMBULANTA sprejme v službo asistentko, tudi brez izkušenj. Curriculum poslati na Primorski dnevnik, Ul. Montecchi 6, 34137 - Trst pod sifro »ASISTENTKA«.

ISCEM profesorico ali univerzitetno studentko slovenscine za nekaj lekcij iz literature. Tel. 0347/5740008 v jutranjih ali večernih urah.

PRI GABROVCU prodam zemljišče 1500 kv. metrov. Tel.: 225826, ob uri obedov.

NA RAFUTU v ulici Pinka Tomazića je na prodaj dvonadstropna hiša, 125 kv. m, s 656 kv. m zemljišča. Informacije v večernih urah na tel. (0481)390238.

SUHA DRVA vam pripravljamo na dom na Goriskem. Kmetija Ales Komjanc, Steverjan. Tel. (0481)390238 v večernih urah.

ODDAM V NAJEM stanovanje v Gorici, 95 kv. m z garažo, samostojno ogrevanje, neopremljeno, vseljivo takoj,

700 tisoč lir brez drugih stanovanjskih stroškov. Tel. 0368/3601084.

PRODAM nov plinski gorilnik Herman, 25.000 kalorij, brez grelca za toplo vodo. Tel. 040/225396 ali 225826.

DOBRO vpeljano gostilno na Krasu oddamo v najem z možnostjo stanovanja. Tel. na št. 362660 v uradnih urah.

PRODAM Twingo, full optional v odličnem stanju, letnik '94 (oktober). Tel. na št. 421412 v večernih urah.

MAHNIC je odprl osmico v Borstu št. 1. Toci belo in črno vino. Toplo vabljeni!

KMECKI TURIZEM je odprl Ostrouska, Zagradec št. 1. Ob četrtih zaprti.

OSMICO je odprl Joško Colja, Samatorca 21.

OSMICO je v Nabrežini št. 8 odprl Martin Usaj. Toci belo in črno vino.

OSMICO sta odprla Magda in Slavko Skerlj, Zgonik 15a. Vabljeni!

SRECKO STOLFA je v Salezu odprl osmico. Toci belo in črno vino.

KMECKI TURIZEM sta odprla Slavko in Elvira Svarena v Trnovci št. 14. Tel. 200898. V torek in sredo zaprti.

V LONJERJU imata osmico Marija in Fabio Ruzzier. Poskrbljeno je za prigrizek.

+

Zapustil nas je nas dragi mož, oče in nono

Miroslav
Renar

Zalostno vest sporočajo
zena Rozi, hčeri Nadja in
Tea z družinama, brata
Andrej in Stanko z
družinama in ostalo
sorodstvo

Pogreb bo jutri, 13. t. m. ob 12.20 na pokopališču na Opcinah, kjer bo ležal od 10.30.

Bani, 12. februarja 1998

+

Zapustila nas je naša draga

Marija Luin
vd. Škabar

Zalostno vest sporočajo
sin Alojz, snaha Mara,
vnuka Tanja in Milos

Pogreb bo jutri, 13. februarja ob 12.45 iz mrtvašnice v Ul. Costalunga na repentabrsko pokopališče.

Namesto cvetja darujte v dobrodelne namene.

Repentabor,
12. februarja 1998

Trzaska pokrajinska uprava sočustvuje z uslužbenko Bojano Vatovec ob težki izgubi očeta

Vse slovenske planinske in zlasti smučarske mladinske kroge v Trstu je hudo presunila nenadna in nedojemljiva smrt mlade Mateje Fachin.

Hudo prizadetim staršem Pavlu in Majdi ter sestri Valentini izreka ob bridki in nenadomestljivi izgubi globoko občuteno sozlagje

Slovensko planinsko društvo Trst

Dragi Majda, Pavel in Valentina, nimamo besed.

Tesno vas objamemo in zalujemo z vami.

Vsi od Stu ledi

Draga Mateja, tvoj nasmeh nas ne bo nikoli zapustil.

S prizadeto družino sočustvujejo

bivsi sosolci
5.A razreda
liceja F. Preseren

Ob prerani izgubi drage hčerke izreka Majdi in Pavlu Fachin iskreno sozlagje

KD Fran Venturini

Mateja, tvoja radost nam ne dovoljuje, da bi se sprijaznili z dejstvom, da ne boš več med nami. Z ljubeznijo prijatelji

Vsi na zavodu zalujemo z Majdo, Pavlom in Valentino ob nenadomestljivi izgubi ljubljene Mateje.

Dragi Majda, Pavel in Valentina, ob nenadni izgubi Mateje, z bolečino v srcih smo z vami Anica, Marino, Anica, Gianni, Katja, Tanja, Jerneja in Matija

Dragi Majda, Pavel in Valentina, vam topel objem, Mateji poljub v slovo

Daniela, Miran, Jan, Varna in Martin

Globoko pretreseni ob tragicnem dogodku v družini Majde in Pavla Fachina, izrekamo besede iskrenega sozlagja in sočustvovanja

Slovensko planinsko društvo Gorica

+

Zapustil nas je nas dragi

Carlo Sosič

Zalostno vest sporočajo
sin Sergio, hči Alenka in ostalo sorodstvo

Pogreb bo v soboto, 14. t. m. ob 9.20 iz mrtvašnice v Ul. Costalunga v cerkev na Opcinah.

Trst, 12. februarja 1998

+

Nenadoma nam je zmanjkala

Mateja



Za njo zalujemo mama Majda, papa Pavel, sestra Valentina in Gaetano

Od nje se bomo poslovili jutri, 13. t. m., ob 12.30 v vaški cerkvi v Samatorci.

Hvala Mateja, ker si nam darovala najboljša leta svojega mladega življenja.

Namesto cvetja darujte v dobrodelne namene.

Trst, 12. februarja 1998

Za naso drago Matejo zalujemo nono Maks, strici Rajko z Marjetko, Robert z Lauro in Walter s Sereno ter Luca

Moji ljubi vnukinji zadnji pozdrav

nona Pavla

Nenadomestljiva
MATEJA

Vedno bos zarela v najinih srcih

Beni in Barbara

Sestrični Mateji v pozdrav

Borut, Tomaz, Roberta, Matteo, Marvin in Erik

Z družino se zalostita Licia in Paolo Ghersina

Zmeraj v noci bos blestela, z dnem radosti vse zavela

Ljuba Mateja, v srcu shranjena, nikoli pozabljena.

Anka, Sergij, Mohamed, Sana, Alja, Jerica, Tamara, Savo, Nina

S hudo prizadeto družino sočustvujemo

Bruna, Stojan, Alenka in Iztok

S Pavlom, Majdo in Valentino sočustvujeta

Igor in Viviana

ŠOLSKE VESTI

SINDIKAT SLOVENSKE SOLE obvešča solsko osebje v staležu, da zapade rok za vložitve prošnje za premestitev, prestop ali začasno dodelitev, 27. februarja 1998 za učno osebje otroških vrtcev, nižjih in visjih srednjih sol in za upravno, tehnično in pomožno osebje ter 10. marca 1998 za učno osebje osnovnih sol in za vodilno osebje.

URAD SINDIKATA SLOVENSKE SOLE, Ul. Carducci 8, tel./fax 370301, posluje vsak torek in četrtek, ob 16. do 17.30.

MALI OGLASI
tel. 040-7796333

26-LETNO DEKLE isče delo kot prodajalka. Poklicne izkušnje v trgovini oblačil, odlično znanje slovenscine, dobro hrvascine. Tel. na št. 211941 od 13. do 14.30 ali po 19. uri zvečer.

ISCEM ZENSKO za varstvo starejše osebe, 24 ur dnevno s prenočitvami. Tel. 421481 od 8 do 9. ure zjutraj.

PRODAM Volvo 460 SE, letnik '92, prevoženih 54.000 km, v dobrem stanju. Tel. 410476.

NA GORISKEM prodajam akacijev les za kole za trte (nesekan). Tel. št. 575145.

STIPENDIST raziskovalnega centra na Padričah nujno najame malo stanovanje na krasu po cimbolj zmerni ceni. Tel. št. 3757325 (laboratorij).

GeC TOURS pripravila: Praznovanje 8. MARCA na OTOCCU...Odhod 7.3. z avtobusom iz SKOPIU ob 14.00. Namestitve v hotel 4*, VEČERJA, PLES, ANIMACIJA v restavraciji. Kopanje v SMARJESKIH toplicah kosilo v KMEČKEM TURIZMU dne 8.3. cena: 155.000 lit (prijava do 23.2.) TO NI VSE! - tel. 0038666-549588

Loterija

11. FEBRUARJA 1998

BARI	78	15	23	32	70
CAGLIARI	44	74	90	59	31
FIRENCE	65	54	2	77	45
GENOVA	67	88	78	87	64
MILANO	2	33	48	10	82
NEAPELJ	63	44	66	49	54
PALERMO	68	3	41	8	55
RIM	15	77	12	66	68
TURIN	41	65	56	73	88
BENETKE	71	67	2	57	54

Super Enalotto 2 15 63 65 68 78 71

Nagradni sklad 6.996.240.436 lir
Brez dobitnika s 6 točkami - Jackpot 1.749.060.109 lir
6 dobitnikov s 5 točkami 291.510.000 lir
1.199 dobitnikov s 4 točkami 1.458.300 lir
59.886 dobitnikov s 3 točkami 29.200 lir



Novi modeli za nevesto '98

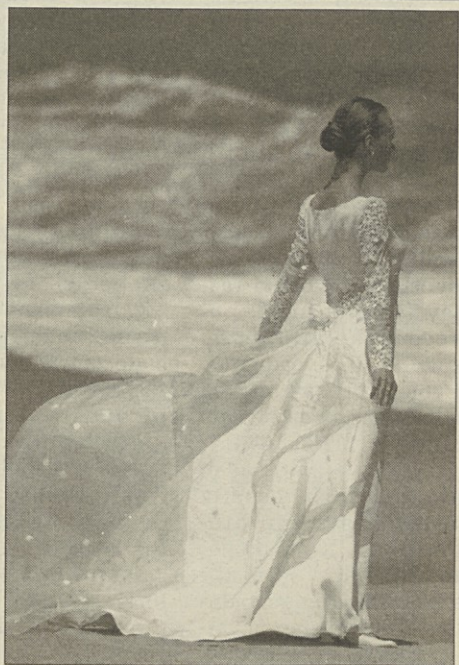
... Utrgaj prvi cvet ...

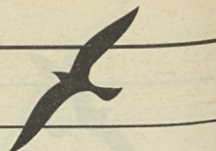
POROČNE OBLEKE

TKANINE

ZA SVEČANE PRILOŽNOSTI

Ulica Mazzini 26 - Trst - Tel. 631358





OB DNEVU SLOVENSKE KULTURE / VEČER V TRŽAŠKEM SLOVENSLEM KLUBU

Manjšina ne podpira lastnih ustvarjalcev

Iz razprave izšla nezadovoljiva slika sedanjega položaja

Položaj ni porazen, ker ustvarjalci so, vendar pa v splošnem sploh ni idealen, ker ni projiciran v bodočnost. To je bila ena sklepnih misli torkovega večera v tržaškem Slovenskem klubu, ki je ob Dnevu slovenske kulture organiziral skupno razmisljanje sedmih slovenskih ustvarjalcev iz tukasnega prostora o tem, kako njim oz. slovenskemu ustvarjalcu v zamejstvu kaže. Namen večera ni bil (oz. ni mogel biti), kot je povedala predsednica Slovenskega kluba Bogomila Kravos, da bi na njem izdelali kakšne konkretnejše smernice ali programe, temveč da bi najprej fokusirali situacijo in nato nadaljevali z razmisljanjem na glas in izmenjavo mnenj, morda tokrat po posameznih področjih umetniškega izražanja. Izkazalo se je namreč, da so v splošnem problemi precej slični, ker tudi preraščajo samo manjšino (gre za vrsto splošnih pojavov), nato pridejo v poštev slovenske in se manjšinske specifičnosti, v dobrem in slabem, svojo težo pa imajo tudi značilnosti posameznega resorja, se posebej, ko se zavzemamo za konkretno premoščanje težav.

Slovenska manjšina v Italiji svojih ustvarjalcev ne zna ceniti, kot tudi ne zna vrednotiti bogatstva, ki ga predstavlja umetniško snovanje posameznikov ali skupin, predvsem pa ne zna (ali ne zmora) sebi z dragoceno popotnico, ki jo predstavlja samobitna ustvarjalnost, začrtati bodočnosti. Te ocene so z različnimi poudarki izrekli udeleženci torkove razprave, tako na eni kot na drugi strani mize. Po pozdravu predsednice kluba pa je za uvod in nato se za zaključek zaigral kitarist Marko Feri. Razpravo je z nekoliko daljšim posegom od ostalih uvedel pesnik Marko Kravos, ki je podal nekakšen zgodovinski prikaz od 70. let dalje. Spomnil je, da je na začetku 70. let Grupa U v tržaškem kulturnem domu priredila podobno srečanje, ugotovitve pa so bili precej pesimistične. Vendar pa je bilo v tistih in kasnejših letih na kulturnem področju živahnejše in bolj pestro kot danes, predvsem je prišlo do generacijske obnove. Prav tega pa danes ni, »mlajši se nimajo ob kom brusiti«, na književnem področju je cutiti pomankanje revij in tudi založniških pobud. Problemom manjšine gre dodati se težko prehodnost meje s Slovenijo, ki je po osamosvojitvi postala sama sebi zadostna, predor na italijanski prostor pa ni enostaven.

Sergej Verč je izhajal iz osebne izkušnje, občutij in spoznanj slovenskega



Udeleženci torkovega večera v Slovenskem klubu (foto KROMA)

tržaškega pisca, ki je »sam ob svojem delu«, saj »pisateljstvo ne potrebuje veliko ljudi okoli sebe« (z razliko od gledališkega dela). Izpostavil je dvojnost, ki jo sam globoko občuti: po eni strani je Trst skoraj idealno mesto za ustvarjanje, po drugi pa te do kraja izmuči in zali, ko hoče svoje umetniško delo dati v javnost. Glede prve ugotovitve je tudi citiral prof. Marijo Pirjevec, ki je izjavila, da »se tako ugodni pogoji ne ustvarijo genija, če ga ni«, v zvezi z drugo pa je navedel dolg seznam tržaških ustvarjalcev, ki zaradi svojega umetniške-

ga snovanja ali delovanja na kulturnem področju niso uzili podpore, ravno nasprotno.

Ustvarjalnost sloni na individualni ravni, ko posameznik uspe, lahko veliko nudi tudi drugim: to je bilo izhodiščno razmisljanje likovnice Jasne Merku, ki je zbranim predstavila tudi svoj umetniški izdelek, ki je odrazil razpetost ustvarjalca (človeka) med zemljo in nebom. Njen izdelek je visel poleg Vecchietovega Pekla, ne da bi se zmenila, sta predstavila isto misel. Likovniki pa so danes deležni premalo spodbud in podpore.

Za likovnika Franka Vecchietta je trenutni položaj slovenskih ustvarjalcev v FJK odraz splošne, zelo komplicirane situacije, ne samo položaja manjšine in v manjšini. Tudi na osnovi tega, kar je v teh dneh o proslavah Dneva slovenske kulture pisal nas dnevnik, je Vecchiet prodorno analiziral naš odnos do kulture in ugotovil, da ima manjšina dve možnosti: ohraniti obstoječe ali skok v neznanje, ki se mu lahko pravi tudi večkulturnost.

V manjšini je veliko odličnih ljudi, medtem ko so številne strukture gnile, pri ljudeh najdes

podpore, v strukturah pa navadno ne, tako se je začela kratka pripoved-izpoved mlade glasbenice Tamare Stanese. Vendar pa je bil njen zaključek optimističen: če ti ne dajo možnosti, si jo moreš vzeti in če si dovolj vztrajen in zaupaš vase, tudi uspeš. Marko Feri, tudi glasbenik, pa je bil bolj pesimistično naravnani, ker se je kesal, da ni raje odšel iz Trsta.

Režiser, kabaretist in pisec Boris Kobal, edini od prisotnih ustvarjalcev, ki je odšel (»vrnil se bom, čeprav ne vem kdaj, vem pa, da mi nihče več ne bo solil pameti«), je najprej utemeljeval, da »ni prostor kriv, če nekdo ustvarja dobro ali slabo«. Nato pa je v izpostavljeni kontradikciji s tem, kar je prej rekel, povedal, da »tukaj (na gledališkem področju v splošnem in v SSG v konkretnem) ni bilo možnosti svobodnega ustvarjanja«. Vse je bilo »v funkciji koristnosti«, ugovarjanje, tudi povsem neutemeljenim mnenjem, pa je izvalo groznje. »V Ljubljani mi manjka Trst, ne pogrešam pa prodanih duš«, je prizadeto pribil Kobal, ki ga je v sirsli gledališki svet gnala tudi želja po konfrontaciji. In prav konfrontacija bi mogla in morala, po splošni oceni ustvarjalcev, razgibati kulturno dogajanje v manjšini.

Breda Pahor

KONCERTNO DRUŠTVO

Slavni Tokyo String Quartet prijetno igral

Privabil je številno občinstvo

Za deseti koncert sezone, ki jo organizira tržaško Koncertno društvo (Società dei concerti), se je gledališče Rossetti napolnilo do zadnjega sedeza. Na vrsti je bil slavni Tokyo String Quartet, ki ga sestavljajo Kozuhide Isomura, Sadao Muranda, Kikuei Ikeda in Mikhail Kopelman (bivša prva violina kvarteta Borodin). Japonski kvartet deluje že skoraj 30 let, čeprav je v trenutni zasedbi Ukrajinec Kopelman, ki se je ansamblu pridružil leta 1996; umetniška slava je sestav privedla do velikih priznanj, kot je na primer naslov »Artist in Residence« na univerzah Yale in Cincinnati, v Teatru Chatelet v Prizu in v Suntory Hallu v Tokyu. Prejel je tudi številna priznanja za odlična snemanja, kot je na primer Prix Disque, ki jih opravljajo izključno za BMC Classics in RCA Victor Red Seal.

Občinstvu v prenatrpani dvorani so najprej ponudili Kvartet v d-molu K 421 Wolfganga Amadeusa Mozarta, posvečenega »mojemu dragemu prijatelju Haydn«, kot pravi sam napis. Sledil je prvi kvartet Dimitrija Šostakoviča v C-duru op. 49 komad, ki se rodi v obdobju, ko je skladatelj postal oče. O nastanku kvarteta je sam povedal: »Skusal sem v to skladbo prenesti čustva in impresije iz pomladanskih dnevov otroških let«, kar je odlično opis za umirjenost in razposajenost tega komada. nato je bila na sporedu zaključna skladba koncerta st. 1 v f-molu »Iz mojega življenja« Bedricha Smetane. To je ena zadnjih skladb češkega mojstra; klasična po zgradbi, se razlikuje od običajnih kvartetov zaradi izredno pekuliarne timbrike in barve celotne kompozicije. V bistvu je opis življenja od vesele mladosti do starosti, v kateri se prikazuje žalost. (Smetana se je v zadnjih letih življenja pred javnostjo skrival zaradi naglušnosti).

Publika je Tokyo String Quartet z veseljem poslušala; spored je bil za občinstvo Rossettijeve dvorane primeren in gledališče v letošnji sezoni se ni bilo tako polno. Pravega navdušenja pa ni bilo, čeprav so morali glasbeniki kar dvakrat spet prijeti za instrumente (prvi dodatek iz Schuberta, drugi iz Weberna), in so nedvomno profesionalno izvedli program.

Naslednji gost tržaške koncertne sezone bo Trio Debussy, ki bo izvedel skladbe Haydna, Martina in Schuberta.

Marko Sancin

TRST / KAVARNA DEGLI SPECCHI

Glauco Dimini je tokrat portrete ujel v ogledala

V sloviti tržaški kavarni na Trgu Unità srečamo v teh dneh posebne goste. Vsak izmed njih nosi v sebi vidno značilnost in poudarje. Kdo od teh je na primer zelo jezen, komu drugemu se pa takoj opazi, da gre za šefa. Priložnost imamo, da srečamo nuno ali celo Baska. Vse odvisi od tega, kam se v trenutku ozremo... in tudi Glauco Dimini, ki je te figure upodobil, se je oziral naokrog in v ogledalih ujel različne značaje, trenutna čustvena razpoloženja, markirane poteze osebnosti posameznikov.

Razstava portretov slikarja Glauca Diminija, ki je na ogled v kavarni Caffè degli Specchi nosi naslov »Podobe v ogledalih« in zeli s tem očitno tvoriti besedno igro. Slikar gleda v ogledala, ki krasijo kavarno in opazuje različne primerke človeških bitij. Ali pa, če nekoliko pojačamo z domisljijo, slikar gleda v ogledala in vidi v samem sebi več osebnosti. Najbrž bo



držala prva alternativa, ker je slikarju domisljija že itak potrebna in koristna pri barvni obdelavi svojih modelov in pri izbiri originalnih grafičnih tehnik.

Olja, risbe in grafike Glauca Diminija se spajajo z mondenim vzdušjem tržaške kavarne vsebinsko (... ce ostane mo pri skoraj naivnem namenu prikaza »podob v ogledalih v kavarni z ogledali«), kot tudi z estetskega vidika (slike so zmerno elegantne, in ne nepotrebno in pretirano čustveno obarvane).

JPC

LJUBLJANA / NUK

Razstava o Koseskem

Ob slovenskem kulturnem prazniku in 200. obletnici pesnikovega rojstva so v Narodni in univerzitetni knjižnici v Ljubljani pripravili razstavo o Jovanu Veselu Koseskem, sodobniku Franceta Preserna. Miti-zacija in abstraktna glorifikacija Slovenstva je bila v obdobju Koseskega najbrž potrebna, funkcionalna in najbrž edina mogoča podoba o lastnem narodu; vedeti je treba, da kljub valu narodnozavednega buditeljstva celo Stritar in sam Koseski, ki je imel sedem otrok, nista uspela prepričati, da bi se ne ponemčilo več njunih otrok, je v Narodni in univerzitetni knjižnici opozoril pesnik in akademik Ciril Zlobec v nagovoru ob otvoritvi razstave Kdo je mar?; posvečena je kulturnemu prazniku in dvestoletnici rojstva Presernovega sodobnika Jovana Vesela Koseskega (1798-1884).

Z razstavo po besedah ravnatelja NUK Lenarta Setinca ne zelijo prevrednotiti Koseskega, ampak javnost seznaniti »s pomembnim segmentom dobe, v kateri je ust-

varjal tudi Preseren«. Razstava - pripravil jo je Marijan Rupert - osvetljuje »enega najbolj zanimivih fenomenov v slovenski književnosti«; v sedmih miznih vitrinah je razstavljeno rokopisno gradivo, originalni tiski in objave Koseskega v Bleiweisovih Novicah, portreti sodobnikov, pesnikov, pisateljev in učencikov na zidovih pa s pripisanimi kritičnimi mnenji o Koseskem »govorijo o nabuhlem pesniku in jezikovno samovoljnem prevajalcu«.

Ciril Zlobec je razmišljal tudi o tem, »zakaj moramo Slovenci svoje umetnike vedno antitečno deliti«, izbrati eno prvo, zviseno osebnost, ostalim pa dodeljevati negativno konotacijo. Zlobec meni, da se te »ozkosrčnosti« se vedno nismo znebili in da se bodo zanamci zaradi tega zagotovo čudili tudi nam. Slovenska kultura in umetnost imata, hočeš nočeš, je nadaljeval Zlobec, vedno se neko dodatno (politično, ideološko...) razseznost, ki učinkuje mimo volje avtorjev. Vendar bi se danes Slovenci - kot nacija,

ki ne živi več od starih, mitičnih bajk -, že lahko znebili ponavljanja starih napak povzdigovanja pozitivnega s tlacenjem slabšega, saj je prostora dovolj za vse, ki skupaj živimo, je prepričan Zlobec.

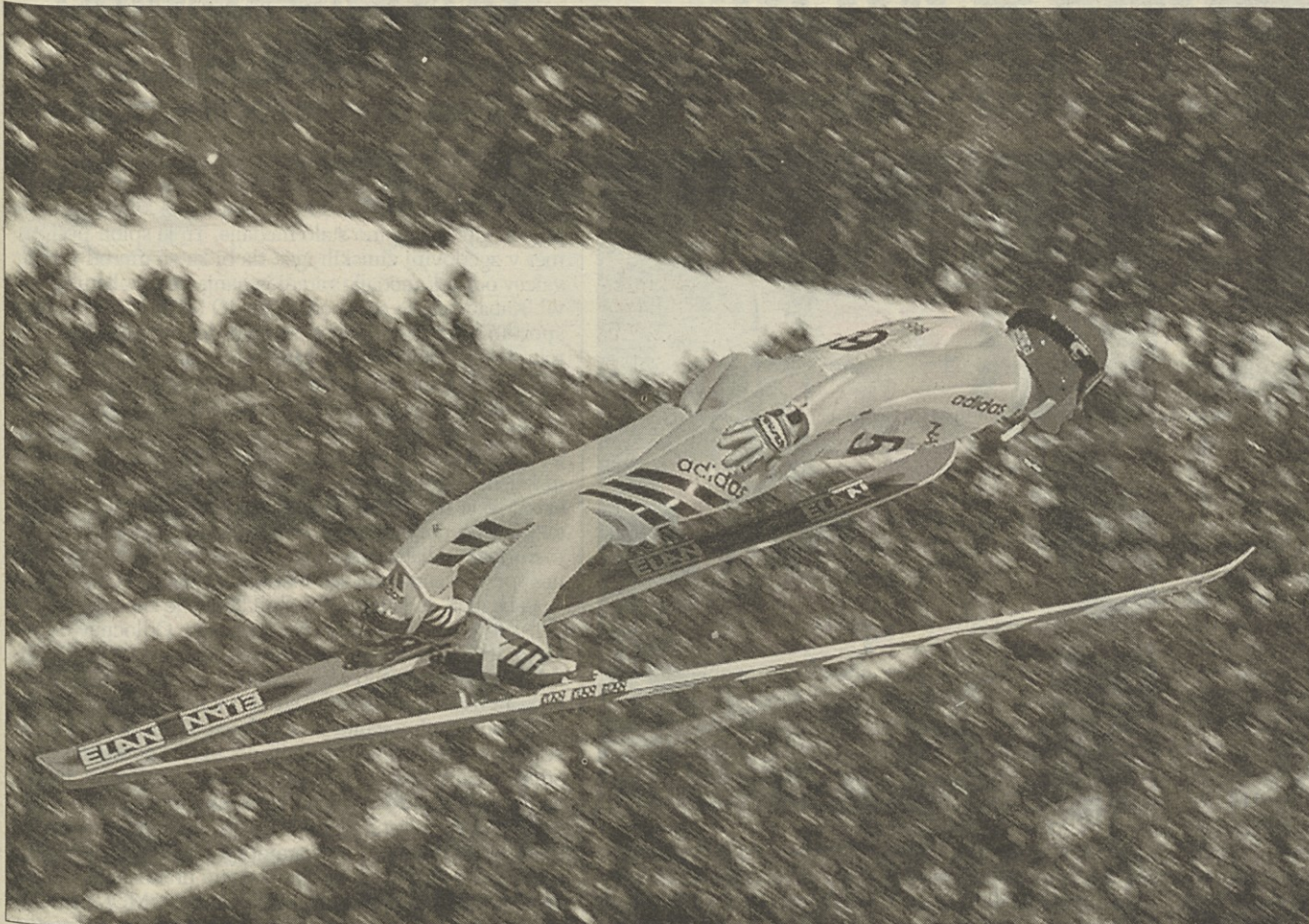
Jovan Vesel Koseski je veljal v času svojega pesniškega vzpona po letu 1844 za prvaka slovenskega Parnasa, za nekaj časa je zasenčil celo Presernovo slavo. Uzival je podporo Janeza Bleiweisa, politika in urednika Kmetijskih in rokodelskih novic. V svojih programskih narodno-prebudnih pesmih je z gromko retoriko krepil slovensko samozavest. Veliko je tudi prevajal, največ iz nemške zgodnjemantične književnosti (Schiller, Chamisso, Uhland), pa tudi Byrona, Puskina, Danteja in Homerja.

Literarna veda ceni Koseskega predvsem kot avtorja prvega slovenskega soneta z naslovom Potazva (objavljen leta 1818 v nemškem časniku Laibacher Wochenblatt) in izvrstnega pisca heksametrov. Njegova pesniška slava je začela zahajati po letu 1868, ko je Stritar opozoril na problem njegove izvornosti, na jezikovne nepravilnosti in prevajalsko samovoljo. Prav jezikovne nepravilnosti, danes znane kot koseskizmi, so prinesle pesniku največ negativne slave.

(STA)

Zlata kolajna Soininenu 2. Funaki in 3. Widhoelzl

Slovenec Primož Peterka osvojil zelo dobro šesto mesto



HAKUBA - Primož Peterka je na olimpijskih igrah v Hakubi na devetdesetmetrski skakalnici zasedel šesto mesto, po prvi seriji pa je delil deveto mesto. Zlato je osvojil Finec Jani Soininen (na sliki) in s tem prepeljal zmagovalce Japoncev, drugi je bil domačin Kazujoši Funaki, ki vodi v svetovnem pokalu, tretji pa Avstrijec Andreas Widhoelzl.

Prvak zadnjega SP v Trondheimu Finec Jane Ahonen je bil v drugi seriji prvi kos Peterki. Z 91, 5 metra je dosegel največjo daljavo serije. Za Peterko sta nato zaostala tudi domaca upa Hiroja Saito (86, 5) in Noriaki Kasai (84, 5), pa tudi Norvežan Kristian Brenden (84). Tedaj je bilo že jasno, da kolajne ne bo-

do ostale zgolj v japonski posesti, saj sta bila na vrhu skakalnice le še dva upa domačih navijačev. Funaki je z 90, 5 metra prevzel vodstvo in trobente, troblje in drugi glasovi so se stopnjevali napetost pred nastopom zadnje trojice. Prvi se je odrinil Widhoelzl. Skočil je pol metra več od Funakija, vendar je dobil slabše ocene za slog. Soininen je imel zelo dobre pogoje za nastop. Po dolgem čakanju na dovoljenje za skok se je naenkrat umaknil, ker je bila serija za nekaj časa prekinjena. Po minuti in pol je petindvajsetletni Soininen ponovno prišel v smučino. Z 89 metri je dokazal, da ga niti nenadejano čakanje, ki je bilo pisano na kožo Harade, vodil-

nega po prvi seriji, ni spravilo iz ravnotezja. Finec je zbrano doskočil v telemark in je favoriziranega Funakija prehitel za točko.

"Na vrhu je bil le se Harada., vendar je s 84, 5 metra razočaral in zasedel 5. mesto. Devetindvajsetletnik iz Sappora je tako že drugič v karieri izpustil priložnost, da se ovenca z olimpijskim zlatom.

Prvi olimpijski nastop skakalcev v Hakubi je prvič na letošnjih OI potekal v sončnem in lepem vremenu. Izjemna bera japonskih uspehov v letošnji sezoni in napor drugih reprezentanc v želji, da bi omilili japonski primat, je dal krila navijačem na Japonskem, ki so pričakovali ponovitev trojnega zmagovalstva svojih ljubljencev iz OI leta 1972 v Sapporu. Trener Manabu Ono je s svojimi izjavami o velikih možnostih za tak podvig tako pričakovanja se podzgal.

Po prvi seriji pa je bilo vse zelje gostiteljev letošnjih zimskih olimpijskih iger težko uresničiti. Vodil je sicer Masahiko Harada, ki je imel z 91, 5 metra 2, 5 točke prednosti pred Soininenom (90 metrov), ki pa si je s 118, 5 točke nabral solidno zalogo točk in prednost pred nasledovalci. Tretji je bil Widhoelzl (88 metrov), četrti Japonec Kazujoši Funaki (88), peti Noriaki Kasai (87, 5), pred sedmim Hirojo Saitom (86, 5) pa je bil Norvežan Kristian Brenden (87, 5). Soininen je imel štiri točke naskoka pred Widhoelzom, Funaki in Kasai pa sta imela se po pol točke večja zaostanka.

"Zadovoljen sem zlasti z drugim skokom. Uvrstitev tudi ni slaba, z velikim veseljem pa pričakujem naslednja

nastopa na OI," je dejal Primož Peterka, ki je bil edini Slovenec v finalu. "Po tem nastopu se nam je odvalil kamen od srca. Peterka je imel težave že na treningih na tej skakalnici v Hakubi, saj ni pravočasno odskakoval, kar bi lahko porušilo njegovo samozaupanje," je prvi olimpijski nastop svojega varovanca ocenil trener Jelko Gros, ki pa ni mogel biti zadovoljen s preostalo slovensko trojico. Vrhovnik je zasedel 38. mesto, Zonta 39., Franc pa 42.

"Mislim, da sem v prvi seriji skočil nekaj več, kot so mi pozneje namerili," je menil Peterka. Skočil je 87 metrov, le pol metra manj od Kasaija, vendar je zaradi nekaj slabšega doskoka dobil veliko slabše ocene za slog in je za tretjim mestom zaostajal za 5, 5 točke. V slovenskem taboru so najprej nameravali vložiti protest zaradi občutka, da je bila izmerjena daljave Peterke premajhna, vendar tega pozneje po številnih posvetih niso storili. Najboljši slovenski sportnik za leto 1997 se je medtem v dvajsetminutnem premoru med serijama v miru ogreval in pripravljaval na start.

"Pritiska prvega olimpijskega nastopa nisem cutil. Skok v drugi seriji pa se mi je zelo dobro posrečil. V prvem skoku sem se sicer pravocasnno odrinil, vendar le v zrak," je opisal svoja skoka Peterka, ki je v drugi seriji pravilno odrinil tudi v smer in z 89 metri napovedal izboljšanje devetega mesta, ki ga je delil z Avstrijcem Reinhardom Schwarzenbergerjem. Peterka je bil na zahtevni skakalnici edini od mlajše generacije, ki se je prebil med prvo petnajsterico.

Med najboljše so se prebili le

Četrtek, 12. februarja 1998



NAGANO

1998



OLIMPIJSKA PRILOGA
PRIMORSKEGA
DNEVNIKA

Rezultati skokov na 90-metrski skakalnici

1. Jani Soininen (Fin) 234,5 točk (118,5 + 116,0); 2. Kazuyoshi Funaki (Jap) 233,5 (114,0 + 119,5); 3. Andreas Widhoelzl (Avt) 232,5 (114,5 + 118,0); 4. Janne Ahonen (Fin) 231,5 (110,0 + 121,5); 5. Masahiko Harada (Jap) 228,5 (121,0 + 107,5); 6. Primož Peterka (Slo) 223,0 (109,0 + 114,0); 7. Noriaki Kasai (Jap) 221,5 (113,5 + 108,0); 8. Kristian Brenden (Nor) 215,5 (112,0 + 103,5); 9. Hiroya Saito (Jap) 213,5 (110,5 + 103,0); 10. Stefan Horngacher (Avt) 212,5 (107,0 + 105,5); 11. Michal Dolezal (Ces) 211,0 (98,5 + 112,5) in Reinhard Schwarzenberger (Avt) 211,0 (109,0 + 102,0); 13. Dieter Thoma (Nem) 208,5 (106,0 + 102,5); 14. Sven Hannawald (Nem) 207,5 (103,0 + 104,5); 15. Ari-Pekka Nikkola (Fin) 205,5 (101,5 + 104,0); 16. Nicolas Dessum (Fra) 202,0 (101,5 + 100,5); 17. Hansjoerg Jaekle (Nem) 200,5 (99,5 + 101,0); 18. Bruno Reuteler (Svi) 200,0 (96,5 + 103,5); 19. Martin Schmitt (Nem) 199,5 (100,0 + 99,5); 20. Mika Laitinen (Fin) 199,0 (100,5 + 98,5); 21. Robert Mateja (Pol) 197,5 (98,0 + 99,5); 22. Andreas Goldberger (Avt) 196,5 (97,5 + 99,0); 23. Henning Stensrud (Nor) 193,0 (96,0 + 97,0); 24. Frantisek Jez (Ces) 192,5 (103,0 + 89,5); 25. Artur Kamidulin (Rus) 186,5 (90,5 + 96,0); 26. Jaroslav Sakala (Ces) 185,0 (89,0 + 96,0); 27. Aleksander Volkov (Rus) 184,0 (90,5 + 93,5); 28. Jakub Suchacek (Ces) 183,5 (87,5 + 96,0); 29. Sylvain Freiholz (Svi) 182,0 (86,0 + 96,0); 30. Dmitrij Cvikov (Kaz) 177,0 (93,5 + 83,5); 32. Roberto Cecon (Ita) 85,0 (85,0); 38. Blaz Vrhovnik (Slo) 81,0 (81,0); 39. Peter Zonta (Slo) 80,5 (80,5); 42. Urban Franc (Slo) 79,5 (79,5)

KOLAJNE

(po 17 končnih odločitvah)

Država	Z	S	B	Sk.
Nemčija	3	4	4	11
Rusija	3	2	0	5
Finska	2	1	1	4
Norveška	1	1	3	5
Japonska	2	1	0	3
ZDA	2	0	0	2
Kanada	1	1	1	3
Nizozemska	1	1	0	2
Bolgarija	1	0	0	1
Francija	1	0	0	1
Italija	0	3	1	4
Avstrija	0	1	4	5
Ceška	0	1	0	1
Ukrajina	0	1	0	1
Belorusija	0	0	1	1
Belgija	0	0	1	1
Svica	0	0	1	1

Z-zlato, S-srebro, B-bron



Ne bodite v zadregi,
izberite pravega.

Razred C in razred E, Kompressor in Turbodizel.

Organizacija Mercedes-Benz

F.LLI NASCIMBEN S.p.A.

Ul. Nereo Martinelli, 10 MILJE (TS) - Tel. 040/232277
Ul. 1° Maggio, 117 - TRZIC (GO) - Tel. 0481/486278

ODPRTO TUDI V SOBOTO ZJUTRAJ





BIATLON / RAZBURLJIVA PREIZKUŠNJA NA 20 KM ZA MOŠKE

Alvard Hanevald »odvzel« zlato Pieralbertu Carrari

Odličen nastop slovenskega biatlonca Tomaža Globočnika

NOZAWA ONSEN - Norvežan Alvard Hanevald (na sliki pod naslovom) je novi olimpijski prvak v 20-kilometrskem biatlonu. Na progi v Nowa Onzenu je za vsega pet sekund premagal Italijana Pieralberta Carraro, tretje mesto pa je zasedel Belorus Aleksej Aidarov (na sliki spodaj levo). Odlično se je odrezal tudi slovenski biatlonec Tomaz Globočnik, ki je zasedel 11. mesto. To je tudi najboljša olimpijska uvrstitev v tekmi na 20 kilometrov in druga najboljša nasploh. Novo točko za svetovni pokal je s 25. mestom osvojil tudi Sašo Grajf, medtem ko sta Janez Ozbolt in Tomaz Zemva nastopila pod pričakovanji. Ozbolt je bil 58., Zemva pa 61. med skupno 73

nastopajočimi.

Vodstvo slovenske reprezentance se je se-le večer pred tekmo odločilo, kdo bo četrti predstavnik v ekipi. Poleg Ozbolta, Zemve in Grajfa sta bila kandidata Globočnik in Poklukar, prednost pa je dobil prvi. Petindvajsetletni Kranjčan je zaupanje trenerjev znal izkoristiti. Na koncu je premagal vse reprezentančne kolege, dosegel najboljšo letošnjo slovensko uvrstitev in za nameček se izboljšal najboljše olimpijsko uvrstitev na 20 kilometrov, ki jo je z 21. mestom (Albertville) imel Bostjan Lekan. Globočnik je tokrat dobro tekkel in tudi solidno streljal, saj je zgrešil le dva strela, po enega na prvih dveh streljanjih. »Moj nastop je bil res

dober, boljši skoraj ne bi mogel biti. V teku sem dosegel svoj maksimum, mogoče bi lahko zgrešil se en strel manj. Tudi streljal bi lahko nekoliko hitreje, a to je vedno tvegano. Smučka mi je letela, kot sem si želel, za kar ima največ zaslug trener Borut Nunar,« je bil na cilju zadovoljen Globočnik.

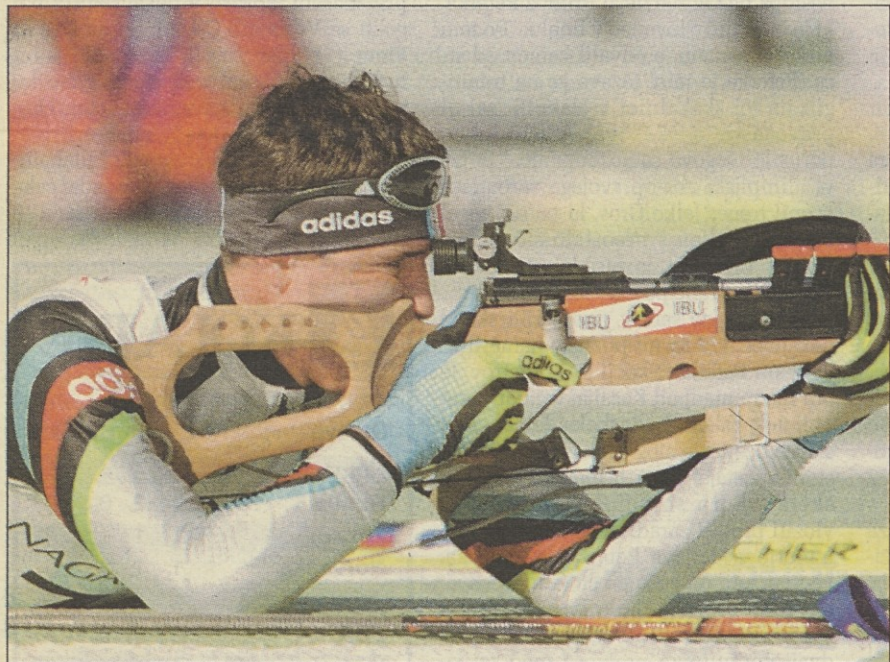
Olimpijska tekma je se enkrat pokazala, kako širok je vrh v tem sportu. Strokovnjaki so pred začetkom napovedovali, da se bodo za vrh borili Norvežani, Nemci in predstavniki nekdanje Sovjetske zveze. V svojih napovedih se sicer niso veliko zmotili, le Italijana Pieralberta Carrara niso omenili. Italijan je dolgo časa vodil, ni



zgrešil niti enega strela, a v finišu za zmago vendarle ni imel dovolj moči. Premagal ga je 28-letni student iz Trondheima Halvard Hanevald, ki je tako dosegel svoj daleč največji uspeh v karieri. »V biatlonu lahko zmaga praktično vsak. Vesel sem, da je na največjem tekmovanju to uspelo meni. To je najsrečnejši dan v mojem življenju. Za finiš sem zavestno privarčeval nekaj moči, kar se je koncu izkazalo za odločilno. Videlo se je, da je na olimpijskih igrah velik pritisk, saj je bilo precej zgrešenih strelcev. Moj oče zdaj pluje po oceanu. Upam da ga, ko bo slisal za moj uspeh, ne bo zadela kap,« je dejal Norvežan.

Rezultati: 1. Halvard

Hanevald (Nor) 56:16, 4 (1); 2. Pieralberto Carrara (Ita) 56:21, 9 (0); 3. Aleksej Aidarov (Blr) 56:46, 5 (1); 4. Ivan Masarik (Ces) 57:30, 7 (1); 5. Ilmars Bricis (Lat) 58:15, 1 (3); 6. Ricco Gross (Nem) 58:15, 4 (1); 7. Ole Bjoerndalen (Nor) 58:16, 8 (4); 8. Peter Sendel (Nem) 58:30, 3 (1); 9. Oleg Ryzhenkov (Blr) 58:31, 3 (2); 10. Dag Bjoerndalen (Nor) 58:34, 7 (1); 11. Tomaz Globočnik (Slo) 58:55, 5 (2); 21. Rene Cattarinussi (Ita) 1 h 00:00, 5 (3); 25. Sašo Grajf (Slo) 1 h 00:18, 2 (2); 41. Wilfried Palhuber (Ita) 1 h 02:07, 7 (5); 54. Patrick Favre (Ita) 1 h 04:10, 5 (7); 58. Janez Ozbolt (Slo) 1 h 05:18, 9 (5); 61. Tomaz Zemva (Slo) 1 h 05:27, 0 (8).



DOPING / PRVA AFERA

Ross Rebagliati zaradi marihuane ob zlato kolajno

Kanadčani so se takoj pritožili
Dokončna odločitev danes

NAGANO- Olimpijske igre v Naganu imajo tudi že prvi primer dopinga. Zmagovalec v veleslalomu deskarjev na snegu Kanadčan Ross Rebagliati naj bi kadil marihuano, kar ga bo verjetno stalo medalje. To je sploh prvi primer v zgodovini zimskih iger, da bi kateremu od zmagovalcev odvzeli medaljo zaradi jemanja nedovoljenih pozivil. Kanadčani so se na odločitev IO MOK že pritožili na športno razsodišče, ki bo zadevo dokončno odločilo v roku 24 ur. Zaenkrat vse kaže, da bo zlata medalja pripadla Italijanu Thomasu Pruggerju, srebrno Svcicarju Ueliju Kestenholzu, bron pa Avstrijcu Dietru Krassnigu.

Diskvalifikacija kanadskega deskarja na snegu, letošnjega olimpijskega zmagovalca Rossa Rebagliatija zaradi kajenja marihuane je pravzaprav zelo ostra. Kanadska ekipa se je na odločitev izvršnega komiteja MOK že pritožila, tako da bo moralo sedaj športno razsodišče o primeru razpravljati najkasneje v naslednjih 24 urah, je danes sporočil generalni sekretar MOK Francois Carrard.

Rebagliati, ki je letos dopolnil 26 let, je zmagovalec nedeljskega velesloma deskarjev na snegu. Odločitev o "razveljavitvi" njegovega rezultata je izvršni odbor MOK sprejel na priporočilo zdravstvene komisije s tremi glasovi za in dvema proti. Predsednik MOK Juan Antonio Samaranch pri glasovanju ni sodeloval. Zanimivo pa je, da si tudi v zdravstveni komisiji niso bili enotni, saj je za odvzem olimpijskega odličja glasovalo 13 članov, kar 12 pa jih je bilo proti. V urinu kanadskega zmagovalca, kot tudi na A- in B-testu, so našli 17, 8 nanogramov marihuane (meja MOK znaša 15 nanogramov). »Odločitev je bila tesna, vendar smo jo sprejeli po dolgem premisleku,« je povedal Carrard. O prepovedi marihuane si v MOK že dolgo niso enotni, saj niso prepričani, da vpliva na boljše dosegke tekmovalcev.

Diskvalifikacija Rebagliatija je doslej šesti primer dopinga v zgodovini olimpijskih iger. Na testih, ki so jih začeli izvajati sele leta 1972 v Sapporu, so pred 26 leti kot prvega »ujeli« nemškega reprezentanta v hokeju na ledu Aloisa Schloderja. Vendar pa Nemeč velja za nedolžnega, ker mu je takratni reprezentančni zdravnik predpisal zdravilo proti prehladu s prepovedano substanco ephedrinom.

Poleg Rebagliatija se je morala olimpijski medalji zaradi pozitivnega testa na doping naslednje dni odpovedati le še smučarska tekacica Galina Kulakova (SZ). Leta 1976 je morala v Innsbrucku vrniti bronasto medaljo, ki jo je osvojila v teku na pet kilometrov.

DOSEDANJI PRIMERI DOPINGA

1972, Sapporo: Alois Schloder (Nemčija), hokej na ledu, ephedrin.

1976, Innsbruck: Galina Kulakova (SZ), smučarski tek na pet km, ephedrin, odvzem bronaste medalje.

1976, Innsbruck: František Pospisil (CSSR), hokej na ledu, codein.

1984, Sarajevo: Bacuh Purevjal (Mongolija), smučarski tek, metadon.

1988, Calgary: Jaroslav Morawiecki (Poljska), hokej na ledu, testosteron.

1998, Nagano: Ross Rebagliati (Kanada), deskanje na snegu, marihuana, odvzem zlate medalje.

ZOI 2006 / VAŽNA PRISOTNOST

V Naganu predstavili skupno kandidaturo za »Igre brez meja«

Močno koroško delegacijo je vodil
deželni glavar Christof Zernatto

CELOVEC - Mocna koroška delegacija na celu z deželnim glavarjem Christofom Zernattom ter predsednikom koroškega komiteja za kandidaturo Koroške, Slovenije in Furlanije-Juljske krajine za organizacijo zimskih olimpijskih iger leta 2006 Michaelom Ausserwinklerjem se je vrnila iz Nagana, kjer je na več prireditvah predstavila skupno kandidaturo treh dežel.

Zernatto je po vrnitvi v pogovoru z novinarji poudaril, da je bila prisotnost kandidature »Senza

confini - Brez meja - Ohne Grenzen« v Naganu »neobhodno potrebna«, saj so jo lahko predstavili vsem pomembnim članom Mednarodnega olimpijskega komiteja ter - preko medijev - tudi veliki mednarodni javnosti sirom sveta. Predstavitve je vzbudila precejšnje zanimanje. Predstavitvi kandidature v Naganu so poleg koroških politikov prisostvovali se generalni sekretarji pripravljalnih odborov ter pravkar imenovani vladni menedžer za uspešno izvedbo kandidature Novak. (I.L.)

PRESENEČENJE / ITALIJAN CARRARA NEPRIČAKOVANO OSVOJIL SREBRNO KOLAJNO

»Končno sem se le povzpел na zmagovalni oder«

Italijanski biatlonec zadovoljen, trdi pa, da je zlato izgubil pri streljanju, čeprav ni zgrešil niti enega strela

NAGANO - Pred štirimi leti so bili Italijani glavni favoriti za osvojitve raznoraznih odličij v biatlonu, vendar so ostali praznih rok. Tokrat je bila situacija popolnoma drugačna, kajti nihče ni upal na kolajno. In kot se večkrat dogaja, so to kolajno ob prvi priložnosti v moški konkurenci tudi osvojili. Pieralberto Carrara bo v soboto praznoval dvaintrideseti rojstni dan, zato si lepšega darila ni mogel privoščiti. Bil pa je celo blizu zmage in ko je bil že skoraj prepričan, da bo osvojil najzlahtnejšo kolajno, je prispel na cilj norveški student Halvard Hanevald in ga premagal. Vsekakor pa ostaja rezultat zgodovinskega pomena, saj je za Italijo to prvo olimpijsko srebro v biatlonu.

Carrara v tekmovanjih posameznikov ni nikoli pokazal, kaj resnično zmora. Večkrat se ga je držala smola, tako da so se mu stopničke vedno izmikale. Zgledalo je, da bo tako tudi na olimpijskih igrah, saj je v zadnjem treningu polomil puško, vendar, metaforično po-

vedano, pa je ni vrgel v koruzo. Tudi neugodna startna številka 3 ga ni ustavila. Ko je čakal na prihod ostalih, je Carrara mislil prav na izgubljene priložnosti; štirje so imeli podoben čas in ze je bil prepričan, da bo on zasedel nevhvaležno četrto mesto. A ni bilo tako.

»Tekmo sem izgubil na strelšču,« je komentiral svoj nastop Carrara, ki pa ni imel nobene penalizacije. »Res je, da nisem gresil, ampak sem porabil preveč časa. Moral bi biti hitrejši, toda brez primerjav z ostalimi, ki so startali za menoj, je bilo težko razumeti, kakšen je moj čas. Sprašujem se, ce moram biti vesel zaradi srebra ali žalosten, ker sem ostal brez zlata. Toda ce trezno premislím, moram biti zadovoljen, saj me je končno zapustila velika smola, ki so jo imel doslej. Na SP sem zgubil bron za desetinko sekunde, včeraj na treningu sem polomil puško, kar me je zelo skrbelo. No na tekmi pa mi je končno slo vse kot po olju,« je zaključil svoj monolog zadovoljni Carrara. (I.F.)





ŽENSKI SUPERVELESLOM / PRESENEČENJE

Odpisana Picabo Street se je vrnila

Po hudi poškodbi je Američanka ponovno pokazala največ, ko je bilo najbolj potrebno



HAKUBA- Američanka Picabo Street (na sliki) se je očitno specializirala za osvajanje najlahtnejših medalj na največjih tekmovanjih. Svetovna prvakinja v smuku iz leta 1996 je bila najhitrejša tudi na olimpijskem superveleslalomu v Hakubi, drugouvrščeno Avstrijko Michaelo Dorfmeister je premagala za vsega stotinko, njeno rojakinjo Alexandro Meissnitzer pa za sedem stotink sekunde. Zmaga 26-letne Američanke je presenečenje, če vemo, da je zaradi poškodbe izgubila vso lansko sezono in tudi del letošnje. Na smučišča se je vrnila sele v lanskem decembru, ko je prvič nastopila na superveleslalomu v Val d'Isere in se takoj uvrstila med prvo enajsterico. Ze-

lo redki pa so bili tisti, ki so si upali napovedati, da bo tekmovalka, ki je na lanski generalki smukasko progo prevozila na ramenu svojega trenerja, v Hakubi zmagala. Se posebej, ker so bile nemške smučarke na celu s Katjo Seizinger v letošnjem svetovnem pokalu v hitrih disciplinah nepremagljive. A Nemke so zaenkrat na najpomembnejšem tekmovanju ostale praznih rok. Regina Heuvel je osvojila četrto, Seizingerjeva sedmo, Ertllova sedmo, Gergova pa šele deseto mesto.

Zelo razočarani so bili v italijanskem taboru, saj je bila Isolde Kostner sele enajsta, se bolj zadaj pa so bile Bibiana Perez (22.), Barbara Merlin (23.) in Karen Putzer (28.) Tudi slovenski tekmovalki

sta razočarali. Mojca Suhadolc je bila z zaostankom sekunde in 64 stotink 24., Spela Bračun pa je zasedla 30. mesto.

»Olimpiada je bila moj glavni cilj. Se pri desetih letih sem rekla očetu, da bom nekoč olimpijska zmagovalka in obljubo sem hotela držati. Pred igrami sem napovedovala medalji v obeh disciplinah, a mislila sem, da imam v smuku vendarle več možnosti. Poškodba je mimo, dobro sem pripravljena, proga v Hakubi mi odgovarja in v smuku grem po se eno medaljo,« je dejala presrečna zmagovalka, ki ze ima eno olimpijsko medaljo, saj je bila v Lillehammerju v smuku druga.

Tako kot prvo je tudi drugo mesto preseenečenje, saj ga je osvojila Avstrijka Michaela Dorfmeister, ki v letošnji sezoni ni dosegala dobrih uvrstitev, bolj pričakovano pa je medaljo osvojila njena rojakinja Alexandra Meissnitzer.

Izidi: 1. Picabo Street (ZDA) 1:18, 02; 2. Michaela Dorfmeister (Avt) +0, 01; 3. Alexandra Meissnitzer (Avt) +0, 07; 4. Regina Heuvel (Nem) +0, 25; 5. Renate Goetschl (Avt) +0, 30; 6. Katja Seizinger (Nem) +0, 42; 7. Martina Ertl (Nem) +0, 44; 8. Melanie Suchet (Fra) +0, 49; 9. Stefanie Schuster (Avt) +0, 51; 10. Hilde Gerg (Nem) +0, 57; 11. Isolde Kostner (Ita) +0, 60; 22. Bibiana Perez (Ita) +1, 45; 23. Barbara Merlin (Ita) +1, 62; 24. Mojca Suhadolc (Slo) +1, 64; 28. Karen Putzer (Ita) +2, 14; 30. Spela Bračun (Slo) +2, 27 itd.

SANKANJE / NAJTESNEJŠA ODLOČITEV V ZGODOVINI ZOI

Dve tisočinki odločili med zlatom in srebrom

Slavila je Nemka Silke Kraushaar pred rojakinjo Barbaro Niedernhuber - Gerda Weissensteiner je razočarala

NAGANO - V najtesnejši odločitvi v zgodovini sankanja je Nemka Silke Kraushaar premagala svojo rojakinjo Barbaro Niedernhuber. Zlato olimpijsko odličje si je privzela za vsega dve tisočinki sekunde prednosti. Tretjevrščena Avstrijka Angelika Neuner je zaostala "ze" za celih 447 tisočink.

Pred stirim leti v Lillehammerju je Nemec Georg Hackl premagal Avstrijca Marcusa Procka za 13 tisočink, vendar je tokrat zmagovalki po starih voznjah uspelo privoziti si se manjšo prednost. Kraushaarova, ki nikoli ni vodila po prvi voznji svetovnega pokala, je v preteklosti imela težave z vzdržljivostjo, zaradi česar so nekateri opazovalci tekme trdili, da tudi tokrat nima možnosti za zmago. Prav tako je odlično namreč vozila tudi drugouvrščena, za obe pa velja, da sta v svoji reprezentanci s 23 leti, zaradi ogromnega stevila drugih vrhunskih sankacev, nekako v ozadju. Niedernhuberjeva do lanske sezone ni nikoli nastopila na tekmi svetovnega pokala.

Za Nemčijo je to prva zlata kolajna po Steffi Walter-Martin, ki je zmagala leta 1988 v Calgaryju, vendar je tudi ona nastopala takrat se za vzhodnonemško reprezentanco. Nemke so osvojile 21 od 30 medalj; sankanje so na ZOI uvrstili sele leta 1964. Kako je močna nemška reprezentanca pa nakazuje tudi dejstvo, da se zmagovalka svetovnega pokala Sylke Otto in svetovna prvakinja iz leta 1996 Jana Bode sploh nista uvrstili v



reprezentanco za ZOI.

Branilka naslova iz Lillehammerja Italijanka Gerda Weissensteiner je s svojim nastopom razočarala, vse možnosti za kolajno pa si je pripravila že po prvih dveh voznjah, ko je močno zaostala za najboljšimi.

Rezultati: 1. Silke Kraushaar (Nem) 3:23, 779; 2. Barbara Niedernhuber (Nem) 3:23, 781; 3. Angelika Neuner (Avt) 3:24, 253; 4. Susi Erdmann (Nem) 3:24, 449; 5. Andrea Tagwerker (Avt) 3:24, 491; 6. Erin Warren (ZDA) 3:25, 328; 7. Cammy Myler (ZDA) 3:25, 475; 8. Bethany Calcaterra-McMahon (ZDA) 3:25, 558; 9. Gerda Weissensteiner (Ita) 3:26, 113; 10. Sonja Manzenreiter (Avt) 3:26, 272; 12. Natalie Obkircher (Ita) 3:26, 677; 26. Doris Preindl (Ita) 3:31, 296.

Samaranch: To je moj zadnji mandat

NAGANO - Predsednik Mednarodnega olimpijskega komiteja Juan Antonio Samaranch se je odzval na spekulacije, da bo znova kandidiral za predsedniško mesto. V pogovoru za japonski časnik »Daily Jomiuri« je 77-letni Španec povedal, da bo na predsedniškem mestu le do izteka mandata leta 2001.

»Po igrah v Sydneyju bomo izbrali naslednjega predsednika. Imamo mnogo članov, ki izpolnjujejo vse kriterije,« je ocenil Samaranch in dodal, da si ob odhodu najbolj želi, da MOK tudi ob menjavi predsednika ostane enoten. Samaranch je na celu MOK ze vse od leta 1980.

Trojno zmagoslavje Nemčije v hitrostnem drsanju

NAGANO - Gunda Niemann-Stirnemann je trojni triumf nemških hitrostnih drsalcev kronala se s svojo tretjo zlato olimpijsko medaljo. Enaintridesetletna Nemka, ki ima dve olimpijski odličji z iger v Albertvillu, je bila v hitrostnem drsanju na 3000-metrski stezi nepremagljiva, današnje nemško slavje pa sta v Naganu zaokrožili Claudia Pechstein s srebrom in Anni Friesinger z bronom.

Nemška trojica je vsa radostna oddrsala več castnih krogov po olimpijski stezi in zajemala uspeh s polnimi pljuči. Po današnji zmagi in pred startom na 1500 in 5000 metrov ima Gunda sedaj precej možnosti, da kot prva Nemka na zimskih olimpijskih igrah osvoji najmanj štiri zlate medalje.

Na grbinah pri moških najboljši Jonny Mosley pri ženskah slavila Japonka Taeji Satoji

NAGANO - American Jonny Moseley je olimpijski prvak v akrobatskem smučanju na grbinah. Srebro in bron sta osvojila Finca Janne Lahtela in Sami Mustonen. Japonski sportniki so osvojili se drugo zlato medaljo. Med akrobatskimi smučarji na grbinah je to uspelo Taeji Satoji, srebro je osvojila Nemka Tatjana Mittermayer, bron pa Norvezanka Kari Traa.

Kitajke premagale domačinke

NAGANO - Zenska hokejska reprezentanca Kitajske je v predtekmovanju na ZOI v Naganu premagala domačinke s 6:1 (0:0, 3:0, 3:1). V ostalih dveh včerajšnjih srečanjih so ZDA premagale Finsko s 4:2 (1:1, 3:1, 0:0), Kanada pa s 5:3 (2:0, 2:2, 1:1) Svedsko. Na lestvici po treh kolih vodita reprezentanci Kanade in ZDA, ki imata po šest točk pred Finsko (4), Kitajsko (2) in Svedsko ter Japonsko, ki sta se brez točk.

V curlingu vodi Švedska

NAGANO - V curlingu za ženske so včeraj odigrali četrto in peto kolo. Brez poraza vodi reprezentanca Svedske pred Kanado.

Izidi: Kanada - Danska 9:5, Svedska - Japonska 12:6, Nemčija - Norveška 7:6, Velika Britanija - ZDA 8:5, Japonska - Norveška 8:4, Danska - ZDA 8:5, Kanada - Velika Britanija 8:3, Svedska - Nemčija 8:3. Vrstni red: Svedsak 10, Kanada 8, Velika Britanija in Danska 6, Japonska 4, Nemčija in ZDA 2.

INTERVJU / POGOVOR Z LIUJOM ROŽIČEM

Zimske Ol v bodoče tudi poletni?

Znastveniki so že na pragu odkritja snega, ki se v poletni vročini ne topi

Livio Rožič je goriški bančni uslužbenec, ki ni znan med svojimi someščani le v tej funkciji. Svoje organizacijske sposobnosti posveca namreč tudi sportu, saj je predsednik smučarske komisije ZSSDI. Glede na to, da se ukvarja z zimsko sportno problematiko smo menili, da je pravi človek za naš vsakodnevni intervju.

Ker dobro poznate navade svojih someščanov nam povejte, kako je smučarski sport razvit v Gorici?

«Vsekakor se razvija. Vedno več ljudi se mu posveča. Mirno lahko recemo, da je smučanje pri nas v stalnem vzponu.»

Gorica je v bistvu ravninsko mesto. Kako se pri ravnincu zbudi veselje do smučanja, ki je gorski sport, z izjemo tekaskih disciplin?

«Po eni strani je to nagnjenje na neki način že vrojeno v človeku, po drugi strani pa tudi posledica želje mladih ljudi po družabnosti. Možnosti za to nudi smučanje precej.»

Kakšna je osnovna naloga vaše funkcije?

«Organizacija domačega smučanja, skrb za nove kadre, za stike s Slovensko smučarsko zvezo

in njenimi pobudami, za predavanja itd.»

Koliko sledite zimskim olimpijskim igram v Naganu?

«Glede na to, da smo v banki povezani z agencijo Reuter, lahko že zjutraj preberem vse dosežke preteklega dne, saj ta agencija prenaša poleg ekonomskih tudi druge vesti. Tako sem kar dobro informiran o dogajanjih na teh igrah.»

Kaj vas poleg smučanja se zanima?

«Kot bivšega kotalkarja, seveda, tudi umetnostno drsanje.»

Kaj pa menite o ženskem hokeju?

«Ma, pokazalo se je, da ženske zmorejo marsikaj (saj med drugim tudi boksajo), pa naj se zato ukvarjajo se s hokejem, če jim je tako prav.»

Vprašanje za bančnika: kakšno je vaše mnenje o vdoru kapitala v sport?

«Danes je kapital v sportu zelo pomembna postavka. Le če je denar lahko zadostimo osnovnim potrebam današnjega sporta. Brez sponzorjev ne gre.»

Bi bilo se mogoče organizirati velike amaterske sportne prireditve?

«Vsako dogajanje v sportu potre-

buje danes veliko denarja. Vse kar na tem področju organiziramo stane precej denarja. Tudi če bi jih organizirali bi bile v bistvu amaterske le po imenu.»

Ko je Japoncem pred igrami grozila snežna suša so postavili ob smučarskih progah velikanske soto-re, v njih napeljali hladilno naprave, nato pa se snežne topove in so tako naredili ogromne kupe rezervnega snega. Ali to napoveduje za prihodnja stoletja, da bodo organizirali zimske igre tudi sredi Afrike?

«Za ta japonski podvig nisem vedel, bral pa sem, da znanstveniki delajo poskuse z umetnim snegom, ki se sploh ne bo topil. Na karibskih otokih so - za poskus in promocijo deskanja - že pokrili neko pobočje s takim snegom in na njem izvedli tekmovalje. Tudi to govori o tem, da bodo današnji zimski sporti v že dokaj kratki bodočnosti postali - poletni.»

Pri nas mnogo govorimo o zimski olimpiadi treh dežel. Bi bila tudi Gorica na kak način vključena v to manifestacijo?

«Upam, da bo. Kot kaže bi itak morala sodelovati vsa naša dežela in v tem smislu je ze



bilo narejenih nekaj korakov. Kaksne usluge bi v tem primeru lahko ponudili goriški slovenski sportniki?

«Prav gotovo bi lahko prispevali osebe za razna področja, sodelovali pri pripravi smučarskih prog in podobno. Predsem pa bi bili lahko zelo koristni zaradi znanja tujih jezikov, saj skoraj vsak Slovenec obvlada najmanj dva ali tri.»

V Evropi bomo kmalu imeli skupni denar euro. Glede na to, da se na olimpijskih igrah zberejo tekmoalci z vsega sveta bi bilo na njih umestno uvesti nekaj olimpo?

«Zamisel je srčkana, a nepotrebna. Na takih prireditvah imajo že zdaj enotno valuto. To pa je - dolar.»



Spored 18. zimskih olimpijskih iger v Naganu

CETRTEK, 12. FEBRUAR

končne odločitve (5)

01.00 smučarski tek: 10 km klasično, moški
02.00 alp. smučanje: smuk moški
04.00 alp. smučanje: kombinacijski smuk moški
04.00 10 km, ženske, zasledovalno
01.30 deskanje na snegu: snežni kanal (half pipe), m. in ž.
07.00 hitr. drsanje: 1.500 m, moški

predtekmovanja

01.00 curling: moški:
ZDA - NEMCIJA; V. BRITANIJA - JAPONSKA;
NORVESKA - ŠVEDSKA; KANADA - SVICA
06.00 ženske:
V. BRITANIJA - NEMCIJA; ŠVEDSKA - KANADA;
ZDA - NORVESKA; DANSKA - JAPONSKA
11.00 moški:
V. BRITANIJA - NEMCIJA; JAPONSKA - ZDA;
SVICA - NORVESKA; ŠVEDSKA - KANADA
04.00 hokej na ledu: ženske: KITAJSKA - ŠVEDSKA
moški, za 13. mesto: A4 - B4
08.00 ženske: ZDA - JAPONSKA
moški, za 11. mesto: A3 - B3
12.00 ženske: FINSKA - KANADA
moški, za 9. mesto: A2 - B2
11.00 umet. drsanje: moški, kratki program

PETEK, 13. FEBRUAR

končne odločitve (2)

02.15 alp. smučanje: superveleslalom, moški
06.00 sankanje: dvosed, 1. in 2. voznja

predtekmovanja

01.00 curling: ženske:
KANADA - NEMCIJA; DANSKA - NORVESKA;
ZDA - JAPONSKA; V. BRITANIJA - ŠVEDSKA
06.00 moški:
JAPONSKA - NEMCIJA; V. BRITANIJA - ZDA;
ŠVEDSKA - SVICA; NORVESKA - KANADA
11.00 tiebreak moški in ženske (če bo potrebno)
01.30 nor. kombinacija: skoki posamično
06.45 hokej na ledu: finalni del moški skupina C:
FINSKA - ČESKA
finalni del moški skupina D:
ZDA - ŠVEDSKA
10.45 finalni del moški skupina C:
zmagovalec B - RUSIJA
finalni del moški skupina D:
KANADA - zmagovalc A
08.30 hitr. drsanje: 500 m, ženske, 1. dan
11.00 umet. drsanje: plesni pari, obvezni program

olimpijske iskrice...olimpijske iskrice...

Cesar na tekmi skakalcev

Na tekmi smučarjev skakalcev v Hakubo je prispel dolg konvoj vozil, v katerem je bil cesar Akihito. Ta je kot uteleseni Buda v svoji domovini božanska oseba in temu primerno se Japonci tudi vedejo. Ko je sel mimo dolgih vrst ljudi, ki so čakali pred vhomom na skakalni stadion, so se vsi brez izjeme vrgli na tla v sneg ali mlakuze, ki so se naredile v sončnem vremenu. Tudi vestni policisti, ki jih vozniki brez izjeme na mestu ubogajo, so se vrgli s telesom na cesto. Ko je sel cesar mimo, pa so nadaljevali z usmerjanjem prometa.

Knauss bo končal kariero

Bernhard Knauss, avstrijski smučar s slovenskim potnim listom, je najavil, da bo po tekmah za svetovni pokal v Južni Koreji končal tekmovalno pot. Avstrijec je največje tekmovalne uspehe dosegal kot profesionalc v ZDA, kjer je med drugim tudi šestkrat osvojil naslov prvaka.

Samaranch že hvali Nagano

Predsednik MOK Juan Antonio Samaranch je po starih dneh že pohvalil igre v Naganu. V intervjuju za časnik "Daily Jomiuri" je Samaranch pohvalil prvovrstno otvoritev, prav tako pa je navdušen nad tehniko, potrebno za organizacijo



Na enem od spustov na 30-kilometrski progi ga je prehitel eden od tekmecev, ki je nato padel in se zvrnil v cel sneg. Nekaj sekund kasneje je Alsgaarda prehitel isti tekmeec. "Tega se nisem doživel," je po tekmi povedal Alsgaard, ki je po spustu odpel smuči in predčasno zaključil tekmovalje. Norvežan seveda ni videl prikazni, vedel pa je, da ima vse prej kot dobro pripravljene smuči.

Poklicna vnema

Ozka cesta, ki vodi proti stadionu v Hakubi, je bila pred tekmo skakalcev zatrpna z vozili, kolona pa se je po polzevo premikala skoraj eno uro. Nekateri novinarji, ki so imeli odaje v živo, so v bojzani, da ne bi zamudili prve serije skokov, skušali najprej prepričati voznike, da bi jih spustili iz avtobusov in bi lahko mimo mirujoče kolone vozil peš mahnili proti tri kilometre oddaljeni skakalnici. Toda vozniki se skoraj brez izjeme v bojzani pred policijskimi kaznimi niso odličili, da bi odprli vrata. Nekateri najbolj goreči predstavniki sedme sile so se tako poslužili edine možnosti: odprli so okno in skočili na prosto.

iger, in olimpijsko vasjo. Edini pomanjkljivosti iger sta že znani: nestalno vreme in težave s prometom. Končno oceno bo Samaranch izrekel po koncu iger 22. februarja.

ganu pozvali deskarje, da sodelujejo pri snemanju reklamnega spota. McDonalds bo novo reklamo v ZDA vrtil ze med igrami.

Prikazen

Svetovni in nekdanji olimpijski prvak v smučarskem teku Thomas Alsgaard je na OI v Naganu "srečal prikazen".

McDonalds in snowboard

Sprejem snowboarda v družino olimpijskih sportov je bil popoln uspeh. To so spoznali tudi pri prehrambeni verigi McDonalds in kar na olimpijskih igrah v Na-

OLIMPIJSKI TV SPORED

CETRTEK, 12. FEBRUARJA

0.55	Raitre	Smučarski tek, 10km klasično moški
1.25	Raitre	Deskanje, half-pipe
1.55	Raitre	Alp. smučanje, smuk moški
2.30	Eurosport	Deskanje, half-pipe
3.55	Raitre	Smučarski tek, 10km prosto, zasledovalno
	Eurosport	
4.00	Eurosport	Hokej
4.55	Raitre	Alp. smučanje, kombinacijski smuk moški
6.55	Raidue	Hitrostno drsanje, 1500 moški
	Eurosport	
9.00	Eurosport	Hokej, tekma za 11. mesto
10.55	Raitre	Umetnostno drsanje, posamezniki
	Eurosport	
17.20	Slovenija 2	Deskanje, half-pipe (posnetek)
17.35	Slovenija 2	Smučarski tek, 10km ženske zasledovalno (posnetek)
18.05	Slovenija 2	Smučarski tek, 10km klasično moški (posnetek)

PETEK, 13. FEBRUARJA

1.25	Raitre	Nordijska kombinacija, skoki K90
	Slovenija 2	
2.05	Raitre	Superveleslalom, moški
	Slovenija 2	
3.30	Eurosport	Curling
5.55	Raitre	Sankanje, dvosed moški, 1. in 2. voznja
6.45	Eurosport	Hokej, ZDA - Švedska
8.25	Raitre	Hitrostno drsanje, 500m ženske, 1. dan
10.40	Raitre	Hokej, finalni turnir
10.55	Raitre	Umetnostno drsanje, ples
14.00	Eurosport	Hokej, Finska - Češka
15.55	Slovenija 2	Hokej, ZDA - Švedska



MONCINI GOMME

Ugodna cena italijanskih proizvodov

CEAT

SOCIETÀ PNEUMATICI PIRELLI

bogata izbira pnevmatik za vse tipe vozil

ALFA ROMEO - AUDI-BMW - CITROEN - FIAT - FORD - HONDA - LANCIA - MERCEDES NISSAN - OPEL - PEUGEOT - RENAULT - SAAB - SEAT - VOLVO - VOLKSWAGEN

nekaj primerov:

135/80-13 START	52.000	165/65-13 TOURING	78.000
145/80-13 START	55.000	165/65-14 TOURING	85.000
155/80-13 START	60.000	185/60-14 H TARGA	110.000
145/70-13 TOURING	60.000	195/60-14 H TARGA	130.000
155/70-13 TOURING	62.000	195/60-15 H TARGA	155.000
165/70-13 TOURING	70.000	195/50-15 V TARGA	125.000
175/70-13 TOURING	75.000	195/65-15 H TARGA	160.000

montaža, uravnovešanje in ventil 10.000 lir pos. - IVA vključena

PLACILO V SEPTMESEČNIH OBROKIH POSOJILO AMICI CRT
CARTASI, VISA, POS, AMERICAN EXPRESS

Prodaja servis - pnevmatike za avtomobil, terensko vozilo, camper, vozilo za lahke prevoze

Pooblaščen prodajalec:

PIRELLI CONTINENTAL DUNLOP
BRIDGESTONE GOODYEAR ASPHALT
MICHELIN FIRESTONE AVON

Telefonski predračuni

MONCINI GOMME

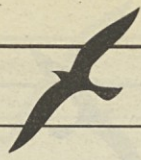
TRST - Ul. Coroneo, 31 tel. 637700

V naši igri spet obrat na vrhu

Ponovni preobrat! Tako bi lahko v dveh besedah opisali stanje naše igre. Res je, da Radio Općine ohranja prvo mesto, a Primorski dnevnik je izgubil kar tri mesta in zdrknil na četrto mesto. Novi Matajur pa veča zaostanek in klopca trenerja -njegovega ime zaradi zakona o varovanju osebnih podatkov ne smemo objaviti - se že majo. Stare napovedi so že skoraj popolne, le o rezultatih moskega smuka ni še ne duha ne sluha (po programu bi moral biti danes ponoci, če je vreme to dovolilo). Ponovno so vse redakcije »kiksnil« pri Petru Zonti, saj slaba uvrstitev slovenskega skakalca ni prinesla točk nikomur, medtem ko sta zadelala v polno Radio Općine (Peterka 6.) in Novi glas pri številu golov v tekmi Italija - Avstrija (tudi pravilen rezultat, cestitamoo!).

6. (četrtek, 12. februarja) T O T O N A G A

TOCKOVANEC	PIMORSKI DNEVNIK	RADIO TS A STV	Novi GLAS	Novi MATAJUR	RADIO OPCINE
Plankensteiner - Haselrieder (Ita)	7.	7.	5.	4.	5.
Hermann Maier	1.	2.	1.	2.	1.
Kanada-Belorusija (število golov)	12 (10-2)	11 (7-4)	7 (5-2)	12 (8-4)	6 (4-2)
Kristian Ghedina	9.	8.	10.	1.	9.
Finska-Češka (število golov)	6 (3-3)	8 (3-5)	7 (4-3)	11 (5-6)	3 (2-1)
Dnevne točke	31	37	35	25	35
Skupne Točke	76	80	78	55	80



IRAK-ZDA / POMEMBEN KORAK NA POTI DIPLOMATSKE REŠITVE ZALIVSKE KRIZE

Irak pristal na ruski načrt, ZDA pa pripravljajo napad

Olimpijsko premirje ne bo pogojevalo Clintonove administracije

WASHINGTON, KAIRO - V zalivski krizi smo bili včeraj ponovno priča hladno-vroči prhi, saj je washingtonska administracija včeraj demantirala torkovo umirjenost. Pentagon je namreč sporočil, da zimске olimpijske igre v japonskem Naganu ne bodo preprečile morebitnega vojaškega napada na Irak. Poveljnik ameriških bliznjevzhodnih sil general Anthony Zinni pa je napovedal, da bo ameriška vojska pripravljena na napad v roku enega tedna. Ameriška sekretarka Madeleine Albright je včeraj pred ameriško senatno zunanje-politično komisijo izjavila, da bi lahko prvemu sledil tudi drugi ameriški napad, ker hočejo ZDA Sadamu Huseinu onemogočiti, da bi obnovil svoje arzenale kemičnega, biološkega in jedrskega orožja. Za Američane se torej čas potrpljenja in diplomatskih pobud bliskovito izteka, saj je zunanje ministstvo včeraj obvestilo svoje državljane na Bliznjem vzhodu in azijskem jugovzhodu, naj bodo pripravljani na morebitne zaplete, če bo prislo do napada na Irak. Ministrstvo pa je takoj pristavilo, da trenutno ni še nobene nevarnosti.

Ob takem vojaškem bobnanju se le s težavo znebimo občutka, da so ZDA spet sprožile propagandne vojaške salve, ker prihaja do premikov na diplomatskem področju. Iraki zunanji minister Mohamed Said al Sahaf je včeraj v Kairu po srečanju z egiptovskim predsednikom Mubarakom izjavil, da Irak v celoti osvaja ruski načrt za mirno rešitev zalivske krize. Po tem načrtu, naj bi poleg šestdesetih »normalnih objektov«, ki bi jih pregledali inspektorji za razorožitev Unsc, posebna komisija pregledala tudi osem tako ime-

novanih »predsedniških objektov«. V komisiji naj bi bili izvedenci petih stalnih in 21 nestalnih članic Varnostnega sveta. Mohamed Said al Sahaf je pojasnil, da to ne bodo »običajni« temveč prave preiskave, tako da se bodo lahko izvedenci posluževali vseh sredstev vključno s posebnimi radarji, ki lahko ugotovijo skrita podzemeljska skladišča. Iraki zunanji minister je obenem poudaril, da bodo imeli izvedenci prost dostop v vsak objekt.

Na papirju so torej Rusi dosegli viden diplomatski uspeh, v praksi pa bi bil vsak optimizem preuranjen. Pred tremi dnevi, ko je Arabska liga trdila, da je Irak osvojil ta načrt, sta tako Washington kot London navajala, da je nezadosten, ker se vedno Irak postavlja pogoje, medtem ko bi morali tudi »predsedniške objekte« pregledati izvedenci komisije za nadzor iraške razorožitve Unsc. Francosko zunanje ministstvo je včerajšnje iraško odločitev pozdravilo kot pomemben korak v smeri mirne rešitve zalivske zapleta. Navdušeni so tudi v Moskvi, kjer navajajo, da je Irak končno pristal na sprejemljiv ruski načrt, ki ga podpira tudi Francija in Arabska liga, tako da bosta morala prej ali slej nanj pristati tudi Washington in London.

Medtem pa je turški premier Mesut Yilmaz včeraj zanikal trditve, da je turška vojska vdrla v iraki Kurdistan. Po njegovem je vojska le v pripravljenosti, tako da bi zasedla tamponski pas in preprečila val beguncev po morebitnem ameriskem vojaškem napadu. S severnega Iraka seveda prihajajo drugačne vesti, ki potrjujejo, da je v teku širokopotezna akcija turške vojske z uporabo oklepnih in letalskih enot.



V Bagdadu je bil protiameriški protest študentov iz različnih muslimanskih držav (AP)

ZALIVSKA KRIZA / IZJAVE PRODIJA IN DINIJA O ITALIJANSKO-RUSKEM DOKUMENTU

Italijanska vlada brani diplomatsko rešitev krize

Minister Dini nasprotuje prepovedi uporabe ameriških oporišč v Italiji, ker bo prišlo do pozitivnega razpleta

RIM - Dan po objavi skupnega italijansko-ruskega dokumenta o sedanji zalivski krizi, v katerem sta se državi zavzeli za diplomatsko rešitev spora z Irakom, je italijanski premier Romano Prodi v televizijskem intervjuju pojasnil razloge in cilje tega dokumenta. Po njegovem je dokument hotel pojasniti predvsem sedanjo situacijo, ker obstaja resna nevarnost, da bi segli po »nemirolnih sredstvih«, če ne bo odziv Sadama Huseina pozitiven.

Dokument torej postavlja Sadamu Huseinu jasne pogoje, ker je predvsem od njega odvisno, ali bodo lahko nadaljevali z inspekcijami, ki morajo ugotoviti, ali se je Irak odpovedal orožju za množično uničenje. Prodi se je pozitivno razjasnil glede pobud generalnega sekretarja Kofija Annana, ki prav tako nasprotuje vojaški opciji in se zavzema za politično rešitev zalivske krize. Glede italijansko-ruskega dokumenta se je Italija posveto-

vala s Francijo in z britanskim premierom Blairjem, ne pa z ameriškim predsednikom Clintonom.

O tem dokumentu je v poslanski zbornici spregovoril tudi italijanski zunanji minister Lamberto Dini, ki je pojasnil, da italijanska vlada ne smatra potrebno, da »proglasi za nerazpoložljiva« oporišča, ki jih je na italijanskem ozemlju dala ZDA in zvezi Nato. To pomeni, da Italija predhodno ne bo prepovedala uporabe ameriških oporišč na italijanskem ozemlju za napad na Irak. Dini je pojasnil, da bi proglasitev »nerazpoložljivosti« osibila diplomatske pritiske na Irak, ki mora dopustiti pregled vseh spornih objektov, kjer bi lahko skrivali orožja za množično uničenje. Minister Dini torej pristaja na morebitno uporabo oporišč na italijanskem ozemlju, ker »optimistično« napoveduje, da bo prislo do diplomatskega razpleta zalivske krize. V kasnejšem pogovoru z novinarji je namreč izrazil

»prepričanje«, da bo tudi generalni sekretar Združenih narodov Kofi Annan kmalu odpotoval v Irak. Z Varnostnim svetom namreč proučuje zadnje diplomatske premike v krizi z Irakom. Dini je tudi prepričan, da bo kot predvideno koncal gospodarski embargo proti Iraku, a samo ko bodo inspektorji za razorožitev koncali s svojim delom.

S takimi vladnimi stališči se ne strinja opozicija, a ne vsa in tudi toni med posameznimi strankami so precej različni. Za vojaški poseg proti Iraku je Berlusconijevo gibanje Forza Italia in Casinijev Krščanski demokrati center. Za Marca Taradasha je italijansko-ruski dokument dobesedno »sramoten«, ker je vlada osvojila »protiameriške, protizahodne in protizraelske teze v imenu mrtvih in pokopanih ideologij«. Tudi Pier Ferdinando Casini je obsodil »Prodijevo nevtralnost«, ki je v nasprotju s tradicionalnim zahodnim

in atlantskim zavezništvom Italije. Nacionalno zavezništvo je bilo previdnejše, ker se zaveda kocljivosti položaja. Skupni dokument pa je pozdravil predsednik CDU Roberto Formigoni, po katerem je vlada končno prekinila molk in se zavzela za mirno rešitev zalivske krize. Vodja senatne skupine CDU Gian Guido Falloni je sel se dlje, ko je zahteval, da Italija prepove uporabo ameriških oporišč na svojem ozemlju za napad na Irak. O morebitnem dovoljenju naj bi se razpravljalo sele v primeru, da bi napad pooblastil Varnostni svet OZN, kar pa je malo verjetno. Povsem razumljivo so odločno proti vojaškemu posegu in uporabi oporišč v Italiji Stranka komunistične prenovne in Zeleni. Bertinotti je jasno poudaril, da ZDA niso »zandarji sveta« in če bodo kljub nasprotovanju vseh napadli Irak, naj ne računajo na podporo tistih, ki se sedaj trdijo, da nasprotujejo vojaškemu posegu.

NOVICE

Avstrija bo zmanjšala število vojakov

DUNAJ - Avstrijska vladajoča koalicija se je dogovorila o zmanjšanju števila vojakov s sedanjih 144.000 na 110.000. V operativnih enotah bo 92.000 mož, preostali pa bodo rezervisti. Zmanjšali bodo tudi število poveljstev in zapri vsaj deset od 88 vojašnic. Koalicija je dogovor dosegla predsinoci po več tednih zolčnih razprav, medtem ko je opozicija že izrekla številne kritike na predlog. Reformo vojske naj bi sicer začeli izvajati sele po letu 2000. (STA)

Protest v Sarajevu

SARAJEVO - Bosanski Srbi, ki so v protest proti aretaciji enega od svojih v torek začeli graditi zid vzdolž razmejne črte med muslimansko in srbsko četrtjo v Sarajevu, so simbolično oviro včeraj podrli. Na kraj dogajanja je prišla predstavica Združenih narodov v BiH Elisabeth Rehn, ki je odkrutila prvo opeko iz prek enometrskega zidu in pozvala dvesto protestnikov, naj sledijo njenemu zgledu. Srbi protestirajo proti aretaciji nekdanjega pripadnika srbskih milic Gorana Vasića, ki ga je v Sarajevu v petek aretirala policija Hrvasko-muslimanske federacije. Obtožen je umora podpredsednika vlade BiH Hakije Turajlića leta 1993. (STA)

Izrael zavrača pritiske ZDA v pogajanjih s Palestinci

JERUZALEM - Vodja izraelskih pogajalcev Danny Naveh je ZDA posvaril pred vsakršnim poskusom, da Izraelu vsilijo svoje zamisli za deblokado mirovnega procesa na Bliznjem vzhodu. »Izraelu ne more nihče vsiliti necesa, kar je v nasprotju z njegovimi vitalnimi interesi,« je dejal Naveh za izraelski radio v Washingtonu, kjer nadaljuje pogajanja z ameriškimimi predstavniki. (STA)

FERRUCCI SpA



Trst - Ul. Flavia 55 - Tel. 381010

NADALJUJE SE »VELIKA« EKOLOŠKA NAGRADA OB ZAMENJAVI STAREGA AVTOMOBILA ZA ODPAD.

ČE ZAMENJATE, TUDI TAKOJ,

AVTO, KI BO STAR 10 LET DO 31. 7. 1998, NUDIMO

najmanj **3.650.000** lir za verzije Y in **3.400.000** lir za verzije Delta in Dedra

Veliko možnosti financiranja in leasinga



POLITIKA / PREDSTAVITEV NOCOJ V GRADIŠČU

Nastanek gibanja »Posočje za Evropo«

Za krepkejšo vlogo Goriške v deželi FJK in čezmejno sodelovanje - Prisotni na volitvah?

Na Goriskem se pojavlja na političnem prozorišču nov subjekt, gibanje Posočje za Evropo («Isontino per l'Europa»). Pobudniki so nekatere osebnosti iz levosredinskih krogov, ki pa niso strankarsko vezane. Vabilo na predstavitev srečanje gibanja, ki bo noč ob 20.30 v enotki »La serenissima« v Gradišču, so podpisali zdravnik Giannino Busato in podjetnik Benito Zollia iz Gorice, Licio Pavan iz Trzica, Antonio Roversi iz Koprivnega, Mario Toso iz Gradeza. Na srečanje so vabljeni občani iz goriške pokrajine in sosednjih območij videmske, saj se pobudniki zavzemajo za okrepitev vloge goriškega prostora v deželni merilu tudi s pomočjo vrnitve območja Cervinjana v sklop goriške pokrajine.

Namene gibanja so strnili v politični dokument, h kateremu so priložili tudi osnutek statuta. Iz prvega besedila lahko ugotovimo, da se gibanje sklicuje na Evropo kot sintezo narodov in kultur, na federalistično ureditev Italije, kjer bi obmejne dežele, kakršna je naša, imele večjo tudi mednarodno vlogo. Močan je poudarek na enotnosti in posebnosti Furlanije - Julijske krajine in v tem okviru na ovrednotenje specifične goriškega prostora: to je prostor, ki ga označujejo zgodovinske, kulturne in jezikovne razliknosti, piše v dokumentu, ki poudarja pomen prisotnosti italijanske, furlanske in slovenske skupnosti, pa tudi sodelovanje, ki ga je znala Gori-

ca v preteklosti navezati z Novo Gorico. Zaradi tega priznavajo legitimne zahteve Trsta po posebni avtonomiji, ki naj bo v korist vsej deželi, ne sprejemajo pa namer o delitvi dežele in posledičnem razbijanju enotne goriške pokrajine. Goriško specifičnost je trebna nasprotno se poudariti z razširitvijo pokrajine in priznanjem specifičnih pristojnosti v čezmejnem sodelovanju.

V statutu so dodatno razčlenjeni cilji gibanja, ki naj bi delovali sinergično z Gibanjem za Severni-Vzhod. Ob ze omenjeni mednarodni vlogi okrepljene goriške pokrajine je poudarjena tudi potreba Gorice, da v perspektivi odprave meje uresniči čezmejno mrežo storištev skupaj z Novo Gorico.

Glede organizacije dežele gibanje odločno zavrača model dveh avtonomnih pokrajin po vzorcu Trenta in Bocna, pač pa predlaga pet pokrajin (nova bi bila v Karniji), s posebnostjo Trsta in ovrednotenjem Gorice.

Kaj pa bližnje dežele in goriške občinske volitve? Novo gibanje omenja možnost nastopa s samostojno listo, ki naj bi temeljila na civilni družbi in potrebi, da vstop novih moralnih in intelektualnih sil prevetri politiko. V tem se nacrti gibanja pomenljivo navezujejo na podobne politične pobude, ki nastajajo v Furlaniji v skofijskih in drugih vplivnih krogih in težijo po radikalni zamenjavi sedanje politično-strankarske garniture.

Srečanje Oljke o vlogi Goriške

Gibanje za Oljko bo v ponedeljek priredilo v pokrajinski sejni dvorani javno srečanje o problemih institucionalnega preostroja Furlanije - Julijske krajine, o vlogi goriške pokrajine v deželni in širšem mednarodnem prostoru in o povezanosti vprašanjih, ki so v tem času v ospredju pozornosti. Pri razpravi na temo Problemi in perspektive goriške pokrajine v Evropi bodo sodelovali senator Mitja Volcic, poslanec Mario Prestamburgo, predsednik Pokrajine Giorgio Brandolin, srečanje pa bo uvedel in usklajeval pokrajinski koordinator Oljke Franco Miccoli.

Oljka namerava postaviti v ospredje specifičnost in vlogo goriške pokrajine v deželi in novi evropski stvarnosti, ki se oblikuje. Sprico predlogov o razkolu dežele naj bi ponedeljkova razprava bila priložnost za razmišljanje o drugačnih, do vloge Goriške gotovo spostljivejših modelih, osnovanih na pojmi posebnosti, avtonomije in federalizma.

GLASBA / PREDSTAVITEV

Simfonična sezona Mestne glasbene šole

Na sporedu pet koncertov



Orkester DEA Mestne glasbene šole z dirigentom F. Manderjem, ki bo nastopil v okviru sezone (foto Bumbaca)

Na sedežu Mestne glasbene šole so včeraj predstavili letošnji koncertni spored, ki ga Fundacija glasbene šole prireja že tretje leto v sodelovanju z Verdijevim gledališčem iz Trsta. Goriška simfonična sezona, kot so jo poimenovali prireditelji, bo ponudila pet koncertnih srečanj z dokaj raznolikim programom.

Prvi koncert bo že jutri, 13. februarja, ob 20.30 v deželni avditoriju, kjer bo orkester Verdi iz Trsta pod taktirko dirigenta Herwiga Gratzerja in z mezzosopranistko Marcello Foranna ponudil spored filmske glasbe in odlomkov iz musicalov. Lirični ansambel trzaskga Verdija bo tudi izvajalec Rossinijeve opere »La cambiale di matrimonio« (dir. Herbert Handt, rez. Giu-

lio Ciabatti), ki bo na sporedu 27. t.m. v Bratuzevem centru.

Preostali trije koncerti bodo v avditoriju. 22. aprila bo orkester DEA gojencev in profesorjev Mestne glasbene šole pod vodstvom dirigenta Francesca Manderja ponudil koncert skladb Beethovna, Ravela in Respighija. 2. maja bo gostoval orkester Videmske filharmonije s sporedom latinsko-ameriških skladb (L. Bernstein, A. Piazzolla, S. Revueltas), sezono pa bo 20. maja zaokrožil zbor trzaskga Verdija.

Sezono so včeraj predstavili predstavniki glasbene šole, predsednik Franco Sturzi, ravnatelj Giorgio Tortora in dirigent Francesco Mander, občinski odbornik za kulturo Antonio Devetag in predsednik Verdijevega teatra iz Trsta Iorio.

Prosvetno društvo Standrez - Dramski odsek

Molière SKOPUH

Komedija v dveh delih - Režiser Emil Abersek

PREMIERA v soboto, 14. februarja 1998, ob 20.30 v zupnijski dvorani Anton Gregorčič v Standrežu
PONOVIČEV v nedeljo, 15. februarja 1998, ob 18. uri

Glasbena matica Zveza slovenskih kulturnih društev

vabita
na koncert skupine

Triestango

Kulturni dom Gorica
ponedeljek, 16. februarja 1998, ob 20.30

GLEDALIŠČE

V KC L. BRATUŽA bo v jutri 4. predstava otroškega abonmaja Goriškega vrtljaka. Lutkovno gledališče Ljubljana bo uprizorilo igrice Stotisočnega. Predstava za zelene polčke bo ob 16. uri, za rdece pa ob 17.30.

PRIREDITVE

V KC L. BRATUŽA bo danes ob 20.30 drugo predavanje teološko-pastoralnega tečaja. Dr. Ciril Sorc, profesor na teološki fakulteti Univerze v Ljubljani bo govoril na temo Odkrivanje se delovanju sv. Duha.

PRESERNOVA PROSLAVA bo jutri ob 20.30 v OS A. Gradnika v Steverjanu na pobudo KD Briski grič in SKPD F. B. Sedej.

KD KRAS DOL-POLJANE vabi ob dnevu slovenske kulture na predstavitev knjige Vilija Princica Pregnani, ki bo jutri, 13. februarja, v nekdanji soli na Palkiscu s pricetkom ob 20. uri. Sodeloval bo moski pevski zbor Jezero iz Doberdoba.

SKD DANICA prireja v petek, 13. februarja Preserovo proslavo v KSC Danica. Sodelujejo dekliski pevski zbor in recitatorji.

KD SABOTIN prireja v Stmavru tridnevni praznik od 13. do 15. februarja. V petek bo odprte razstave in nastop zborov, v soboto predstavitev knjige o ledinskih imenih in nastop zborov, v nedeljo vasko slavje ob sv. Valentinu.

SKRD JADRO vabi v ponedeljek, 16. februarja, ob 20. uri na Dan slovenske kulture v razstavnici dvorani občinske knjižnice v Ronkah. Spored: razstava Davida Faganella, nastop MePZ Podgora, predstavitev pesniške zbirke Jurija Paljka Nedorečenemu, slavnostni govor dr. Mirka Spacapanana.

ZDRUŽENJE SPORTNIH RIBICEV »VIPAVA« prireja v soboto, 14. februarja, ob 20.30, veselo pustovanje v Kulturnem domu v Sovodnjah. Zazelene (ne pa obvezne) so maske. Prijave v gostilni Rubijski grad.

KD OTON ZUPANČIČ vabi na pustni večer v gostilni Turri na trgu sv. Andreja v Standrežu v soboto, 21. februarja, ob 20.30. Poleg zagotovljene zabave se večerja, glasba, ples in nagajevanje mask. Vpisovanje v gostilni Turri v Standrežu.

KD OTON ZUPANČIČ prireja v torek, 24. februarja, ob 15. uri otroško pustno rajanje v Kulturnem domu A. Budal v Standrežu.

Sezonsko znižanje s popusti od 30%
maurino larice
moška oblačila
ul. Carducci 24
tel. 537561

KINO

GORICA
VITTORIA 1 17.30-21.00
»Titanic«. Rez. James Cameron, igrata Leonardo Di Caprio in Kate Winslet.
VITTORIA 3 17.45-20.00-22.15 »The jackal«. I. Richard Gere in Bruce Willis.
CORSO 18.00-20.00-22.00
»In e out«. Kevin Kline in Matt Dillon.
TRZIC
COMUNALE 21.00 »Big fish«.

ŠOLSKE VESTI

ODBOR STARŠEV GORISKIH OSNOVNIH SOL prireja v sodelovanju z didaktičnim ravnateljstvom Gorice predavanje na temo Razvoj otrokove osebnosti - Posebnosti med otroki v dvojezičnem okolju. Govoril bo dr. Andrej Marušič. Predavanje bo v ponedeljek, 16. februarja, ob 20.30 v prostorih OS Otona Zupanciča v ul. Brolo.
SOLSKI SINDIKAT CGIL sporoča, da so na sedežu v Drev. 24. maja 1 (2. nadst.) na razpolago obrazci za prošnje za preместitve v s.l. 1998/99. Informacije nudijo vsak torek in četrtek od 16. do 18.30.

OBVESTILA

SPDG prireja 1. marca 1998 Slovensko zamejsko smučarsko prvenstvo za 17. Pokal ZSSDI na Zoncolanu v veleslalomu in super - slalomu. Tekmovanja se lahko udeležijo člani zamejskih sportnih društev in klubov. Prijave (pisne) do 27. februarja na sedežu SPDG (Ul. Malta 2, fax 531495) ali pri ZSSDI. Zrebanje startnih stevil bo 27. februarja ob 19. uri na sedežu SPDG v Gorici.

IZLETI

NAPREDNE ŽENSKÉ IZ DOBERDOBA in turistična agencija Uniplan prirejajo ob 8. marcu izlet na Bled. Vpis in informacije v gostilni Peric v Doberdoba, tel. 78000 (Ivica ali Mario Peric)

SPDG prireja 1. marca, ob priložnosti Zamejskega smučarskega tekmovanja, avtobusni izlet na Zoncolan, pod posebno ugodnimi pogoji. Prednost imajo tekmovalci. Prijave na sedežu društva danes od 19. do 20. ure.

LEKARNE

DEŽURNA LEKARNA V GORICI - AL MORO, Carduccijska ul. 40, tel. 530268.
DEŽURNA LEKARNA V TRZICU - ALLA SALUTE, Ul. Cosulich 117, tel. 711315.

POGREBI

Danes: 11.30, Anna Marini vd. Boschini iz splosne bolnišnice v cerkev v Podturmnu in na glavno pokopališče.

BENCIN / TRGOVINSKA ZBORNICA

Rok za ažurniranje kartic do 28. t.m.

V uradih v Gorici in Trzihu se je javilo že več kot 40 tisoč upravičencev

Trgovinska zbornica obvesča, da so do konca prejšnjega tedna opravili postopek vnosa podatkov za korišćenje goriva proste cone na skoraj 41 tisoč magnetnih kartic. Z drugo besedo, več kakor polovica upravičencev do goriva proste cone je že poskrbela za »ažurniranje« kartic. Vrste predokenci v zacasnih uradih v Trzihu (pristaniska ustanova) in Gorici (na sejmišču) so v tem tednu znatno krajše, saj je naval popustil. Zacasna urada bosta poslovala se do 28. februarja, nakar bodo vse zadeve v zvezi z elektromagnetskim karticami urejali v uradih za prosto cono na sedežu Trgovinske zbornice v Gorici, oziroma v uradih v Trzihu.

nadalje obvesča avtomobiliste, ki se niso zaprosili za izstavitev elektromagnetske kartice, da to storijo v zgoraj predvidenem roku, sicer ne bodo mogli koristiti celotnega kontingenta goriva proste cone za leto 1998.

V teh dneh vnasajo podatke na kartice zasebnih upravičencev, proti koncu tedna pa bodo pričeli v Trzihu (pristaniska ustanova) in Gorici (na sejmišču) sta od ponedeljka do petka odprta od 8.30 do 18.30, ob sobotah pa od 8.30 do 12.30.

Glede urnika poslovanja zacasnih uradov pa se koristna informacija. Urada v Trzihu (na sedežu pristaniške ustanove) in v Gorici (na sejmišču) sta od ponedeljka do petka odprta od 8.30 do 18.30, ob sobotah pa od 8.30 do 12.30.

PREDSTAVITEV / KNJIGA »GLI SLAVI DEL NATISONE«

Nacionalisti na učni uri o Slovencih in Slovanih

Odrešujoč zaključek: v Benečiji ni Slovencev

Vec desetih goriskih ultranacionalistov je prejšnji večer odkrilo razliko med izrazoma Slovani in Slovenci. Pa ne zato, da bi odslej z njihovim pravim imenom označevali somescane druge narodnosti. Ne, glavni namen je bil, da bi s tem zanimali, da v Benečiji živijo Slovenci. Pobudnik srečanja je bila Lega Nazionale, v prvi vrsti med občinstvom pa sta sedela zupan Valenti in bivši senator Romoli, ki mu najnovejše zavzemanje za zajamčeno zastopstvo manjsine očitno se ni seglo tako globoko v zavest, da bi zapustil stare nacionalistične prijatelje.

Pretveza za srečanje je bila predstavitev knjige »Gli Slavi del Natisone« duhovnika Giuseppeja Jacumina, ki skuša z vsako-



vrstnimi kvazizgodovinskimi razmotirvanji dokazovati, da v Benečiji ni Slovencev, kvecjemu neki abstraktni Slovani, ki so prili tja že v 7. stoletju, 500 let pred nastankom (sic!) Slovencev. Drugi govornik, »strokovnjak za Nadisce

doline« inz. Luigi D'Aloe, pa je prisel do zaključka, da so Benečani, kljub nekdanjim skupnim koreninam s Slovenci, danes pravi Italijani.

Opogumljeni s to Resnico so poslušalci, vidno olajšani, zapustili dvorano.

NOVICE

Razstava o "Ta grdih in ta lepih"

Pust je pred vrati. Na ta starodavni praznik, ki ga poznajo malodane vsi narodi severne poloble, že lep čas opozarjajo različne prireditve. Drevi ob 18. uri bodo o pustu, na nekoliko drugačen način, spregovorili v Solkanu, v ateljeju za opremo prostora, na Vojkovi 19. Pavel Medvesček, Bruno Znidarčič, Inga Miklavčič Brezigar in Darja Skrt bodo spregovorili o "Ta grdih in ta lepih" z Liga. Predstavili bodo liske maske in povedali se marsikaj zanimivega o pustnih običajih, nastanku mask itd. Sčasno bodo odprli tudi razstavo mask, ki bo na ogled do 18. februarja.

Pustna delavnica "Arcobaleno"

Na sedežu skupnosti Arcobaleno v Ul. sv. Mihaela 38 so že odprli posebno pustno delavnico. Odprta je vsak dan od 14. do 18. ure. Obiskovalci si lahko ogledajo izdelke in oblačila, ki so tudi na posodo.

Krožek SKP odprt javnosti

Goriški in trziški krožek Stranke komunistične prenovne sta na razpolago članom, delavcem in upokojevcem z nasveti s področja delovnega razmerja, pokojnin, skrbstva. Pokrajinski odbornik Silvano Buttignon pa je občanom na razpolago za vsa vprašanja, ki segajo na politično in institucionalno področje. Odbornik Buttignon je na sedežu krožka v Gorici, Travnik 49, na razpolago ob četrtkih med 16. in 19. uro. Za nasvete in informacije pa občani lahko zaprosijo ob petkih med 15. in 16.30. Krožek je nadalje odprt za javnost ob ponedeljkih od 17. do 19.30 in torkih od 20. do 22. ure.

Priznanja za zvestobo delu

Trgovinska zbornica obvešča, da so rok za predstavitve predlogov za priznanje za zvestobo delu podaljšali do 16. februarja. Priznanje se podeljuje odvisnim delavcem, upokojevcem, obrtnikom in drugim samostojnim delavcem, pa tudi podjetjem z dolgoletno dejavnostjo. Pojasnila nudijo na Trgovinski zbornici.

Opremljeni z orodjem za vlom

Policija je v torek popoldne na območju Sv. Ane ustavila mlajši Romkinji. Med preiskavo so agenti policije ugotovili, da sta imeli pri sebi izvijač, ki lahko služi kot orodje za vlamljanje, oziroma z drugo besedo, orodje za odpiranje vrat. Zenski sta stari 21, oziroma 27 let. Napisali so ovadbo zaradi posesti vlomilskega orodja, raziskujejo pa morebitno vpletenost in odgovornost za dve veliki tatvini, v nedeljo popoldne, prav tako v Gorici. Neznanci so odnesli za okrog stiriideset milijonov lir vredno zlatino. Policija je opravila pregled tudi v tabornišcu, kjer zenski običajno bivata.

ŠOLSTVO / PODATKI O VPISU V VZGOJNO-VARSTVENE USTANOVE

V otroških vrtcih bo jeseni več malčkov

Pozitivni premiki predvsem v Gorici in Romjanu

Podatki o vpisih v otroške vrtece za solsko leto 1998/99 potrjujejo, da se je trend upadanja števila otrok ustavil in da se je krivulja obrnila - čeprav sele nalahno - spet navzgor. V jeseni bo v otroških vrtcih nekaj več malčkov kakor letos. Po podatkih, ki so v tem trenutku na razpolago, možne so namreč se manjše spremembe, saj so prav glede vrtecev pravila nekoliko bolj siroka, do sprememb pa običajno prihaja prav v poletnih in jesenskih mesecih, bo v vseh slovenskih vrtcih v jeseni 254 malčkov, medtem ko jih je letos 251. Vzgojno-varstvene ustanove bo ob koncu letosnjega solskega leta zapustilo 95 malčkov, vstopilo pa bo 98 novih. Lani (oz. v solskem letu 1997/98) je novih vpisov bilo 80.

Na območju goriskega didaktičnega ravnateljstva bo v vrtcih nekaj otrok več, rahlo nazadovanje pa beležijo v doberdobskem okrožju. Tam zaskrblja predvsem stanje v Sovodnjah, kjer bo precej nižje skupno število otrok, pa tudi novih vpisov je znatno manj kakor lani. Preseneča v pozitivnem smislu stanje v Romjanu, kjer bo jeseni v otroškem vrtcu 30 otrok (letos 26) in kjer se je na

	1997/98		1998/99	
	1.letnik	skupaj	1.letnik	skupaj
Gorica				
ul. M. Fabiani	8	32	20	39
ul. Brolo	19	48	14	48
Standrež	5	22	7	21
Pevma	4	20	10	24
Steверjan	2	14	4	11
Krmin	5	13	2	12
Doberdob	10	34	10	31
Romjan	11	26	17	30
Rupa	6	16	9	18
Sovodnje	10	26	5	20
SKUPNO	80	251	98	254

novo vpisalo kar 17 otrok, ali tretjino več od števila otrok, ki bodo jeseni obiskovali prvi razred osnovne šole.

V goriskem okrožju je najbolj kritično stanje v Steverjanu, kjer bo jeseni samo 11 malčkov, 12 jih bo v Krminu, 21 v Standrežu, 48 v Ul. Brolo, 39 v Ul. Max Fabiani, 24 v Pevmi. Podčrtati velja pozitiven premik glede vpisov v otroški vrtec v Ul. Fabiani. Na območju goriskega didaktičnega ravnateljstva bo vrtece zapustilo 51 malčkov, na novo pa jih bodo sprejeli 57.

OTROŠKI VRTCI
OKROŽJE GORICA IN DOBERDOB

Na Trziškem je v obtoku precej ponarejenih bankovcev

Policijski organi ugotavljajo, da v zadnjem času, zlasti na območju Trziča, krozi precej ponarejenega denarja. Najpogostejši so bankovci po 100 tisoč lir, vendar je še zmeraj na trzišču tudi precej bankovcev po 50 tisoč lir in celo po 10 in 5 tisoč lir. Ponaredek so na las podobni pravih bankovcem (serije, ki je bila tiskana leta 1994) in jih je težko prepoznati. Razliko je mogoče opaziti v papirju in barvnih odtiskih. Lani so, zmeraj po navedbah policije, na Goriskem zaplenili 350 ponarejenih bankovcev po 100 tisoč lir. Veliko ponarejenega denarja so zasegli tudi v novogoriških igralnicah, saj skorajda ne mine dan, da ne bi med pregledovanjem inkasa ugotovili po enega ali več ponarejenih bankovcev. Čeprav se zdi priporočilo o potrebi previdnosti morda odveč, ga vendarle pripisemo.

FILM / NOCOJ

Gorica
kinema:
»Happy
together«

Zgodba o svetu
brez ljubezni

Filmski pregled Gorica kinema, ki se je začel v četrtek, 5. februarja, s poljskim filmom Ljubezenske zgodbe, predstavlja nocoj ob 20.45 v Kulturnem domu dramski film »Happy together« honkonskega režiserja Wonga Kar-Waia. Film pripoveduje o dveh mladih homoseksualcih iz Hong Konga, ki odpotujeta v Argentino, da bi poiskala novo življenjsko dimenzijo. Lai je kuhar, Ho pa živi na cesti in se le občasno prikaže prijatelju. V Buenos Airesu pa se njuno razmerje dokončno razre: Lai spozna drugega in se vrne domov.

Film je pravzaprav razmišljanje o nezmožnosti komuniciranja in ljubezni v sodobnem svetu: Lai in Ho si vedno znova obljubljata, da bosta začela znova, a se to ne more zgoditi, ker sta vključena v začaran krog... Vredna pozornosti je tudi glasba, ki ponuja argentinski tango, acid jazz in celo Franka Capro. Naslednji teden pa bo na sporedu angleška komedija o nogometu.

Cena letne članske izkaznice za leto 1998 je 7 tisoč lir, cena vstopnice je 8 tisoč lir, na razpolago pa je tudi abonma (10 filmov) za 40 tisoč lir.

LIDL... od 12. februarja

NOVOSTI Nadevani lešniki * z mlečno čokolado 200 gr., 9.950 lir/Kg. **1.990**

Kolač * 500 gr. L. 3.980 / Kg. **1.990**

Set vijakov in tlačnih vkladkov * mere torbice: 33x24x4,5 cm., vsebuje: 290 vijakov za les različnih mer, 177 zagozdov različnih mer in, 168 tlačnih vkladkov različnih mer **12.900**

Zaboj za orodje * iz polipropilena, v notranjosti zaboja je plastična posoda s predali, z dvojno zaporo, testiran TÜV/GS, mere 46x18,8 c., ročajji in zapora rdeče barve, zaboj črne barve **17.900**

Digitalni kromirani timer * z magnetom na hrbtni strani, mere 6,5x10,5 cm. **11.900**

Škropilnica * jeklo 18/10, teža 330 gr. drži 1,25 l. **19.900**

Rdeče vrtnice * **5.490**

Skleda in jedilni pribor * 3 kosi iz plastike, skleda za solato ø 35 cm., jedilni pribor, v beli, plavi in zeleni barvi **14.900**

Set sadnih skledic * 3 kosi **17.900**

Felca za dojenčke * 80% bombaž, 20% poliester, z risbami mišk na sprednji strani, 4 barve: plava, rdeča, zelena, oranžna, mere od 68 do 86 **9.490**

Body za dojenčke * 100% bombaž, s kratkimi rokavi, 2 barvi, mere od 56/62 do 92/98 **6.490**

Kratka zavesa * 100% poliester, mere 50x160 cm., 4 različni motivi **8.490**

PONUDBA "POSKUSNA CENA"

ZNIŽANE CENE VELJAJO OD 12./2./98 DO 25./2./98

Quark Dessert okusi jagoda in breskev/maracuja 200 gr., 2.450 lir/Kg. **490**

Puding UHT čokolada/vanilija 200 gr., 1.950 lir/Kg. **390**

Hmeljni kvas 50 gr., 9.800 lir/Kg. **490**

Pizzetta Margherita za vaše najokusnejše pavze 125 gr., 3.920 lir/Kg. **490**

Tortine piškoti z mezgo marelica/jagoda 175 gr., 5.086 lir/Kg. **890**

Sadni želeji 250 gr., 3.960 lir/Kg. **990**

Peneče vino klasični način 12% Vol - 0,75 l., 5.320 lir/l. **3.990**

Gel za obris oces stanjša gube okoli oces 15 ml., 326.667 lir/l. **4.900**

Tekoči pralni prašek neobhodno čisto perilo 1,5 l., 2.660 lir/l. **3.990**

Talno čistilo z borovim dišajem 2 l., 495 lir/l. **990**

Stelja z bentonitizmom 10 Kg., L. 479 lir/Kg. **4.790**

Vaš bančni partner
v poslovanju
s Slovenijo
in drugimi državami.

ljubljska banka
Nova Ljubljanska banka d.d., Ljubljana
Podružnica Milano
Tel.: 02/806 9191
Faks: 02/8646 5358

Cetrtek, 12. februarja 1998

gospodarstvo in finance

Vse zunanje trgovinske
in bančne storitve.
Finansiranje domačih
in tujih
partnerjev.

ljubljska banka
Nova Ljubljanska banka d.d., Ljubljana
Podružnica Milano
Tel.: 02/806 9191
Faks: 02/8646 5358

BANKE / FORMALIZACIJA PRIČAKOVANIH POTEZ

Poroka IMI-San Paolo Mediobanka viša kapital

MILAN - Največja italijanska poslovna banka je včeraj sicer po pričakovanju sprejela formalni sklep o zvišanju kapitala za 1.400 milijard lir, vsekakor manj kot so pričakovali trgi, vendar je morda pomembnejše to, da so iz »templja« Enrica Cuccie prisli prvi signali o prenovi tega zgodovinskega zavoda. Upravni svet, ki ga sestavlja »cvet« italijanske visoke finance, je namreč uvedel na videz majhno, a pomembno novost, in sicer t.i. »stock option«, kar preprosto pomeni, da bo del zvišanja kapitala namenjen uslužbencem (3, 5 milijona delnic ali odstotek skupne vrednosti dokapitalizacije), s tem pa naj bi banka odprla pot oblikam stimuliranja menedžerjev grupe iz Ul. Filodrammatici. »o novost naj bi vsebovala že prva transa kapital-ske operacije, ki se bo začela prihodnji ponedeljek in se končala do 1. julija.

Upravitelji Mediobance so razpravljali tudi o svojih udeležbah v največjih

italijanskih bancnih, zavarovalniških in industrijskih grupah, začeni s trzasko zavarovalnico Generali, ki »naskakuje« Comit (željo, da bi svojo udeležbo v banki povisala s pet na deset odstotkov je Banka Italije sicer zaenkrat zamrznila). Vedeti je namreč treba, da so delniške udeležbe Mediobance vredne 5.700 milijard lir, kar je celo več od njene premoženja. Povrh se Cucciov zavod ozira tudi v tujino, zato je potreba po dokapitalizaciji, o kateri bodo delničarji odločili 28. marca, več kot utemeljena.

Druga včerajšnja vest, formalizacija spojitve privatizirane banke IMI in turinske banke San Paolo, je bila prav tako že dolgo pričakovana in nagrajena z močno podražitvijo delnic obeh družb na milanski borzi, kjer rasteta že od začetka leta. Gre za finančno »poroko«, vredno 340 tisoč milijard lir, s katero bo nastala največja italijanska banka.

EVRO / ZAKLADNI MINISTER V PRORAČUNSKI KOMISIJI

Konec zategovanja pasu

Ciampi zanika, da bi imeli evropski partnerji do Italije predsodke, treba jih je le prepričati - Nemce in Nizozemce skrbi trajnost rezultatov Rima

RIM - Po besedah zakladnega ministra Ciampija, ki je včeraj poročal v dvodomni komisiji za proračun, pričakuje Italija z »zmernim zaupanjem« izid preverjanj o zrelosti za sodelovanje v prvem krogu evropske monetarne unije, saj je naredila vse, kar je bilo potrebno za uvedbo evra. Odslej torej ne bo treba več takih žrtve, kot so jih bili Italijani vajeni v zadnjih šestih letih težkih varčevalnih ukrepov, kajti proračunska politika bo po novem bolj kakovostna kot količinska in usmerjena v postopno popuščanje davč-

nega pristika. Ciampi je v komisiji med drugim potrdil, da name-rava vlada anticipirati finančno-ekonomski programski dokument (najkasneje do 20. aprila), poročilo o blagajniškem stanju pa bo za-gotovo nared pred koncem marca.

Zakladni minister je izrazil prepričanje, da pri evropskih partnerjih ni nobenega predsodka do Italije v zvezi z evrom, toda treba jih je prepričati, da so prese-netljivo dobru rezultati tudi zane-sljivi. Prav o tem sta se včeraj spet pogovarjala nemški in nizozemski finančni minister Waigel

in Zalm, ki ju skrbi predvsem trajnost rezultatov. Enako kot naj-močnejšega evropskega »bankirja« Tietmeyerja, ki je vče-raj znova posvaril pred kompromi-si pri odločitvah o evru, med-tem ko je iz Bruslja prisla vest, da se bo obdobje »sožitja« med uvajajočo skupno evropsko de-narno enoto in odhajajočo nacio-nalno valuto skrajšalo. Evro, ki bo prišel v obtok 1. januarja 2002, bi moral nacionalne valute zamenja-ti v roku šestih mesecev, zdaj pa kaže, da bo to obdobje trajalo le nekaj tednov.

PORDENON / DEJAVNOST SEJMIŠČA

Danes odpre duri Samumetal

270 razstavljalcev zastopa 760 tovarn - Marca Ortogiardino

PORDENON - Pordenonsko sejmišče odpira svoja vrata prvič v tem letu. Ze danes bodo na sejmišče prispeli prvi obiskovalci. Na 28.000 kv. m. pokritih površin v Pordenonu razstavlja 270 tvrdk, ki tu zastopajo kar 760 tovarn. Gre za sejem z naslovom Samumetal, ki ga v Pordenonu prirejajo vsaki dve leti. Tu so na ogled stroji in naprave za tovarnarje in obrtnike kovinske stroke. To je drugi najpomembnejši sejem te vrste v Italiji. Nanj ne pridejo le obiskovalci iz vseh pokrajin italijanskega severovzhoda, ampak tudi tisti iz sosednjih držav. Ob zadnjih priredbah je bilo tudi sorazmerno veliko obiskovalcev iz Slovenije in Hrvaske, kar naj bi se ponovilo tudi letos.

Ceprav bo sejem odprt že danes - trajal bo do vključno ponedeljka, 16. februarja - ga bodo uradno odprli sele jutri, v petek, 13. februarja, ob 15.30. Na otvoritev

pride minister za delo Tiziano Treu.

Na upravi sejmišča v Pordenonu so že pripravljene na nekatere naslednje prireditve. Od 7. do 15. marca, bo sejem vrtnarstva Ortogiardino, t.j. sejem, ki poleg jesenskega splošnega in avtomobilskega, privabi največ obiskovalcev. Od 3. do 6. aprila bo sejem z na-

slovom Arte a Pordenone, od 1. do 3. maja pa sejem radioamaterjev. Po poletnih počitnicah, od 5. do 13. septembra bo splošni sejem, v istih dneh tudi novi sejem pohistva, sejem EHS - Ares bo v oktobru, sledila bosta se knjišni sejem Editexpo in avtomobilski sejem.

Marko Waltritsch

Podobnik odprl Moda-fashion

LJUBLJANA - Podpredsednik slovenske vlade Marjan Podobnik je včeraj slovesno odprl 45. sejem mode Moda-fashion, ki bo v organizaciji Ljubljanskega sejma do sobote potekal na Gospodarskem razstavišču. Na 4.000 kvadratnih metrih na sejmju razstavlja 194 podjetij, od katerih jih 70 prihaja iz tujine.

Po besedah predsednika združenja za tekstilno, oblačilno in usnjarsko industrijo pri GZS Bogomila Wiegeleja položaj tekstilne industrije v Sloveniji ni rožnat, saj je izgubila 24.000 zaposlenih v nekaj letih. Ker gre za delovno intenzivno industrijo, v kateri so večinoma zaposlene ženske, predstavlja omenjeno dejstvo še poseben problem. Tekstilna industrija, ki je pretežno izvozno naravnana, ustvarja 20 odstotkov izgub vse slovenske industrije. Glavni razlogi izgub so po besedah Wiegeleja visoke obrestne mere ter neskkladja med stopnjo inflacije in rastjo tečaja, s čimer so slovenski izvozniki v primerjavi z evropsko konkurenco postavljeni v neenakovreden položaj. (STA)

BTP

BUONI DEL TESORO POLIENNALI S TRILETNO, PETLETNO IN TRIDESETLETNO ZAPADLOSTJO

■ Trajanje posojil: triletne obveznice BTP 15. januar 1998-2001; petletne 15. februar 1998-2003; tridesetletne 1. november 1997-2027.

■ Triletne obveznice nudijo letno 5% bruto obresti; petletne 5% in tridesetletne 6,50%. Obresti so izplačljive dvakrat letno za vsako leto trajanja posojil:

- 15. julija in 15. januarja za triletne BTP;
- 15. avgusta in 15. februarja za petletne BTP;
- 1. maja in 1. novembra za tridesetletne BTP.

■ Dohodki vrednostnih papirjev, za fizične osebe in druge enakovredne subjekte na osnovi zak. odloka 239/96, so podvrženi davčnemu odtegljaju v višini 12,50%.

■ Obveznice so dodeljene z dražbo, ki je rezervirana bankam in drugim pooblaščenim operaterjem brez osnovne cene. Cena, ki bo iznešena na dražbi, in efektivni donos bosta objavljena v časopisju.

■ Privatni varčevalci lahko rezervirajo obveznice pri okencih Banca d'Italia, pri bančnih zavodih in drugih pooblaščenih operaterjih do 13.30 dne 13. februarja.

■ Triletne obveznice BTP se koristijo s 15. januarjem 1998; petletne s 15. februarjem 1998 in tridesetletne s 1. novembrom 1997; ob vplačilu (18. februarja) bo treba plačati poleg cene, iznešene na dražbi, tudi do tedaj dozorele obresti. Ob koncu semestra imetnik obveznice bo vsekakor vnovečil cel kupon, neto po odbitku davčnega odtegljaja za fizične osebe in druge enakovredne subjekte na osnovi zak. odloka 239/96.

■ Za rezervacijo in nakup obveznic ni predvidena nikakršna provizija na osnovi Min. odloka z dne 9.7.1992 (Določila za prozornost v operacijah za plasiranje državnih vrednotnic).

■ Obveznice so v ponudbi v svežnjih po najmanj 5 milijonov lir.

■ BTP se uradno kotirajo.

■ Podrobnejše informacije nudi vaša banka.

ZADRŽNA KRASKA BANKA Zadruga z.o.z. TRST	11. FEBRUAR 1998		
	valuta	v LIRAH	
		nakupni	prodajni
ameriški dolar	1772,00	1807,00	
nemška marka	977,00	997,00	
funt šterling	2877,00	2932,00	
švicarski frank	1207,00	1237,00	
belgijski frank	46,82	48,82	
francoski frank	289,00	299,00	
danska krona	254,00	264,00	
norveška krona	232,00	242,00	
švedska krona	215,00	225,00	
kanadski dolar	1.228,00	1.268,00	
portugalski eskudo	9,13	10,03	
nizozemski gulden	861,00	886,00	
avstrijski šiling	137,90	142,40	
španska pezeta	11,15	12,25	
grška drahma	5,94	6,74	
irski šterling	2434,00	2514,00	
japonski jen	13,93	14,83	
avstralski dolar	1167,00	1237,00	
madžarski florint	7,00	9,00	
hrvaška kuna	255,00	275,00	
slovenski tolar	10,20	10,45	

KMEČKA BANKA - GORICA		
11. FEBRUAR 1998		
valuta	v LIRAH	
	nakupni	prodajni
ameriški dolar	1762,00	1792,00
nemška marka	980,00	998,00
francoski frank	290,00	300,00
nizozemski gulden	861,00	886,00
belgijski frank	47,00	48,80
funt šterling	2853,00	2943,00
irski šterling	2435,00	2530,00
danska krona	255,00	265,00
grška drahma	6,10	6,70
kanadski dolar	1224,00	1259,00
švicarski frank	1210,00	1235,00
avstrijski šiling	138,30	142,80
slovenski tolar	10,15	10,40

MILANSKI DEVIZNI TRG	
11. FEBRUAR 1998	
valuta	v LIRAH
	povprečni
ameriški dolar	1799,260
EKU	1947,700
nemška marka	987,140
francoski frank	294,450
funt šterling	2930,630
nizozemski gulden	875,770
belgijski frank	47,827
španska pezeta	11,646
danska krona	259,000
irski šterling	2479,380
grška drahma	6,245
portugalski eskudo	9,642
kanadski dolar	1252,700
japonski jen	14,510
švicarski frank	1225,240
avstrijski šiling	140,290
norveška krona	237,420
švedska krona	220,890
finska marka	325,250

MILANSKI BORZNI TRG				
10. FEBRUAR 1998				
indeks	cena	var. %	indeks	var. %
INDEKS MIB 30: +0,56				
Alleanza Ass.	22.843	-1,41	La Fondiaria	11.539 +6,70
Bca di Roma	2.511	+1,74	Mediaset	9.242 -0,12
Bca Fideuram	10.106	-0,10	Mediobanca	19.474 +1,78
Bca Pop.MI	16.062	+3,42	Montedison	1.783 +1,36
Benetton	31.040	+0,15	Olivetti	1.743 +5,25
Comit	7.736	+2,72	Parmalat	2.839 -2,30
Credit	6.786	+1,48	Pirelli Spa	4.760 +0,99
Edison	11.209	-2,18	Ras	21.363 +1,45
Eni	10.395	+0,83	Rolo	34.055 +5,82
Fiat	6.117	+3,27	Saipem	10.161 +4,91
Generali	53.878	+3,85	San Paolo To	20.517 -2,00
Imi	26.026	+1,12	TIM	8.548 -0,61
Ina	5.120	+6,24	Telecom Ita	12.721 +2,45
Italgas	7.260	-0,87		

ljubljska banka
Podružnica Milano

NOGOMET / SINOČI V 20. KOLU A LIGE

Udinese iztržil točko v Milanu V Firencah brez zmagovalca

V Bologni je padlo kar sedem golov - Druga zmaga Napolija

Milan - Udinese 0:0

MILAN: Rossi, Cardone, Desailly, Costacurta, Maldini (25' dpt Smoje), Ba, Albertini, Boban, Leonardo (1' dp Maini), Maniero (20' dp Ganz), Kluivert.

UDINESE: Turci, Bertotto, Calori, Pierini, Helveg, Giannichedda, Walem (39' dp Statuto), Jorgensen, Locatelli (46' dp Appiah), Bierhoff, Poggi (18' dp Nava).

SODNIKA: Collina (Viareggio). Koti: 5:4 za Milan.

RUMENI KARTONI: Bertotto, Locatelli, Cardone, Boban in Calori. GLEDALCEV: 46.000.

MILAN - Videmskemu mostvu ni uspel podvig, da bi zmagal tudi v Milanu in je tako se vedno na 3. mestu lestvice, toda z domačo zmago proti Empoliju ga je po tem, 20. kolu dohitel rimski Lazio.

Sreacnje v Milanu ni upravicil pričakovanja skoraj 50.000 gledalcev, ki so si nadejali vsaj kak gol in gotovo boljso nogometno predstavo, toda ekipi sta odpovedali in logična posledica je bil rezultat brez gola. Zlasti je sinoči odpovedal najboljši strelac prvenstva, Nemeč Bierhoff (na sliki z Milanovim igralcem Ba).

Sicer pa so v Udinesejem taboru zadovoljni z osvojenjo točko, saj se na vrhu lestvice nič ni spremenilo. Manj zadovoljen je gotovo bil Milanov trener Capello in tudi Milanovi navihaji, ki so po koncu srečanja izživljali

svoyo ekipo.

Derbi sinočnjega kola je bil v Firencah, kjer je prvi povedel Inter s krasnim prostim strelom RONALDA. Že v prvem polcasu pa je izenačil BATISTUTA.

Največ golov je padlo v Bologni, kjer je mostvo trenerja OLIVIERIJA odpravilo Bari s 4:3. Po dva gola sta dala KOLIVANOV in R. BAGGIO, za goste pa sta bila uspešna BRESSAN in VOLPI.

Precej vroče je bilo v Brescii, kjer je domača enajsterica prisilila Juventus na delitev točk. Za goste je povedel INZAGHI, za gostitelje je izenačil SAVINO.

V Rimu je ERIKSSONOV Lazio z razigranim NEDVEDOM (2 gola) zaslužno premagal EMPOLI, ki pa se je trdoživno upiral. Tretji gol za Lazio je dal GOTTARDI, za goste pa CAPPellini.

Napoli je končno osvojil svojo drugo zmago v tem prvenstvu. Sinoči je končno premagal VICENZO. Menjava trenerja (Montefusco za Galeoneja) je očitno koristila Neapeljčanom, ki tako ohranjajo se kanček upanja, da se izogonejo izpadu. Napolijeva strelca sta bila TURRINI (11-m) in STOJAK.

Edino zmago v gosteh je v tem kolu dosegela ROMA (strelci Balbo, Di Biagio in Gautieri), ki je slavila v Lecceju (strelac Atelkin). Sampdoria je po pričakovanju (z goloma Mihajlovića in Bogosiana) doma odpravila Atalanto, Parma pa je razocarala doma s Piacenzo. Osvojila je le točko (1:1).

TAKO SINOČI

IZIDI 20. KOLA: Bologna - Bari 4:3, Brescia - Juventus 1:1, Fiorentina - Inter 1:1, Lazio - Empoli 3:1, Lecce - Roma 1:3, Milan - Udinese 0:0, Napoli - Vicenza 2:0, Parma - Piacenza 1:1, Sampdoria - Atalanta 2:0.

LESTVICA: Juventus 45, Inter 41, Udinese in Lazio 38, Fiorentina, Parma in Sampdoria 34, Roma 32, Milan 28, Bologna in Vicenza 23, Bari 22, Brescia 21, Empoli, Piacenza 19, Atalanta 16, Lecce 11, Napoli 10.

PRIHODNJE KOLO: Atalanta - Napoli, Bari - Lazio, Empoli - Fiorentina, Inter - Lecce, Juventus - Sampdoria, Piacenza - Brescia, Roma - Bologna, Udinese - Parma, Vicenza - Milan.



NOGOMET / 2. AMATERSKA LIGA

Nezaslužen poraz Brega

Včeraj v Dolini v zaostali tekmi izgubil proti Portualeju

Breg - Portuale 1:2 (0:2)

STRELCI: Vestiarelo v 12. min., De Vita v 20. min. iz 11m, Botteri v 61. min.

BREG: Gregori, Maiorano (od 66. min. Olenik), Paoletti, Svab, Pangher (od 39. min. Praselj), Botteri, Porro, Sancin, Paoli, Sabini, Vuk (od 46. min. Buzzi).

V zaostali tekmi 2. amaterske lige si Breg včeraj v Dolini poraza ni zaslužil, saj je bil skozi vso tekmo enakovreden gostom.

Portuale je začel dokaj dobro in že v 12. minuti povedel z Vestiarellom. V 20. min. pa je sodnik spregledal prekršek z rčko gostujočega igralca, ni pa spregledal prekrška domače obrambe v kazenskem prostoru in dosodil enajstmetrovko, ki so jo gostje tudi upesno izvedli. Sploh pa je včeraj

sodnik precej čudno »delil pravico« na igrišču, saj je spravljal igralce obeh ekip od živce. Tudi Brežani so bili v prvem polcasu nevarni, saj je med drugim Botteri zadel vratnico.

Že v 8. minuti drugega polcasa so gostje ostali v desetih, ker je sodnik zaradi protestov izključile enga izmed njihovih nogometasev. Brežani so z večjo vneto začeli napadati in v 16. minuti je Botteri z učinkovitim strelom neposredno s kota ugnal gostujočega vratarja. Vsi naporji gostiteljev, da bi izenačili, so se izjalovili. V 72. min. pa je bil zaradi drugega opomina izključen Brežan Svab.

Od Bregovih posameznikov bi tokrat pohvalili Sandra Buzzija. (E.B.)

SINOČNJA ZAOSTALA TEKMA
Zaule - Mladost 1:0 (0:0)

TOTOCALCIO Zmagoviti stolpec: 1XX 12X 1X1 22X1.
TOTOGOL Pravilna napoved: 2-5-8-11-12-14-24-28.

KOŠARKA

Jadranovi mladinci KO

Jadran Nuova Kreditna - Staranzano 94:106 (42:56)

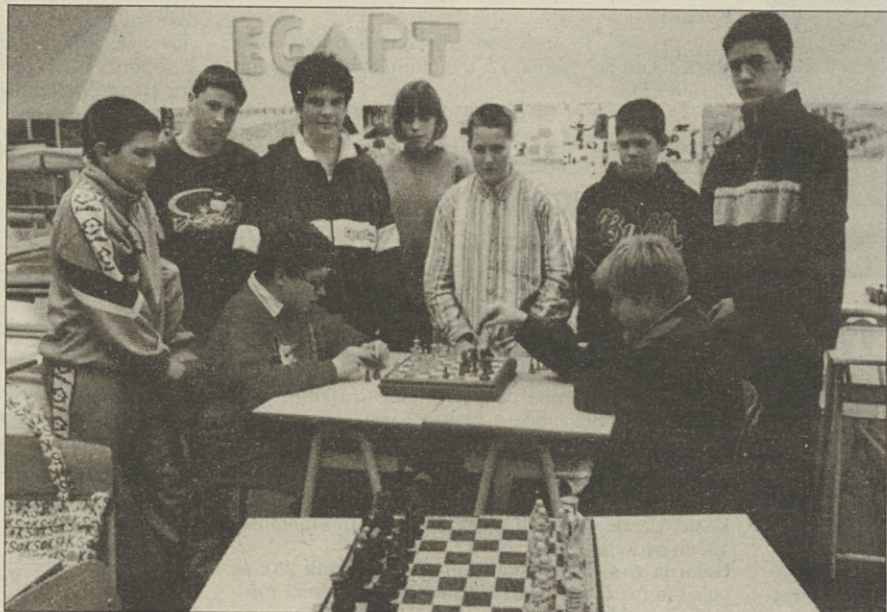
JADRAN: Senizza 11, Sancin 2, Bogatec 3, Slavec 40, Valente 33, Jakomin 5; trenerja: Zeriali in Vatovec.

3t: Slavec 4, Valente 4, Bogatec 1. PON: Jakomin.

Jadranovi mladinci so častno izgubili. Gostje so sicer takoj povedli za nekaj točk prednosti. Proti konski obrambi so napadali s precejšnjo lahkoto. Domači niso našli prave rešitve za igro v napadu in se posebno v obrambi, kjer so koši padali s precejšnjo lahkoto. Jadranovi ekipi nista zadoščala niti razpoložena Slavec in Valente, ki sta v prvem polcasu dala 34 od skupnih 42 točk. Ko so gostje takoj na začetku drugega dela povedli za 25 točk, je vse kazalo, da bo razlika na koncu velika. Jadranovci pa so stisnili zobe v obrambi in so nízali razliko, ki je na koncu znašala 12 točk prednosti za goste. (Jack)

ŠAH / MLADINSKE IGRE

Za deželno prvenstvo



Na nižji srednji soli Ciril in Metod so, na pobudo profesorice telesne vzgoje Erike Skerlj, priredili kvalifikacije za nastop na ekipnem deželnem šahovskem turnirju Mladinskih iger 1. marca v telovadnici UGG v Gorici.

Nastopilo je deset učencev, vsak pa je odigral najmanj tri partije. Na končni lestvici so prva stiri mesta zasedli

Blaž Kemperle, Mitja Oblak, Anton Volpi in edina nastopajoča učenka Senty Indelicato, prav ti stirje pa bodo zastopali svetoivansko solo v Gorici. Zelimo jim, da bi bili cimboj uspešni.

Na sliki KROMA: udeleženci kvalifikacij.

ALPINIZEM / PRI BRIŠČIKIH

Drevo zanimivo predavanje z alpinistom Silvom Karom

V kulturnem domu v Brisicah se nocoj, v alpinističnem smislu, obeta edinstven večer. Na povabilo Alpinističnega odseka SPDT bo v naši sredi priznani slovenski alpinist in osvajalec več osemstisocakov Silvo Karo. S sliko in besedo bo poslušalce popeljal v gorate predele sirne ameriske celine in pokazal svoje alpinistične podvige v kalifornijskem nacionalnem parku Yosemite, kjer se dvigata znameniti steni El Capitana in Half Doma. V svojem izvajanju bo potem Karo prešel v divjo Aljasko, kjer je osvajal nekaj vrhov in na koncu po-

peljal poslušalce se v Groenlandijo, v sirno deželo ledu, kjer so tudi možni drzni alpinistični podvigi na v večni led vklesčenih gorskih pobocijih.

Prikaz diapozitivov v odtemnitveni tehniki in samo predavanje Silva Kara vzbujata veliko pozornost in zanimanje tudi v italijanskih alpinističnih krogih. Zato je pričakovati, da bo nocojsnji nastop slovenskega alpinista Kara, ki ga bo predstavljal načelnik AO SPDT Erik Svab, privabil v dom v Brisicah, z začetom ob 20.30 veliko število poslušalcev. (L.A.)

Sporočilo bralcem

Zaradi pomanjkanja prostora bomo ostale vesti iz planinskega sveta objavili v jutrisnih, petkovih stevilki. Nadalje obveščamo cenjene bralce planinske rubrike, da smo iz tehničnih razlogov primorani, vsaj začasno, objavljati planinsko prilogo ob petkih. Prosimo za razumevanje.

NOVICE

ZDA presenetljivo premagale svetovne prvake Brazilije

LOS ANGELES - Za največje presenečenje nogometnega turnirja CONCACAF Gold Cup v ZDA so poskrbeli domačini, saj so z 1:0 premagali trenutne svetovne prvake Brazilce. Za "Karioko" je bil z zadetkom iz kaksnih 21 metrov usoden Preki Radosavljevic. Američani so do sedaj izgubili v vseh osmih srečanjih z Brazilci, pravzaprav jim sploh se niso uspeli dati gola. Edini je bil tokrat zgleda usoden, v finalu turnirja, na katerem sodelujejo ekipe iz severne, srednje in južne Amerike, pa se bodo domačini srečali z zmagovalcem tekme med Mehiko in Jamajko.

NBA: Hardaway poškodovan

INDIANAPOLIS - Penny Hardaway, ki se je pred kratkim po nekajmesečni poskobi zopet vrnil na kosarkarska igrišča, bo zopet prisiljen počivati. Na večerajšnji tekmi severnoameriske poklicne lige NBA med Carovinjami in domačo Indiano je odšel na klopi že v prvi četrtini, po vesteh iz kluba je namreč čutil močne mišične bolečine.

S svojo izjemno dobro serijo zmag nadaljujejo tudi Sonca iz Phoenixa. Tokrat so Kralje iz Sacramenta sicer premagali s kančkom sreče, saj je zmagoviti kos dosegel Rex Chapman sele 1, 8 sekunde pred piskom sirene, pa vendarle. Marko Milic je tekmo končal z njegovo pogosto statistiko - 0.

Izidi: Indiana Pacers - Orlando Magic 85: 66; Cleveland Cavs - Miami Heat 81: 91; New Jersey Nets - Dallas Mavericks 90: 81; New York Knicks - Charlotte Hornets 99: 91; Houston Rockets - Seattle SuperSonics 97: 83; Chicago Bulls - Toronto Raptors 93: 86; Milwaukee Bucks - Atlanta Hawks 100:108; Denver Nuggets - Boston Celtics 112: 99; Phoenix Suns - Sacramento Kings 88: 86; Utah Jazz - L.A. Clippers 106: 98; Portland Trail Blazers - L.A. Lakers 117:105; Golden State Warriors - Washington Wizards 87:99.

A. Mason zanika posilstvo

NEW YORK - Kosarkar mostva Charlotte Hornets Anthony Mason se je sinoči vrnil na parket v ligi NBA, potem ko so ga proti kavčiji 20.000 dolarjev izpustili iz zapor.

Masona dve sestri najstnici (14 in 15 let) obtožujeta posilstva, ki naj bi ga zagrešil v limuzini in potem se na zasebni zabavi. Kosarkar vse obtožbe zanika in trdi, da punci hoceta od njega le denar. V dokaz svoje nedolžnosti je pripravljen opraviti tudi test DNK, saj sam pravi, da je bil v času domnevnega posilstva doma s svojo družino. Ljubitelji kosarke in njegov klub so na Masonovi strani, saj ne verjamejo, da bi bil sposoben česa takega.

Disciplinski ukrepi

Disciplinska komisija deželne nogometne zveze je v promocijski ligi izključila za dve koli Roberta Dagrija (Primorje). V 1. amaterski ligi je Vesnin trener Moreno Nonis izključen do 25. t.m., dve koli prepovedi igranja je dobil Luca Bandel (Vesna), eno kolo pa Ladi Tomsic (Sovodnje). V 2. AL je za dve koli izključen Roberto Blason (Mladost), za po eno kolo pa Sandro Buzzi (Breg), Alessandro Kobal (Mladost) in Tullio Pagliaro (Primorec). V deželnem mladinskem prvenstvu je za dve koli izključen Marko Florenin, za eno kolo pa Marco Federici in Davorin Devetak (vsi Juventina).

Obvestila

ZSSDI razpisuje tečaj za pridobitev naslova učitelja smučanja 1. in 2. stopnje. Vse informacije nudi urad ZSSDI v Trstu, tel. 635627.

SK DEVIN obvesca, da se nadaljujejo smučarski tečaji ob sobotah in nedeljah na snegu. Informacije: tajništvo, tel. 2916004.

SPDT prireja v nedeljo, 15. februarja smučarski tečaj. Vse informacije: ZSSDI v uradnih urah. Tel. 635627.

TPK SIRENA obvesca članе, da bo redni občni zbor jutri, 13. t.m., ob 20.00 v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju na pomorskem sedežu Miramarski drevored 32.

SPDG prireja 1. marca Slovensko zamejsko prvenstvo za 17. Pokal ZSSDI na Zoncolanu v veleslalomu in super - slalomu. Tekmovanja se lahko udeležijo člani zamejskih sportnih društev in klubov. Prijave (pisne) do 27. t.m. na sedežu SPDG Ulica Malta 2 (fax 531495) v Gorici, oziroma pri ZSSDI. Zrebanje startnih stevil bo 27. t.m. ob 19. uri na sedežu SPDG v Gorici.



GLEDALIŠČA - GLEDALIŠČA - GLEDALIŠČA - GLEDALIŠČA - GLEDALIŠČA

FURLANIJA-JULIJSKA KRAJINA

TRST

Kulturni dom

Slovensko stalno gledališče

Jutri, 13. t. m., ob 20.30 (red A) premiera: Samuel Beckett »Čakajoc Godota«. Režija Marko Sosič. Ponovitvi v soboto, 14. t. m., ob 20.30 (red B) in v nedeljo, 15. t. m., ob 16. uri (red C).

Gledališče Rossetti

Stalno gledališče FJK - Gledališka sezona 1997/98

Pri blagajni gledališča in pri UTAT v Pasazi Protti je v teku predprodaja vstopnic za predstavo »Caterina di Heilbronn« H. von Kleista, ki bo na programu od 17. do 22. t. m. (v abonmaju - odrezek 14 moder): urnik: 8.30-13, 16-19 ob delavnikih, UTAT v Pasazi Protti (urnik: 8.30-12.30, 15-19).

Gledališče Verdi

Operna in baletna sezona 1997/98

Danes, 12. t. m., ob 20.30 (reda E/C) balet Mauriceja Bėjarta »Mutationx«. Ponovitve: jutri, 13.2., ob 20.30 (reda F/E); v soboto, 14.2., ob 17. uri (reda S/S); v nedeljo, 15.2., ob 16. uri (reda G/G).

Danes, 12. t. m., ob 18. uri se bo koreograf Maurice Bejart srečal s publiko. Vstop prost. Prodaja vstopnic pri blagajni gledališča Verdi (urnik: 9-12, 16-19 - tel. 6722500 - zaprto ob ponedeljkih), vstopnice za balet so na razpolago tudi v Vidmu pri ACAS - Ul. Faedis 20 (tel. 0432 - 470918).

Avditorij Muzeja Revoltella

Jutri, 13. t. m., ob 18. uri Uro z... Danielle Streiff. Vstopnice so na razpolago pri blagajni gledališča Verdi.

Gledališče Cristallo - La Contrada

Danes, 12. t. m., ob 20.30: gostuje gledališka skupina Plexus T. s predstavo Neila Simona »Plaza suite« v prirebi Tullia Kezicha in Alessandra Levantesija. Režija Guglielmo Ferro. Nastopata Massimo Dappor- to in Maria Amelia Monti.

Ponovitve jutri, 13. in v soboto, 14. t. m., ob 20.30 ter v nedeljo, 15. t. m., ob 16.30 - zadnja predstava. Vstopnice so v predprodaji pri osrednji blagajni UTAT v Pasazi Protti (urnik: 8.30-12.30, 16-19 - tel.

630063/638311) in pri blagajni gledališča Cristallo (tel. 390613).

Gledališče Miela

Fluidi magici - Carobni valovi

Jutri, 13. t. m., ob 17. uri debata na temo »L'arcano, il magico, il simbolico nella storia della musica« s Francescom Attardi Anselmom. V nedeljo, 15. t. m., ob 21. uri film »Faust«. V torek, 17. t. m., ob 18. in ob 21. uri film »The King- dom«.

BOLJUNEC

Obcinska knjižnica

Napovedano jutrisnje (13.2.) Srečanje s pisateljem Fulviom Tomizzo, avtorjem knjige »Franziska« - ODPADE.

TRZIC

Obcinsko gledališče - Gledališka sezona 1997/98

V sredo, 25. in v četrtek, 26. t. m., ob 20.30: gostujeta gledališči Emilia Romagna Teatro in Teatro di Sardegna z Goldonijevo komedijo »La bottega del caffè«. Režija Gigi Dell'Aglio, nastopa Paolo Bonacelli. Vstopnice dobite pri blagajni gledališča: od ponedeljka do sobote 17-19 (za informacije tel. 0481 - 494368/494365).

GORICA

Kulturni dom

Gorica Kinema - Gorizia Cinema: danes, 12. t. m., ob 20.45 film »Happy together« (Hong Kong 1997). Režija Jerzy Štuhr. Za informacije: Kulturni dom Gorica (tel. 0481-33288).

ČEDAD

Knjižnica Ivan Trinko (Ul. IX Agosto 8)

Danes, 12. t. m., ob 19. uri predstavitev Trinkovega koledarja. O knjigi bosta spregovorila Marino Vertovec in Ziva Gruden.

VIDEM

Nuovo Teatro Giovanni da Udine

Od 18. do 21. t. m. bo gostovalo gledališče Maly Tea-

tr iz Sankt Petersburga s predstavo »gaudeamus!«. Priredba in režija Lev Dodin.

Teatro Contatto - Teatro San Giorgio

V petek, 20. in v soboto, 21. t. m., ob 20.30: Spiro Scimone in Francesco Sframeli: »Nunzio«. Režija Carla Cecchi.

CODROIPO

Obcinsko gledališče - Teatro comunale

Danes, 11. t. m., ob 20.30: gledališče Moby Dick - Teatri della Riviera: predstava Marca Paolinija »Aprile 74 e 5«.

HUMIN (Gemono)

Teatro sociale

Jutri, 12. t. m., ob 20.30: gledališče Moby Dick - Teatri della Riviera »Tiri in porta« z Marcom Paolinijem.

Predstavo bodo ponovili v petek, 13. t. m., ob 20.30 v Auditoriumu Candoni v Tolmeču.

SLOVENIJA

SEŽANA

Kulturni center Srečka Kosovela

Danes, 11. in jutri, 12. t. m., ob 20. uri film »Alja- ska«.

PORTOROŽ

Avditorij

Danes, 11. t. m., ob 18.00 in ob 20.30 film »Poljub za lahko noč«. V petek, 13. t. m., ob 18.00 in ob 20.30 film »Kolja«.

NOVA GORICA

Primorsko dramsko gledališče

V soboto, 14. t. m., ob 10.00, 11.30 in 16.00 Goriski vrtiljak (abonma mali polžek in izven): gostuje Lutkovno gledališče Ljubljana s predstavo »Stotisoc- noga«; ob 20. uri gostovanje Kulturnega doma Spanski borci : R. Cooney »Denar z neba« (za izven).

GLASBA - GLASBA - GLASBA - GLASBA - GLASBA - GLASBA - GLASBA

FURLANIJA-JULIJSKA KRAJINA

TRST

Glasbena matica - Koncertna sezona 97/98

3. marca bo v Deutscher Hilfsverein nastopil harmo- nikas Corrado Rojac z mezosopranistko Evo Mabellini. Na programu Frescobaldi, Bach, Pozzoli, Cajkin, Rojac in Solotarjov.

Gledališče Rossetti

Società dei concerti - Koncertna sezona 1997/98

V ponedeljek, 16. t. m., ob 20.30 bo nastopil Trio De- bussy. Na programu Debussy, Martin in Schubert. Glasbeni popoldnevni gojencev Mednarodne sole Trzaskega Tria

V torek, 17. t. m., ob 18. uri bo nastopil Duo Bosac- chi - Frezzato (Anna Dang Anh Nga Bosacchi - klavir, Marco Frezzato - violončelo). Na programu Brahms in Sostakovič.

Gledališče Rossetti

V soboto, 14. t. m., ob 21. uri koncert Riccarda Coc- cianteja. Za abonente Stalnega gledališča FJK je predviden popust.

Gledališče Miela

Fluidi magici - Carobni valovi

Jutri, 13. t. m., ob 21. uri bo nastopil pianist Aleksan- der Rojc (na sliki) z Bachovimi skladbami.

V soboto, 14. t. m., ob 21. uri koncert »L'enigma eter- no«, nastopa mezosopranistka Sonia Turchettoob klavirski spremljavi Elise De Luigi.

V petek, 20. t. m., ob 21. uri bo nastopil Malleus.

Kavarna S. Marco

Ul. Battisti 18

V soboto, 14. t. m., ob 21. uri v okviru Trzaskih gla- sbenih večerov bodo nastopile Annamaria Rizzi »Li- ve«, Linda in Mike ter Jasna Kneipp.

»Il posto delle fragole«

Park bivše umobolnice pri Sv. Ivanu

Jutri, 12. t. m., ob 21. uri bosta nastopila kitarist An- drea Allione in pevka Adriana Vasques.

TRZIC

Obcinsko gledališče - Koncertna sezona 1997/98

V sredo, 18. t. m., ob 20.30 bo nastopila skupina Il Giardino Armonico. Na programu Locke, Bach in Vi- valdi.

Vstopnice dobite pri blagajni gledališča (urnik: 10- 12, 17-19 od ponedeljka do sobote), pri UTAT v Tr- stu in pri Discotex v Vidmu.

GORICA

Kulturni dom

V ponedeljek, 16. t. m., ob 20.30 koncert »Triestango«.

VIDEM

Teatro Nuovo Giovanni da Udine

Jutri, 13. t. m., ob 20.45 bo nastopil James Taylor. V soboto, 14. t. m., ob 20.45: Hanna Schygulla - poje Jean-Marie Sénia.

V torek, 17. t. m., ob 20.45 koncert Fabrizia De Abdrè.

ZOPPOLA (Pordenon)

Rototom

Jutri, 13. t. m., ob 22.30 (dvorana rock) bo nastopil Frankie Hi NRG MC.

V soboto, 14. t. m., ob 22.30 (dvorana rock) koncert skupin Yarbuds in Animals iz ZDA; ob 24. uri (dvo- rana reggae) skupina Utopia.

V torek, 17. t. m., ob 21.30 (dvorana rock) koncert britanskega pevka Midge Ure.

MILANO

Forum

V ponedeljek, 16. t. m. koncert slavne skupine Gene- sis. Koncert bo v torek, 17. t. m. v Bologni - Palasport Casalecchio.

SLOVENIJA

NOVA GORICA

Hit Hotel Casino Park

Jutri, 13. t. m., ob 22.30 koncert Riccarda Coccianteja.

HRVAŠKA

ZAGREB

Stadion

15. maja bodo nastopili Rolling Stones.



RAZSTAVE - RAZSTAVE - RAZSTAVE - RAZSTAVE - RAZSTAVE - RAZSTAVE

FURLANIJA-JULIJSKA KRAJINA

TRST

Miramarski park in muzej sta odprta vsak dan od 9. do 17. ure (grad od 8. do 18. ure).

Galerija Rettori Tribbio: do 13. t. m. razstavlja umet- nik Enzo Maio. Urnik razstave: 10-12.30, 17-19.30, ob praznikih in nedeljah 11-13, zaprto ob ponedeljkih.

Galerija Moderne umetnosti v Muzeju Revoltella: danes, 12. t. m., ob 18. uri otvoritev novega razstav- nega prostora Punto video, arte & tecnologia. Na ogled bo do 9. aprila.

Galerija Nadia Bassanese: do 13. t. m. bo na ogled razstava Federica Rizzija.

Obcinska razstavna dvorana na Trgu Unità: do 22. t. m. je na ogled razstava o škedenjski železarni. Ur- nik: 10-13, 17-20.

Palaca Costanzi: do 25. t. m. je na ogled razstava »Ljudje in medvedje«. Urnik: vsak dan od 9. do 19. ure. Studio Tommaso (Ul. del Monte 2/1): do 19. marca je na ogled razstava umetnika Lorenza Gattija na te- mo »Edilizia«.

Postna palaca na Trgu Vittorio Veneto: odprt je postni in telegrafski muzej. Ogled je možen vsak dan, tudi ob nedeljah, od 9. do 13. ure (zaprto ob praznikih). Za vodene obiske lahko poklicete na tel. (040) 4195148 od 9. do 14. ure.

Razstavna dvorana Turistične ustanove (Ul. S. Ni- colò 20): do 17. t. m. je na ogled razstava Fulvia Martina.

OPČINE

100-letnica rojstva Roberta Hlavatyja: odprte so raz- stave akvarelov, perorisb in karikatur, ki jih je prire- dila Zveza slovenskih kulturnih društev v sodelo- vanju s SKD Tabor, Kulturnim krožkom La Rupe - Ob Pečini in sicer v Zupniji sv. Jerneja na Opčinah, v zupnijskem domu Andreja Zinka, v dvorani doma Brdina in v dvorani Zadrúzne kraske banke. Urnik: ob delavnikih od 16. do 19. ure, ob nedeljah od 10. do 12. ure. Obisk priporočamo tudi šolam (prijave na telefon 635-626).

KONTOVEL

Trgovina »Dolce Divani« (Kontovel 531): v pone- deljek, 16. t. m., ob 17. uri otvoritev skupinske raz- stave »L'arte riprende vita sul Carso«. Razstava bo

odprta vse do 9. marca s sledecim urnikom: vsak dan, razen nedelje, od 14.30 do 19. ure..

GORICA

Kulturni center Lojze Bratuz (Drevored XX. septem- bra 85): do 20. t. m. razstavlja svoje akvarele Andrej Kosic. Urnik: vsak dan, od ponedeljka do sobote, 17- 19, ob nedeljah 10-12.

Galerija Ars - Katoliška knjigarna (Travnik 25): na ogled je razstava Robert Hlavaty ob 100-letnici rojst- va.

Kulturni dom: do 20. t. m. je na ogled razstava ob 100-letnici Roberta Hlavatyja. Urnik: vsak delavnik od 9. do 13. ure in od 15.30 do 18. ure ter med prire- ditvami.

SLOVENIJA

SEŽANA

Mala galerija: na ogled je razstava akvarelov, ki jo prireja Društvo šaleških likovnikov.

Kosovelova knjižnica: do 28. t. m. je na ogled razsta- va Karla Zelenka.

V torek, 17. t. m., ob 20. uri gostovanje Opere in ba- leta SNG Ljubljana (za abonma opera in balet): Cigan baron.

LJUBLJANA

Cankarjev dom

V soboto, 14. (za gledališki abonma in izven) ter v nedeljo, 15. t. m. (za izven) ob 19.30 v Linhartovi dvorani »Julij Cezar« v izvedbi italijanske skupine Societas Raffaello Sanzio. Režija Romeo Castellucci.

V četrtek, 19. t. m., ob 20. uri - Lili Novy - literarni večer s francosko pisateljico Chatelet Noelle.

V četrtek, 19. t. m., ob 20. uri premiera: Fourklor »Melanhonične misli«.

V petek, 20. t. m., ob 19.30 v Kosovelovi dvorani »Alma«, režija Ursula Cetinski in Polona Vetrh. Igra Polona Vetrh.

Mestno gledališče ljubljansko

Danes, 12. t. m., ob 19.30 (abonma red B): Michel Tremblay »Nore babe«. Ponovitev jutri, 13. t. m., ob 19.30 (abonma K).

V soboto, 14. t. m., ob 15. uri (izven in konto9 Milan Jesih »Deseti raček«; ob 19.30 (izven in konto): Mi- chel Tremblay »Nore babe«; ob 22. uri (izven in kon- to) »Burja v megli«.

SNG - Drama

Danes, 12. t. m., ob 19.30 bo namesto napovedane igre E. Albeeja »Kdo se boji Virginie Woolf?« na pro- gramu igra J. Osborne »Ozri se v gnevu« (abonma ostane dijaski 2 večerni).

Mala drama: danes, 12. t. m., ob 18. uri v zgornjem foyerju (glavni vlod) (izven - konto): J. Misima »Obi- sk«; napovedana predstava D. Mamet »Oleanna« (iz- ven (konto) - ODPADE.

Lutkovno gledališče

Danes, 12. t. m., ob 17. uri (izven): Svetlana Makaro- vič »Sapramiška«.

V soboto, 14. t. m., ob 11. uri (izven): Zlatko Kirilič »Jajce«.

Od petka, 20. do torka, 24. t. m. »Pustovanje pri lutkah«. Vstopnice za vse predstave so v prodaji.

SEŽANA

Kulturni center Srečka Kosovela

V soboto, 14. t. m., ob 20. uri koncert pianista Dimi- trija Sgourosa (za glasbeni abonma in izven). Rezervacija in prodaja vstopnic vsak dan (razen sobote in nedelje) od 9. do 12. ure v upravi KC S. Kosovela (Kosovelova 4a) tel. (00386-67 - 32531 in 32533).

KOPER

Dvorana Palace Gravisi - Barbabianca

Danes, 12. t. m. (mavrični abonma) koncert J. Nadles (flavta) in K. Porovne (kitara). Na programu Giuliani, Genin, Strajnar, Piazzola, Beaser, Stuhec.

V torek, 17. t. m., ob 20. uri koncert, na katerem bosta nastopila Patricija Kopačinskaja (violina) iz Moldavije in Sijavus Gadžijev (klavir). Na programu Schumann, Krek, Ravel, Kreisler, Winawsky in Bazzini.

PORTOROŽ

Avditorij

V nedeljo, 15. t. m., ob 20.30 klavirski večer s piani- stom Dimitrisom Sgourosom. Na programu Chopin in Scherzi.

LJUBLJANA

SNG Opera in balet

V soboto, 14. t. m., ob 19.30 (abonma izven in kon- to): J. Strauss »Cigan baron«.

V petek, 20. t. m. (abonma petek, izven, konto), ob 16.30 -S. Prokofjev »Romeo in Julija«.

V pripravah je premiera G. Verdija »Ples v maskah« - v četrtek, 26. t. m., ob 20. uri. Dirigent Igor Svara.

Cankarjev dom

Danes, 11. t. m., ob 20. uri (zlati abonma) bo v Gallu- sovi dvorani nastopil kanadski baročni orkester Tafelmusik.

Jutri, 12. in v petek, 13. t. m., ob 19.30 v Gallusovi dvorani (modri abonma I.- in II.) koncert Orkestra slovenske filharmonije.

V soboto, 14. t. m., ob 19.30 v Gallusovi dvorani srečanje z Zoranom Predinom »Vsi koski so celi«.

Kulturni center Srečka Kosovela: na ogled je razsta- va kipov in risb kiparja Zmaga Posege.

DOBROVO V BRDIH

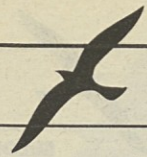
Grad Dobrovo: do aprila 1998 je na ogled razstava grafik Toneta Kralja. Urnik: od 10. do 18. ure - ob po- nedeljkih zaprta.

AJDOVŠČINA

Pilanova galerija (Prešernova ulica 3): do 20. t. m. je na ogled razstava Zorana Musica - grafike iz zbirke Moderne galerije v Ljubljani.

LJUBLJANA

Moderne galerije: na ogled je stalna zbirka Moderne galerije - retrospektivna razstava Toneta K



RAI 3 slovenski program

Za Trst: na kanalu 40 (Ferlugi) in 64 (Milje)
Za Gorico: na kanalu 69 (Vrh Sv. Mihaela)

20.25 **Stevejan: Utrinek s festivala - Ansambel «Agronavti» iz Brd**
20.30 **TV DNEVNIK**
20.50 **Alpe-Jadran (ponovitev)**

RAI 1

6.00 Euronews
6.30 Dnevnik, 6.45 Jutranja odd. Unomattina, vmes (7.00, 7.30, 8.00, 8.30, 9.00, 9.30) dnevnik, 7.35 Gospodarstvo
9.35 Film: Voglio mia figlia (dram., Fr. '94, i. Richard Antonina, Marie Bunel)
11.10 Aktualna oddaja: Verdemattina (vodi Luca Sardella)
11.30 Dnevnik
12.25 Vreme in dnevnik
12.35 Nan.: Matlock - Night club (i. Andy Griffith)
13.30 Dnevnik, 13.55 Gospodarstvo
14.05 Aktualne teme: Cara Giovanna (vodi Giovanna Milella)
15.50 Mladinski variete: Solletico (vodita Mauro Serio in Elisabetta Ferracini), vmes risanke Duck Tales, Pel di carota in nan. Zorro, 17.00 Mladinski dnevnik
17.50 Danes v parlamentu
18.00 Dnevnik
18.10 Aktualno: Primadittuto
18.45 Variete: Colorado (vodi Alessandro Greco)
19.30 Vreme, dnevnik, sport
20.40 Aktualno: Il fatto (vodi Enzo Biagi)
20.50 Variete: Carramba, che sorpresa (vodi R. Carrà)
23.15 Dnevnik
23.20 Aktualno: Overland 2
0.05 Nočni dnevnik
0.30 Zapisnik, horoskop, vremenska napoved
0.35 Aktualno: Tempo, 0.55 Filozofija - Dennis W. Sciana, 1.00 Potihoma Nad.: Dal primo momento che ti ho visto
2.30 Film

RAI 2

6.55 ZOI: hitrostno drsanje
8.45 Variete za najmlajše, vmes risanke
9.15 Aktualno: Jaz pisem, ti pišes (vodi D. Maraini)
9.40 Nad.: Quando si ama, 10.00 Santa Barbara
10.45 Racconti di vita
11.00 Tg2 Medicina 33, 11.15 dnevnik
11.30 Variete: I fatti vostri (vodi Massimo Giletti)
13.00 Dnevnik, 13.30 Zdravje, 13.45 Navade in družba
14.00 Aktualno: Ci vediamo in TV (vodi Paolo Lmiti), vmes (16.15) dnevnik
16.30 Aktualno: Kronika v živo
17.15 18.10, 18.20 Sport
18.40 Oddaja o izletih in potovanjih: Sereno variabile
19.05 Nan.: J.A.G. Avvocati in divisa, 19.55 Risanke
20.30 Večerni dnevnik
20.50 TV film: Le ragazze di Piazza di Spagna (It. '97, i. R. Mondello, 2. del)
22.35 Dokumenti: La nostra storia
23.30 Dnevnik
0.00 Aktualno: Le stelle del mese, 0.05 v parlamentu, vreme, sport

RAI 3

6.00 Jutranji dnevnik
8.30 Film: Oci Ciornie (kom., It. '87, i. M. Mastroianni)
10.30 Aktualno: Tempo
10.55 ZOI: umetnostno drsanje
12.00 Dnevnik, 12.15 Sport
13.00 Aktualno: Il grillo, 13.30 Media/Mente
14.00 Deželne vesti, dnevnik
14.40 Articolo 1, 14.55 Tgr Leonardo, 15.05 Fratelli d' Italia
15.35 Sport: kolesarstvo, lokostrelstvo, 15.55 ZOI
17.00 Dok.: Geo & Geo
18.25 Vremenska napoved
18.30 Nad.: Un posto al sole
19.00 Dnevnik, deželne vesti
19.55 Aktualno: Regioneitalia, 20.10 Blob
20.30 Film: Non ci resta che piangere (kom., It. '84, r. i. M. Troisi, R. Benigni)
22.30 Dnevnik, deželne vesti
22.55 Aktualno: Top Secret, 23.55 Format
0.30 Dnevnik, pregled tiska, kultura, vreme
1.10 Variete: Fuori orario
1.25 Zimske olimpijske igre

RETE 4

6.00 Nad.: Un amore di nonno, 6.50 Cuore selvaggio
8.30 Pregled tiska
8.50 Nad.: Vendetta d' amore, 9.20 Amanti, 10.00 Regina, 10.30 Sei forte papà
11.30 Dnevnik
11.40 Aktualno: Forum
13.00 Kviz: Kolo sreče
13.30 Dnevnik Tg 4
14.30 Nad.: Sentieri - Steze
15.30 Film: Serenata tragica (It. '50, i. F. Lulli)
17.45 Kviz: OK, il prezzo è giusto (vodi I. Zanicchi)
18.55 Dnevnik in vreme
19.30 Kviz: Game Boat
20.35 Film: Rombo di tuono 2 (pust., ZDA '85, i. C. Norris, Cosie Costa)
22.30 Film: All' improvviso un maledetto amore (dram., ZDA '87, i. S. Bauer)
0.40 Pregled tiska
1.00 Nan.: Z odprtim srcem, 2.30 Wings

CANALE 5

6.00 Na prvi strani, vreme
8.00 Jutranji Tg5
8.45 Aktualna odd.: Vivere bene benessere
9.45 Variete: Maurizio Costanzo Show
11.30 Aktualna oddaja: Signor mie (vodi Rita Dalla Chiesa)
13.00 Dnevnik TG 5
13.25 Sgarbi quotidiani
13.45 Nad.: Beautiful (i. Ron Moss)
14.15 Aktualno: Uomini e donne - Moski in zenske (vodi Maria De Filippi)
15.40 Aktualna odd. o zdravju: Vivere bene salute
16.15 Nan.: Ciao, dottore! (i. Ulrich Reinthaler)
17.15 Aktualne teme: Verissimo na licu mesta, (vodi Marco Liorni), 17.45 Kronika iz vsakdana: Verissimo (vodi Cristina Parodi)
18.35 Kviz: Tira & Molla
20.00 Dnevnik TG 5
20.35 Variete: Striscia la notizia (vodita Ezio Greggio in Claudio Lippi)
21.00 TV film: Ritornare a volare (kom., It. '97, i. G. Giannini, M. Venier, 2.)
23.05 Variete: Maurizio Costanzo Show, vmes (1.00) nočni dnevnik
1.30 Striscia la notizia

ITALIA 1

6.10 Otroški variete Ciao ciao mattina, vmes risanke
9.20 Nan.: Ocetovi prijatelji
9.50 Film: La tigre è ancora viva: Sandokan alla riscossa (It. '77, i. K. Bedi)
12.20 Sport studio, 12.25 Odprti studio, 12.50 Fatti e misfatti (vodi Paolo Liguri)
12.55 Nan.: Willy, princ z Bel Aira
13.30 Risanke
14.00 Risanke: Simpsonovi
14.20 Varieteja: Colpo di fulmine, 15.00 Fuego! (vodi Alessia Marcuzzi)
15.30 Nan.: A scuola con filosofia
16.05 Variete za najmlajše, vmes risanke
17.30 Nan.: Xena in Callistovo mascevanje
18.30 Odprti studio, vreme, sport studio
19.00 Nan.: V osmih pod isto streho, 19.30 La tata
20.00 Variete: Sarabanda
21.05 Aktualna oddaja: Moby Dick
23.10 Variete: Le iene (vodi Simona Ventura)
0.10 Zanimivosti o filmu «L' uomo della pioggia»
0.10 Sport studio

TELE 4

16.45 19.30, 23.00 Dogodki in odmevi
14.30 Veri professionisti
17.00 Il supplemento
18.00 Aktualno: Quadrato
19.00 Zoom umetnost
20.30 Laff movie
21.00 Aktualno: I diretta
23.30 Umetnost in kultura

MONTECARLO

12.15 19.30, 22.30, 1.20 Dnevnik, 19.50 Sport
11.00 Nan.: Ironside
12.00 Aktualno: Candido
13.15 20.05 ZOI
14.00 Film: Una commedia romantica (kom., ZDA '83)
16.00 Variete: Tappeto volante
18.05 Variete: Zap zap
20.30 Film: Ore contate (krim., '89, r. D. Hopper)
23.05 Film: 2001 - Odissea nello spazio (r. S. Kubrick)

Slovenija 1

8.25 Oglasi
8.30 TV prodaja
9.00 Oddaja za otroke: Zivalske pravljice (A. Chatel), 9.15 nan. Quasimodove dogodivscine (ris., 5. ep.)
9.45 Nan.: Grace na udaru
10.20 Nan.: Nash Bridges (ZDA, i. Don Johnson, Jeff Perry, Annette O' Toole, 6. ep.)
11.00 Poljudnoznanstvena oddaja: Dogodivscine z divjega zahoda
11.30 Glasbena oddaja
13.00 Porocila, vreme, sport
13.10 Vremenska panorama
14.50 Tedenski izbor: 30 let FS Emona, 15.10 Ansambel peruanske glasbe Ayllu, 15.20 Umirajoci labod (pleše Urša Vidmar), 15.25 /Ne/Znani oder
15.50 Osmi dan
16.20 Slovenski utrinki
16.50 Obvestila in oglasi
17.00 Obzornik, vreme, sport
17.10 Po Sloveniji
17.25 Oglasi, napovedniki
17.30 Kontaktna oddaja: Jasno in glasno
18.15 Oglasi, napovedniki
18.20 Zenit
18.50 Odd. o ljubiteljski kulturi: Sledi
19.10 Risanka
19.20 Dobro je vedeti
19.30 Dnevnik, vreme, sport
20.05 Nagano '98
20.35 Nad.: Vrtnec roz (3.)
21.40 Tednik
22.25 Oglasi, napovedniki
22.30 Odmevi, vreme, kultura
23.05 Sport
23.10 Sejem: Moda Fashion
23.15 Nan.: Oblikovalke (1.)
23.50 Zenit (pon)
0.20 Sledi, 0.40 Napovedniki

TV PRIMORKA

8.00 17.00 Videostrani
17.00 Zdravje in mi: Multipla skleroza
18.00 Nan.: To trapasto življenje (ZDA, 10. ep.)
19.50 Napovednik, videospot
20.00 Dnevnik, vreme
20.30 Glasbena oddaja: Gianni za vas
22.00 Sprememba z Rudijem: Alternativno zdravljenje
22.30 Predstavljamo vam: Cerko
23.00 Dnevnik TV Primorka

Slovenija 2

7.45 - 1.10 Teletekst
8.00 Vremenska panorama
9.00 Nan.: Pepa in Pepe (Sp., 23. epizoda)
9.30 Nanizanka: Trdno v sedlu (Nova Zelandija, 24. epizoda)
10.00 Nanizanka: Doktor Sylvestre (i. Jerome Anger, Maria Pacome, Francija, 5. epizoda)
10.50 Tedenski izbor.
Kviz: Lov za zakladom (Francija, 6.)
11.50 Dokumentarna serija: Stoletje ljudstva (VB)
12.40 Euronews
16.30 TV prodaja
17.00 Zimske olimpijske igre Nagano '98
18.30 Gremo plesat
18.55 Ljubljanski sejem Moda fashion
19.00 TV igrice: Kolo sreče
19.30 Videoring
19.55 Oglasi, napovedniki
20.00 Sport
20.35 Kosarka: Union Olimpija - Kinder (Evroliga, moski)
22.15 Nanizanka: Sestre (9. epizoda)
23.05 Film: Igra usode (Nemčija 1993, r. Bernd Schadowald, i. Niels-Bruno Schmidt, Steffen Wink, Stefan Kukofka)
0.30 Euronews
1.10 Zimske olimpijske igre Nagano '98

Koper

14.45 Euronews
15.00 Aktualna tema: Meridiani
16.00 ZOI: Povzetek sportnega dogajanja in tekmovalj
18.00 Program v slovenskem jeziku: Pomagajmo si
18.30 Primorska v pesmi in plesu
18.45 Primorska kronika
19.00 Vsedanes - Tv Dnevnik
19.25 Otroška oddaja: Ecchecimanca
20.00 Cetrtkova sportna oddaja
20.25 Kosarka: Union Olimpija - Kinder Bologna (Evroliga)
22.00 TV dnevnik, vreme
22.15 Euronews
22.30 Program v slovenskem jeziku: TV Poper - Kabaretno satirična oddaja

RADIO

Radio Trst A

7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik, 8.00, 10.00, 14.00, 17.00 Porocila; 7.20 Dobro jutro po naše, vmes Koledar in Pravljica; 8.00 Deželna kronika; 8.10 Ob Rižani in Rokavi-živiljenje Istranov v šavrinskih hribovih; 9.15 Odprta knjiga: Nezaslišana simfonija (T. Rebula, podaja L. Počkaj, 11.); 9.40 Na Koroškem je tako; 10.10 Koncert s slov. izvajalci; 11.15 Intervju; 11.45 V središču pozornosti; 12.40 Dekliški kvartet iz Borovlj; 13.20 Glasba po željah; 14.00 Deželna kronika; 14.10 Kulturne dialoge: Veš, poet, svoj dolg?; 15.00 Glasba za vse okuse; 15.30 Mladi val; 17.00 Kulturna kronika; 17.15 Mi in glasba; 18.00 Doseje: Iz dežele višecih mrežnic; 18.30 Glasbeni predah; 19.20 Napovednik.

Radio Opčine

11.30, 15.10, 17.10 Porocila v slov.; 8.30, 12.30, 18.30 Porocila v ital.; 10.00 Matineja; 16.30 Te zanima tvoja prihodnost; 17.30 Tržaški potpuri (Incontro con la canzone triestina); 19.30 Plesna glasba.

Radio Koper (slovenski program)

6.30, 7.30, 8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30 Porocila; 12.30, 17.30, 19.00 Dnevnik; 6.30 Osmrtnice; 7.00 Jutranjik; 7.30 Noč in dan - OKC obveščajo; 8.00 Pregled tiska, vreme; 8.50 Kulturni koledar; 9.45 Zdravnikovi na-

svevi v živo; 11.15 Aktualnosti; 13.00 Daj, povej; 15.30 DIO; 16.00 Glasba po željah; 17.00 Poslovne informacije; 17.30 Primorski dnevnik, osmrtnice; 18.00 Glasbena kronika; 19.00 Prenos RS; 20.00-22.00 Večerni program z Markom Vuksanovičem; 22.00 Zrcalo dneva; do 0.00 iz diskoteke RK.

Radio Koper (italijanski program)

6.15, 8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30, 16.30, 17.30, Porocila; 7.15, 12.30, 15.30, 19.30 Dnevnik; 6.00 Almanah; 8.05 Horoskop; 8.15 3X3; 8.40 Izbrali ste; 9.00 Ob 9-ih; 9.15 Pogovor o; 10.00 Pregled tiska; 10.05 Sigla single; 10.33 Musica gira intorno; 11.00 Modri val; 11.45 Mi in vi; 13.00 L'una blu; 13.07 Buon compleanno; 13.33 Sanje o počitnicah; 14.33 Sigla single; 14.45 Aktualnosti; 16.00 Ob 16-ih; 18.00 Il muro del suono; 18.45 Jazz; 19.25 Sigla single; 19.30 Šport.

Slovenija 1

5.00, 6.00, 6.30, 7.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 14.00, 18.00, 21.00, 23.00 Porocila; 6.45 Dobro jutro, otroci; 8.05 Dobrodošli; 9.45 Ringaraja; 10.30 Pregled tiska; 12.05 Na današnji dan; 12.30 Kmetijski nasveti; 13.20 Osmrtnice in obvestila; 15.30 DIO, šport, vreme; 17.05 Ob 17-ih; 18.25 5 min. za kulturo; 19.45 Lahko noč, otroci; 20.00 Četrtrkov večer; 21.05 Literarni večer; 22.00 Zr-

calo dneva; 22.30 Informativna odd. v tujih jezikih; 22.40 Stari gramofon; 23.05 Literarni nočno; 23.15 Za prijeten konec dneva.

Slovenija 2

5.00, 6.30, 7.30, 8.00, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 14.30, 16.30, 17.30 Porocila; 19.00 Dnevnik; 6.40, 8.40, 16.40 ZOI; 7.00 Kronika; 8.10 Poslovne zanimivosti; 8.40 Kulturne prireditve; 9.35 Popevki tedna; 10.00 Strokovnjak svetuje; 12.00 Glasbene novice; 13.45 Gost izbira glasbo; 14.40 Kdo ve; 15.30 DIO; 16.15 Popevki tedna; 17.00 Glasb. regata; 18.00 Vroči stol; 18.45 Črna kronika; 19.30 Sence adolescence; 20.00 Jazz; 21.00 Ameriška country lestvica; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 Proti etru - Jazz.

Slovenija 3

7.00, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 18.00, 22.00 Porocila; 10.05 Gymnasium; 12.05 Igramo in pojemo; 13.05 Repriza; 13.30 Mladi mladim; 14.05 Izobraževalni pr.; 15.00 Na ljudsko temo; 15.30 DIO; 16.15 Operni umetniki; 17.00 Trojna spirala; 17.20 Banchetto musicale; 18.20 Komorni koncert; 19.30 Zbori; 20.00 Iz arhiva simfonikov; 22.05 Igra; 22.20 Zvočni zapisi; 23.00 Izbrali smo; 23.55 Napoved; 0.00 Porocila.

Radio Koroška

18.10-19.00 Rož - Podjuna - Zila.

Primorski dnevnik

Lastnik: Zadruga Primorski dnevnik o.z. - Trst
Izdajatelj: DZP - PRA.E. d.o.z. - Družba za založniške pobude
Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040-7796699, fax 040-773715

Tisk: EDIGRAF, Trst

Odgovorni urednik: BOJAN BREZIGAR

Redakcija: Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040-7796600, fax 040-772418
Gorica, Drevored 24. maja 1, tel. 0481-533382, fax 0481-532958
Dopisništva: Cedad, Ul. Ristori 28, tel. 0432-731190, fax 0432-730462
Celovec, Wulfengasse 10/H, tel. 0463-318510, fax 0463-318506

Internet: <http://www.primorski.it/>
e-mail: redakcija@primorski.it

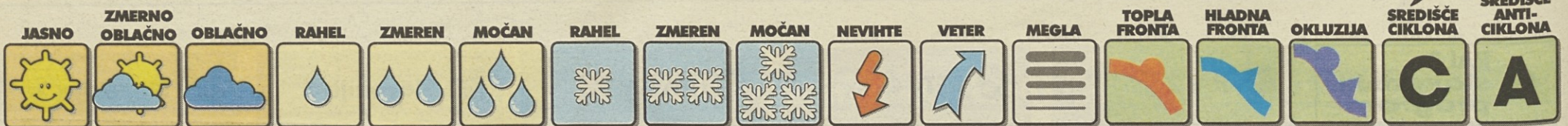
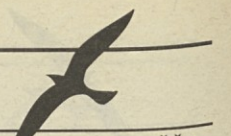
Prodajno naročniška služba
Italija: Trst, Ul. Montecchi 6, tel. 040-7796600, fax 040-772418
Gorica, Drevored 24. maja 1, tel. 0481-535723 fax 0481-532958

Cene oglasov
Italija: 1 oglasni modul (širina 1 stolpec, višina 28 mm) 100.000 LIT, finančni in legalni 150.000 LIT, ob praznikih povisek 20%; mali oglasi 1000 LIT beseda; osmrtnice, zahvale in sozljaj po formatu. IVA 20%

Cena: 1.500 LIT - 80 SIT
Naročnina za Italijo 480.000 LIT
Poštni tr. PRAE DZP st. 11943347

Letna naročnina za Slovenijo 20.000 SIT plačljiva preko
DISTRIEST, Partizanska 75, Sezana, tel. 067-73373
ziro račun 51420-601-27926

Registriran na sodišču v Trstu st. 14 z dne 6. 12. 1948
Član italijanske zveze časopisnih založnikov FIEG



VREMENSKA SLIKA

Nad severnim Atlantikom in Skandinavijo se zadržuje ciklonsko območje, nad južno, srednjo in zahodno Evropo pa je ustaljeno območje visokega zračnega pritiska. Nad naše kraje priteka od zhoda topel in suh zrak.



DOLŽINA DNEVA

Sonce vzide ob 7.12 in zatone ob 17.27.
Dolžina dneva 10.15.

LUNINE MENE

Luna vzide ob 18.41 in zatone ob 7.35.

MORJE

Morje mirno, temperatura morja 8,3 stopinj C.

BIOPROGNOZA

Vpliv vremena na splošno počutje in razpoloženje ljudi bo ugoden in vzpodbuden.

PLIMOVANJE

Danes: ob 3.57 najnižje -23 cm, ob 9.37 najvišje 41 cm, ob 16.08 najnižje -57 cm, ob 22.40 najvišje 42 cm.
Jutri: ob 4.26 najnižje -24 cm, ob 10.05 najvišje 38 cm, ob 16.31 najnižje -53 cm, ob 23.03 najvišje 41 cm.

TEMPERATURE V GORAH

500 m	1000 m	1500 m	2000 m	2500 m	2864 m
12	11	10	8	5	2

Vremenska napoved Hidrometeorološkega zavoda R. Slovenije

DANES



JUTRI



SVET / SLIKA PRI SLIKI...ZGODBA PRI ZGODBI...PA ŠE RES JE

Posebna mesečna podpora za Schindlerjevo vdovo



Emilie Schindler, vdova po Nemcu, ki je med drugo svetovno vojno rešil veliko število Židov in ki je postal znan s filmom Schindlerjev seznam, odhaja iz predsedniške palače v Buenos Airesu. Argentinski predsednik Menem ji je namreč dodelil izredno podporo 1.000 dolarjev mesečno, da se lahko preživlja (AP)

Hišo že drugič zapored zadela "urinska bomba"

TIEFENBRONN - Se drugič v petih letih je neko hišo v Tiefenbronnu pri Pforzheimu v Nemčiji zadela kepa zmrznjenega urina, ki je priletela iz stranišča nekega potniškega letala. Tamkajšnji časopis Pforzheimer Zeitung je poročal, da je "neokusni izstrelek" s premerom desetih centimetrov zadela okvir stresnega okna. Se januarja 1993 je 30 centimetrov velika "urinska bomba" zadela taisto hišo. 58-letni lastnik je zmrznjeni urin predal policiji. Nemška družba za zaščito zračnega prometa v Stuttgartu sedaj poskuša izslediti letalo, ki je spustilo nesrečni izstrelek. Za "izstrelek" naj bi bil kriv prapusten ventil za praznjenje v letalskem stranišču. Urin na visini zamrzne in se izloči v obliki kepe. Pri Nemški družbi za zaščito zračnega prometa so v minulih dveh letih zabeležili le en podoben primer. (STA/dpa)

Mehiški tatovi čevljev

MC ALLEN - Stiri Mehicane so obsodili na zaporno kazen, ker so iz tovarne ukradli 11.000 parov športnih copatov znamke Converse. Dva med njimi sta priznala, da sta kradla, zato sta bila obsojena na deset mesecev zapora, druga dva, ki sta vedela za krajo, vendar je nista prijavila policiji, pa sta dobila po šest mesecev zapora. Čevlji, vredni 93.000 dolarjev, so bili naloženi na prikolico, ki so jo stiri možje odpeljali kar s traktorjem. Policija je tatove zalotila v trenutku, ko so čevlje nalagali na tovornjak, da bi jih kasneje prodali na črnem trgu. (STA/AP)

Avtomobil zamenjal s kolesom

ANSBACH - Nek 30-letni moški iz Nuernberga je na avtocesti Nuernberg-Heilbronn iz avtomobila presedlal na zensko kolo, ker mu je zmanjkalo goriva. Po podatkih policije se je voznik po avtocesti na kolesu peljal do prve bencinske crpalke kake tri kilometre. Mimovozeci, ki so opazili moskega z napačnim vozilom, so to povedali uslužbencu na crpalci, ta pa je obvestil policijo. Policisti so krsitelju ukazali, naj stopi s kolesa in nadaljuje pot peš. Brez uspeha - moški je vztrajal na pedalih, zato so ga policisti ovadili sodniku za prekrške zaradi ogrožanja prometa. (STA/dpa)

Pokojni Dodi Fayed oče?

LONDON - Neka britanska zenska trdi, da se je iz zveze s pokojnim Dodijem Fayedom, ki je lani v Parizu s princeso Diano umrl v prometni nesreči, rodila hčerka, še preden je bil ta vpleten v Diano. Po besedah 36-letne Diane Holliday se je deklica rodila v Združenih državah novembra leta 1996, vendar jo je njena mati dala v posvojitve. Diane sedaj živi v Angliji in je že najela odvetnika, da bi ponovno dobila skrbništvo nad deklico in dokazala, da je Fayed deklicin oče. (STA/AP)

Silovite poplave prizadele Mehiko



CIUDAD DE MEXICO - V silovitem neurju, ki je prizadelo severozahod Mehike, je umrlo najmanj 14 ljudi. Kot poročata radio in televizija, so v mestih Tijuana in Rosarito evakuirali 700 ljudi. Stevilo oskodovalcev, ki so jih prizadele poplave, ocenjujejo na 2000. Zaradi narasle vode in plazov so uničene številne hiše, več delov Tijuane pa je odrezanih od sveta. Agencija Notimex poroča, da je zupan Tijuane Jose Guadalupe Osuna mehisko vojsko pozval k pomoči pri reševalnih delih. Poplave so zajele tudi ves obalni predel Kalifornije. (STA/dpa, telefoto AP)